

تحریک ادب

شماره 76، اپریل-2024 جلد نمبر 17

Tahreek-e-adab vol-17, issue-76, April 2024

مدیر

جاوید انور (ڈاکٹر جاوید احمد) (Dr. Jawed Ahmad)

cell-0091-9935957330

مجلس ادارت

Editorial board and Peer Review committee

پروفیسر صغیر افراہیم، سابق صدر شعبہ اردو، علی گڑھ مسلم یونیورسٹی

Prof. Sagheer Afrahim Ex.Chairman Dept.of Urdu A.M.U.

پروفیسر شہاب عنایت ملک، سابق صدر شعبہ اردو، جموں یونیورسٹی

Prof. Shohab Inayat Malik Ex.HOD Urdu, Jammu University

پروفیسر محفوظہ جان، صدر، شعبہ کشمیری، کشمیر یونیورسٹی

Prof. Mahfooza Jaan (H.O.D. Kashmiri, Kashmir University)

ڈاکٹر شمس کمال انجم، صدر شعبہ عربی، بابا غلام شاہ بادشاہ یونیورسٹی

Prof. Shahina Rizvi (Ex.HOD, Urdu, MKVP University, VNS.)

پروفیسر شاہینہ رضوی (سابق صدر، شعبہ اردو، مہاتما گاندھی کاشی و دیپا پیٹھ یونیورسٹی، وارانسی)

Dr. Shams Kamal Anjum, H.O.D. Arabic, Baba Ghulam

Shah Badshah University, Rajouri (J&K)

ڈاکٹر دبیر احمد، صدر شعبہ اردو، مولانا آزاد پی۔ جی۔ کالج، کولکاتا

Dr. Dabeer Ahmad, H.O.D. Urdu, Maulana Azad P.G.

College, Kolkata

ڈاکٹر احسان حسن، شعبہ اردو، بنارس ہندو یونیورسٹی

Dr. Ehasan Hasan, Dept of Urdu BHU Varanasi

مجلس مشاورت

Advisory Board and Peer Review committee

نجمہ عثمان، پروفیسر عارفہ بشری، رشید احمد، ڈاکٹر فروز حیدری،
عرفان عارف، ڈاکٹر چمن لال

Najma Usman (Surrey, United Kingdom)

Prof. Arifa Bushra (Dept. of Urdu, Kashmir University)

Rasheed Ahmad (Chairman Rosewood Academy, VNS

Irfan Arif (H.O.D. Dept. of Urdu, Govt. SPMR College of

Commerce, Cluster University of Jammu, Jammu)

Dr. Chaman Lal Bhagat (Asst. Prof. Dept. of Urdu, Jammu
University, Jammu)

Name Tahreek-e-Adab (Urdu Monthly)

ISSN 2322-0341

Vol-17 (جلد نمبر 17) Year of Publication 2024 سال اشاعت:

Issue April 2024، شمارہ 76-اپریل، شمارہ نمبر

Title name Artist : Anwar Jamal, Varanasi سرنامہ خطاط: انور جمال، Varanasi

Title cover Uzma Screen, Varanasi عظمیٰ اسکرین، Varanasi : سرورق

200/- Two Hundred rs. per copy دو سو روپے فی شمارہ :

Annual Membership 2000/- rs. two Thousand Rupees
دو ہزار روپے (رسالہ صرف رجسٹرڈ ڈاک سے ہی بھیجا جائے گا) : زرسالانہ

تا عمر خریداری (ہند): بیس ہزار روپے

Life Time: 20000/- Twenty Thousand rs. (only india)

چیک یا ڈرافٹ اور انٹرنیٹ بینکنگ کے ذریعے زر فراقت یہاں ارسال کریں۔

Please send your subscription amount or donation through
cheque,draft or internet banking on the following:

Jawed Ahmad IFSC SBIN0005382 A/C no. 33803738087

State Bank Of India,Branch-Shopping

centre(B.H.U.Campus.B.H.U.Varanasi-221005(U.P) India

اس شمارہ کی شمولیات میں اظہار کیے گئے خیالات و نظریات سے ادارے کا متفق ہونا ضروری نہیں۔

The content/idea expressed in any article of this journal is the sole
responsibility of the concerned writer and this institution has nothing
to do with it.

تنازعہ تحریر کے لیے صاحب قلم خود ذمہ دار ہے۔ تحریک ادب سے متعلق کوئی بھی قانون چارہ جوئی صرف واریسی کی
عدالت میں ممکن ہوگی۔

Any legal matter pertaining to tahreek-e-adab will be possible only in
the jurisdiction of Varanasi court.

جاوید انور مدیر تحریک ادب نے مہاویر پریس، واریسی سے شائع کر اردو آشیانہ ۱۶۷، آفاق خان کا احاطہ، منڈواڈیہ
بازار، واریسی سے تقسیم کیا۔

Jawed Anwar Editor Tahreek-e-Adab has got this journal published from
mahavir press, Varanasi and distribute it from Urdu Ashiana,167 Afaq

Khan Ka Ahata,Manduadeeh Bazar,Varanasi-221103

فہرست

- 1- خطرات یورپ میں
2- اردو کے پہلے صاحب دیوان شاعر:
ڈاکٹر زبیر فاروق العرشی کی ادبی خدمات
3- ابراہیم اشک کی شاعری: ایک عمومی جائزہ
4- ناول "ایک چادر میلی سی" کا تجزیاتی مطالعہ
5- کلام فراق میں صوفیانہ عناصر
افسانے: 1- زاویہ - وحشی سعید
نظمیں
گوشہء روبینہ میر 1- روبینہ میر: تلاش ذات کی شاعرہ
2- روبینہ میر اور اس کی شاعری
3- روبینہ میر میں ادبی روئیدگی
4- روبینہ میر: لمحہء موجود کی شعری نامہ نگار
5- خیابان کشمیر کی نوہ گر: روبینہ میر
6- روبینہ میر کا شعری "یقین و ادہام" کا سفر
7- روبینہ میر کی شعری کائنات
8- روبینہ میر کی شاعری "تفسیر حیات" کے آئینے میں
9- روبینہ میر: بحیثیت شاعرہ
10- روبینہ میر "اضطراب" کے آئینے میں
11- روبینہ میر کی شاعری میں نسائی حسیت
12- منتخب نظمیں، منتخب غزلیں
مضامین: 1- استاد شہید مطہری کے نقطہء نظر سے اخلاقی فلسفہ حسنین حسانی
2- اظہار الاسلام: بحیثیت افسانہ نگار
3- قرۃ العین حیدر کی رپورتاژ نگاری کا مختصر جائزہ
4- ملا ہادی سبزواری اور ان کی شرح مثنوی رومی
- 5 عارف نقوی
8 ڈاکٹر محمد مصطفیٰ
12 عبدالقہار انجم
16 غلام حسن وانی
23 سورہ پرکاش راؤ
28 اب کیا ہوگا۔ ڈاکٹر نذیر مشتاق
41 پروین شیر
44 آغانیا زنگسی
47 ولی محمد اسیر کشتواڑی
52 مسعود حساس
54 نعیم جاوید
58 ڈاکٹر مرزا شفیق حسین شفق
60 ڈاکٹر گلزار احمد وانی
68 انجینئر اسلم شہزاد
72 ولی محمد اسیر کشتواڑی
77 زلف کھوکھر
81 ڈاکٹر نیلو فرناز نحوی
87 محمد شبیر
95 روبینہ میر
109 حسنین حسانی
118 زینت پروین
121 یاسمین کوثر
126 عرفان روپانی

Khatraat Europe mein by Arif Naqvi (Berlin, Germany)

عارف نقوی (برلن، جرمنی) cell- 0049-151-706-813-86

خطرات یورپ میں

وہ نہ ہندو ہیں نہ مسلم ہیں نہ عیسائی ہیں
وہ یہودی بھی نہیں ظلم کے سودائی ہیں

دہشت پسندی کے بارے میں میری نظم جو ۱۹ یا ۲۰ برس قبل شائع ہوئی تھی، اس بات کا ثبوت ہے جس کے لئے کہا گیا ہے کہ انسان اشرف المخلوق ہے۔ یہ نظم ہم سے صرف جوش اور جذباتیت کے اظہار کا مطالبہ ہی نہیں کرتی ہے بلکہ عقل و خرد کے استعمال کی توقع بھی کرتی ہے اور چند سوالات کی اہمیت کا احساس دلاتی ہے جیسے ”کیوں؟ کس لئے؟ کس کے لئے؟“

یہ سوالات جو اس وقت بھی سامنے آئے جب رام چندر جی کو بن باس دیا گیا اور انہیں شاہانہ زندگی کو چھوڑ کر جنگل کے پرندوں اور حیوانوں کے ساتھ رہنا پڑا، جب حضرت ابراہیم کو آگ میں ڈالا گیا، حضرت موسیٰ کو نیل کے پار جانے پر مجبور کیا گیا، حضرت یوسف کو کوئین میں ڈالا اور غلام کی حیثیت سے بیچا گیا اور حضرت عیسیٰ کو سولی پر چڑھایا گیا جس کی یاد اس ہفتے ساری دنیا میں مقدس جمعہ کے نام سے منائی جائے گی اور پھر ایسٹریکا تیوہار منایا جائے گا۔ اور یہ سوالات اس وقت بھی سامنے آئے تھے جب رسول اللہ اور ان کے ساتھیوں پر حملے کئے گئے اور ان پر کوڑے پھینکے گئے اور پھر کر بلا کی ریت میں آل رسول کو بھوکا پیاسا رکھ کر بربر مظالم ڈھائے گئے اور قتل کئے گئے۔ اور پھر مجھے وہ مناظر یاد آ رہے ہیں جو میری اپنی ہی زندگی میں ہندوستان کے مہاتما گاندھی، ایران کے مصدق، کانگو کے لومبا، چیلی کے الینڈے، عراق کے صدام حسین، جرمنی کی کلارا سیٹکن اور دیگر نیک اور سچے قوم پرستوں کے ساتھ اور دوسری جنگ عظیم کے دوران دسیوں لاکھ عورتوں بچوں کے ساتھ پیش آئے تھے۔

ابھی چند روز قبل ماسکو کے ایک نائٹ گھر میں وحشیانہ دہشت پسندی کا بھیانک مظاہرہ کیا گیا ہے، جس میں ڈیڑھ سو بے تصور لوگ، بچے بوڑھے، مرد عورتیں، جو خوشی کے نغمے سننے آئے تھے

گولیوں سے بھون دئے گئے ہیں اور ہر طرف سوگ منایا جا رہا ہے۔ یہ حرکت بھی ایک اسلامی دہشت پسند گروپ کے نام سے کی گئی ہے۔ حالانکہ یہ سوچنے کی بات ہے کہ جب ایسی حرکتوں سے ہر شخص ایسے مجرمانہ گروپ سے نفرت کرے گا تو وہ خود کیوں دعویٰ کر رہا ہے کہ یہ جرم اسی نے کیا ہے؟ آئیل مجھے مار۔

اب جرمنی اور یورپ کے بعض حصوں میں خطرات کا بگل بج رہا ہے۔ خصوصاً اس سال فٹبال کے عالمی مقابلوں کے دوران ہر طرف دہشت پسند کاروائیوں کے امکانات پر غور کیا جا رہا ہے۔ ہمیں امید ہے کہ یورپ کے سبھی ممالک میں، خاص طور سے جہاں میچ ہونے والے ہیں حفاظتی انتظامات بڑھادئے جائیں گے اور دہشت پسند وحشیوں کو کوئی موقع نہیں دیا جائے گا۔ لیکن عام انسانوں کو بھی نہایت ہی ہوش مندی اور چوکسی سے کام لینے کی ضرورت ہوگی۔ انہیں اس بات کا کوئی موقع نہیں دینا چاہئے کہ ان کے نام سے کوئی وحشیانہ کاروائی ہو۔ ہو سکتا ہے کہ ایسی کاروائیوں کی کوششیں ہوں، جن سے بعض لوگوں کے جذبات بھڑکیں اور جنون سوار ہو۔ یا انہیں لالچیں دے کر اور بلیک میل کر کے ایسی حرکات پر مجبور کیا جائے۔ لیکن انہیں سوچنا ہوگا کہ انسانیت کا مفاد اور عاقبت ان کے جھوٹے دنیاوی مفاد سے زیادہ اہم ہے۔ یہیں پر یہ ثابت ہوگا کہ وہ اشرف المخلوق ہیں یا احق درندے ہیں۔

ظاہر ہے کہ ہر شخص یہی چاہے گا کہ اللہ ہمیں ایسے عذابوں سے محفوظ رکھے۔
میں کوئی جیوشی نہیں ہوں کہ مستقبل کی پیشین گوئیاں کروں۔ نا ہی کوئی سرجن ہوں کہ پھوڑے کو آپریشن کر کے نکال دوں۔ البتہ سوالات کا ایک انبار ہے، جن کے جواب ڈھونڈھتا ہوں۔
لیکن اتنا تو سوچنا ہی پڑتا ہے کہ ایسی خطرناک حرکتوں سے کس کا فائدہ ہوگا۔
کیا ایک چورا اور ڈاکو بھی یہ نہیں سوچتا کہ اس کے جرم سے کس کو فائدہ ہے؟ کیا وہ جانتا ہے کہ اگر اس کے چہرے پر سے نقاب ہٹا دی گئی تو اس کے خدوخال عیاں ہو جائیں گے۔ تو اگر مجرم خود کو ملزم کہتا ہے تو کیوں؟ پھر اگر اس کے منصوبوں کا پورا علم کسی دوسرے کو ہوتا ہے، تو چاہے وہ اس کا اپنا سگابھائی یا بیٹا ہو اس کا کیا فرض ہے؟ کیا وہ اس کی تفصیل کو چھپا کر خود بھی مجرم نہیں ہو جاتا؟ کیا ایسی پردہ پوشی بھی جرم کے مرادف نہیں ہوتی؟ کیا اس کا فرض نہیں ہوتا کہ سارا کچا چٹھا منظر عام پر، خصوصاً حفاظتی حکام کے سامنے پیش کرے؟

ذرا تاریخ پر نظر ڈالئے۔ یورپ میں ایک ہی عیسائی مذہب کے دو فرقوں میں تیس برس

جنگ ہوئی اور لاکھوں انسانوں کی جانیں ضائع ہوئیں۔ عراق میں کربلا کا ہولناک واقعہ جس کی آج سارا عالم مذمت کرتا ہے، افریقہ سے لاکھوں غلاموں کو زبردستی پکڑ کر ہزاروں کلومیٹر دور دوسرے برصغیر میں لے جانا اور وہاں بھیڑ بکریوں کی طرح ان سے مشقت کروانا، پہلی جنگ عظیم میں لاکھوں انسانوں کا قتل اور بغداد ریل کے خلاف عرب بدوؤں سے دہشت پسندی کروانا اور ریل کی پٹریاں اڑانا، نازی کنسنٹریشن کیمپوں میں دسیوں لاکھ لوگوں پر وحشیانہ مظالم، ہندوستان، پاکستان، افغانستان، لیبیا، عراق، کے خلاف سازشیں اور ساری دنیا میں جمہوریت اور قوم پرستی کو کچلنے کے لئے فسطائیت کا فروغ۔

ایسا لگتا ہے کہ دوسری جنگ عظیم کے بعد سے آزادی، خود مختاری اور جمہوریت کی جو ہوادنیا میں چلی تھی اس کا رخ بدلنے کے لئے فسطائیت اور دہشت پسندی ساری دنیا میں اہم رول ادا کر رہی ہے۔ جس کے لئے نارتھ آئرلینڈ میں کیتھولک اور پروٹیسٹنٹ جھگڑا شروع کیا گیا جس کا روپ ہولناک دہشت پسندی تھا۔ مسلمانوں میں شیعہ سنی تفرقہ پیدا کیا گیا اور پھر فلسطین کا مسئلہ کھڑا کیا گیا۔ ذرا غور کیجئے اور حالیہ ماضی کو یاد کیجئے۔ ابھی کل تک اسرائیل کے لاکھوں لوگ وزیر اعظم نتین یاہو کے خلاف زبردست مظاہرے کر رہے تھے، اس پر بد چلنی کے الزام لگائے جا رہے تھے۔ تیل ائیف کی فضا میں اس کے خلاف نعروں سے گونج رہی تھیں اور اس کی ناؤ ڈنگا رہی تھی۔

ان حالات میں اس کو خود اس بات کی ضرورت تھی کہ اس کے خلاف کوئی احتجاج نہ اشتعال انگیز حرکت کر دے، چاہے وہ خود کروائے یا کوئی اپنی حماقت کا ثبوت دے۔ جس کا بہانہ لے کر وہ تباہی کی آگ بھڑکا سکے۔ جس کا انجام آج ساری دنیا دیکھ رہی ہے۔ اب یورپ میں خطروں کی باتیں کی جا رہی ہیں، خاص طور سے فٹبال کے عالمی میچوں کے وقت۔ ایسی منصوبہ بند حرکتیں جن کا مقصد آزادی، جمہوریت، خود مختاری اور امن و امان کے ماحول کو واپس لوٹا کر تانا شاہی کے لئے ماحول تیار کرنا ہے۔ ان حالات میں ایسی حرکتیں بھی کی جاسکتی ہیں جن سے کسی ایک مذہب یا فرقے کے لوگوں میں اشتعال پیدا ہو۔

اب دیکھنا ہے کہ ان حالات میں ہم کہاں تک فہم و ادراک، صبر و تدبیر، تحمل، عقل و خرد کا ثبوت دیتے ہیں اور ہمیں کہاں تک اصلی معنوں میں اشرف المخلوق کہلانے کا کہاں تک حق ہے؟



Urdu ke pahle sahib-e-diwaan Arab shair Dr. Zubair Farooq Al- Arshi
ki adbi khidmaat by Mustafa (Katihar) cell-9508438198, 9472924715

ڈاکٹر محمد مصطفیٰ (کٹیہار)

اردو کے پہلے صاحب دیوان عرب شاعر ڈاکٹر زبیر فاروق العرشی کی ادبی خدمات

ڈاکٹر زبیر فاروق العرشی پوری عرب دنیا کے واحد اردو شاعر ہیں جو جنون کی حد تک اردو شعر و ادب کی خدمات میں لگے رہتے ہیں۔ اس کا ثبوت ان کے ۶۷ شعری مجموعے ہیں۔ یوں تو عرب دنیا میں کئی عرب نژاد شاعر ہیں جو اردو زبان سے متاثر ہو کر وقتاً فوقتاً شاعری کرتے ہیں جن میں الادروس کا نام قابل ذکر ہے جو ہندوستان کے مشاعروں میں بھی شرکت کر چکے ہیں، لیکن ان تمام کی ادبی کاوشیں ڈاکٹر زبیر فاروق سے بہت کم ہیں۔ عرب نژاد ڈاکٹر موصوف ۱۹، اگست ۱۹۵۲ء میں متحدہ عرب امارات کے پوری دنیا میں مشہور شہر دبئی میں پیدا ہوئے۔ ۱۱ سال کی عمر سے ہی عربی میں شعر کہنا شروع کر دیا تھا، اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ وہ فطرتاً شاعر ہیں۔ میڈیکل کی اعلیٰ تعلیم کے لئے کراچی (پاکستان) میں قیام کرنے کے دوران اردو ادب سے دلچسپی پیدا ہوئی جو جلد ہی ادبی جنون میں بدل گئی۔ شعر کی باریکیاں سیکھنے کے لئے پاکستان کے معتبر شاعر شفیق سلیمی صاحب کے آگے زانوئے تلمذ تہہ کیا۔ ان کا پہلا شعری مجموعہ ”پس کہسار“ ۱۹۸۵ء میں لاہور سے شائع ہوا۔ ہندوستان میں ان کے مجموعات کی اشاعت کی ابتدا ان کے تیسرے مجموعہ کلام ”سر کہسار“ سے ہوئی جو ۱۹۸۹ء میں لکھنؤ سے شائع ہوا۔ ۴۵ برس کی اردو خدمات میں ان کے ۶۷ مجموعے نثر لیاات اب تک شائع ہو چکے ہیں جو ذیل میں درج ہیں۔

۱۔ پس کہسار ۲۔ سر کہسار ۳۔ آیات کرب ۴۔ سرد موسم کی دھوپ ۵۔ لمبی راتیں اور رتجگے ۶۔ تند ہوا کے جھونکے ۷۔ سرد موسم میں خود کلامی ۸۔ سراب سپنے ۹۔ دھند دھواں راستے ۱۰۔ دل شکستہ ۱۱۔ آوارہ خواب ۱۲۔ برف جذبے ۱۳۔ بے دعا شب ۱۴۔ میں اور سرد ہوا ۱۵۔ خزاں سماں ہے بہار موسم ۱۶۔ قصہ ختم ہوا ۱۷۔ بھٹکا ہوا پل ۱۸۔ رقص کناں سایہ ۱۹۔ سورج کی آخری کرن ۲۰۔ حسن تمنا ۲۱۔ برق تپاں ۲۲۔ شہر تنہائی ۲۳۔ آئینے میں بکھرے عکس ۲۴۔ مہر سکوت ۲۵۔ شہر غزل ۲۶۔ وقت

جو ٹھہر جائے ۲۷۔ وقت جو گزر جائے ۲۸۔ دستلیں درد دل پر ۲۹۔ غم کے خدو خال ۳۰۔ گرفتارانا
 ۳۱۔ شہرگماں ۳۲۔ اشک رواں ۳۳۔ عکس جمال یار ۳۴۔ ڈوبتے لمحے ۳۵۔ خواب ریزہ ریزہ
 ۳۶۔ تن گداز ۳۷۔ ایلٹا کا چراغ ۳۸۔ دل مضطر ۳۹۔ سوچ سفر (تین زبان اردو ہندی انگریزی
 میں کافی ٹیبل بک) ۴۰۔ ضبط کے آنسو ۴۱۔ دل کی صدا (تین زبان اردو ہندی انگریزی میں کافی
 ٹیبل بک) ۴۲۔ قصہ ستم ۴۳۔ خموشی بنی زباں ۴۴۔ یاد اور درتچے ۴۵۔ لب گویا ۴۶۔ کرچیاں
 ۴۷۔ پت جھڑکی شام ۴۸۔ لوح دل ۴۹۔ دائروں کے درمیاں ۵۰۔ خواب سراب ۵۱۔ شہر دل
 ۵۲۔ دھندلکوں کے درمیاں ۵۳۔ اٹھلے پانی میں ۵۴۔ سحر خواب ۵۵۔ آزار شناسائی ۵۶۔ سخن تراش
 ۵۷۔ جاگے ہوئے لمحے ۵۸۔ تیرارخ زبیا ۵۹۔ لفظوں کی سرگوشیاں ۶۰۔ صدائے شب ۶۱۔ بساط
 ۶۲۔ الفاظ زندہ ہیں ۶۳۔ خاک ادب ۶۴۔ تبسم زیر لب (مزاحیہ شاعری) ۶۵۔ صدائے غزل
 ۶۶۔ بنجر سپدیاں ۶۷۔ لباس غم ۶۸۔ نظر ستم ۶۹۔ پیار کی بولی ۷۰۔ حسن تبسم ۷۱۔ محبت مر نہیں سکتی
 ۷۲۔ محبت مار دیتی ہے ۷۳۔ محبت چھپ نہیں سکتی ۷۴۔ حرف شناس ۷۵۔ آموختہ ۷۶۔ سخن
 شناس۔ ان کے علاوہ بھی ان کے کئی شعری مجموعے ہیں جو کل ملا کر 100 سے زائد ہو جاتے ہیں۔

عربی میں ایک مجموعہ ”الدموع السان القلب (آنسو بہ زبان دل) شائع ہو چکا ہے۔

پاکستان میں میڈیکل تعلیم کے دوران ڈولائٹ (انگریزی) کے ساتھ ہی نمود سحر (اردو)
 کے بھی مدیر اور رسالے کے سکریٹری رہے۔ ٹین ایجر کے نائب مدیر رہے۔ ان کی غزلوں کو ہندو
 پاک کے مشہور گلوکاروں نے آواز دی ہے۔ غزلوں کے کئی البم بھی آچکے ہیں۔
 کچھ ریکارڈ: ۱۰۰۱ غزلوں پر مشتمل کلیات پہلی مرتبہ ۲۰۰۵ء، دوسری اور تیسری مرتبہ ۲۰۱۰ء میں
 چوتھی بار ۲۰۱۲ء میں شائع ہوا۔ سال ۲۰۱۰ء میں ۳۱ کتابیں (۱۸ اردو اور ۱۳ ہندی) شائع
 ہوئیں۔ دنیا کے مختلف ممالک میں متعدد بار مشاعروں میں شرکت کی ہے۔ چند یادگار مشاعرے یہ
 ہیں۔

۱۹۸۵ء الحمر (لاہور اور ہالی ڈے ان) اسلام آباد، پاکستان

۱۹۸۸ء بیاد فیض، دہلی

۱۹۸۹ء دہلی میں پہلی اردو عالمی کانفرنس اور مشاعرہ (حفیظ جالندھری ایوارڈ یا گیا)

۱۹۹۰ء مشاعرہ شہر قائد، کراچی پاکستان

۱۹۹۱ء جشن فیض لکھنؤ

۱۹۹۲ء جشن فراق میں شرکت کی

۱۹۹۳ء عالمی مشاعرہ حیدرآباد

ان کے علاوہ بینیا باغ، وار انسی کے عالمی شہرت یافتہ مشاعرے اور ہندوستان کے تقریباً ہر بڑے شہر میں ہونے والے مشاعرے میں شرکت کی۔

دیگر عالمی مشاعرے:

۱۹۸۹ء جدہ، سعودی عرب

۱۹۹۰ء بحرین

۱۹۹۱ء دوحہ، قطر میں شام زبیر فاروق منائی گئی

۱۹۹۱ء تا ۱۹۹۳ء عمان کے مشاعرے میں تین مرتبہ شرکت کی

۲۰۰۹ء احمد آباد

۲۰۱۰ء اندورا اور بھوپال

۲۰۰۵ء اور ۲۰۱۰ء تا ۲۰۱۱ء دہلی میں سید صلاح الدین اور پرنس اقبال کے مشاعروں میں شرکت

دہلی میں سلیم جعفری مرحوم کے منعقدہ جشن اور مشاعرے:

جشن خمار بارہ بٹکوی، احمد فراز، جون ایلیا، مجروح سلطان پوری، پیر زادہ قاسم، قتیل شفائی، محشر بدایونی، بشیر بدر، کنور مہندر سنگھ بیدی سحر، جگن ناتھ آزاد، رئیس امر و ہوی وغیرہ۔

ڈاکٹر اظہر زیدی کے مزاحیہ مشاعرے اور جشن دہلی:

جشن دلاور فگار، انور مسعود، ساغر نظامی، مشتاق یوسفی، ضمیر جعفری وغیرہ

ابوظہبی میں منعقدہ عالمی مشاعرے:

۱۹۸۹ء جشن احمد ندیم قاسمی (احمد ندیم قاسمی ایوارڈ دیا گیا)

۲۰۰۴ء اور ۲۰۱۱ء میں ظہور الاسلام جاوید کے منعقدہ مشاعرے

جشن ڈاکٹر زبیر فاروق:

۲۰۰۹ء جبل پور، احمد آباد، حیدرآباد اور وار انسی

۲۰۱۰ء جموں و کشمیر میں ڈاکٹر زبیر فاروق اردو ہفتہ منایا گیا

۲۰۱۱ء علی گڑھ

اخبارات کے چندہ انٹرویو:

(متحدہ عرب امارات) انگریزی اخبارات خلیج ٹائمز اور گلف نیوز
عربی اخبارات الخلیج اور البیان

بھارت، پاکستان اور دوسرے ممالک کے اخبارات میں متعدد انٹرویوز جیسے ٹائمز آف انڈیا، وغیرہ
ٹیلی وژن انٹرویوز:

حیدرآباد، بھوپال، لکھنؤ، جموں، سرینگر (بھارت)

پی ٹی آئی، لاہور، کراچی

ہماری ایسوسی ایشن (دہلی)، بزم سخن (دہلی)

ظہور الاسلام (ابوظہبی)

اپنا چینل۔ سٹی ۴۲ اور سٹی ۹۲ کے ٹیلی وژن پرائیویو۔ ریڈیو ایف ایم پرائیویو نشر کیا گیا

رسائل میں گوشے اور نمبر:

فنون، تخلیق اور بیاض (پاکستان)

بیسویں صدی، شمع اور تحریک ادب

ایوارڈ:

حکومت پاکستان کا تمغہ امتیاز اور دوسرے پاکستانی ایوارڈز

بھارت میں: غالب ایوارڈ (دہلی) امتیاز اردو (چنئی)، محسن اردو (وارانسی) خادم اردو (وارانسی) سفیر
اردو (علی گڑھ) راہبندر ناتھ ٹیگور (کلکتہ) لائف ٹائم اچیومنٹ ایوارڈ (حیدرآباد) اردو رتن ایوارڈ
(بنگلور) کرناٹک اردو اکیڈمی ایوارڈ (بنگلور) عادل منصور ایوارڈ (احمدآباد) انٹرنیشنل پیس
ایوارڈ (بریلی) بشیر بٹ ایوارڈ (پونچھ) شہزادہ ادب ایوارڈ (جبل پور) مہراجہ پرتاپ سنگھ
ایوارڈ (جموں) سید حبیب اللہ ایوارڈ (سورکھوٹ) ماسٹر عبدالعزیز وانی محسن ایوارڈ (راجوری) آئینہ
اردو ایوارڈ (بنارس)۔

دیگر ممالک میں بھی ایوارڈز سے نوازے گئے۔ اردو خدمات اب بھی جاری ہیں۔

تقریباً تیس برسوں تک ہر ہفتہ ڈاکٹرز بیر فاروق العرشی کے دولت کدے (دہلی) اور شارحہ
(پرادہ) نشست کا اہتمام ہوتا رہا۔ اس میں جتنے افراد بھی شرکت کرتے، ان کا ڈنر لیستوران سے آتا
چاہے شرکاء کی تعداد ۲۰ ہو یا ۵۰ یا اس سے بھی زیادہ۔ اردو ادب کی خدمات کے سلسلے میں یہ ایک ایسا
عالمی ریکارڈ ہے جہاں تک شاید ہی کوئی پہنچ سکے۔ ☆☆☆

Ibrahim Ashq ki shairi: Ek Umoomi by Jaeza Abdul Qahhar Anjum
(Research scholar ,Dept. of Urdu, Purniya University, Purniya)

ابراہیم اشک کی شاعری: ایک عمومی جائزہ

عبدالقہار انجم (ریسرچ اسکالر، پورنیہ یونیورسٹی، پورنیہ)

یوں تو ابراہیم اشک نے تمام اصناف شعر پہ طبع آزمائی کی ہے۔ غزل، نظم، قصیدہ، رباعی، مرثیہ، حمد، نعت، منقبت، دوہا اور سلام وغیرہ۔ اصناف شعر میں انہوں نے کئی تجربے بھی کئے۔ خصوصاً رباعی کی بحروں میں ان کے کئی تجربے سامنے آئے۔ انہوں نے کئی نئی بحریں ایجاد بھی کیں۔ مثلاً لعلن، چہارن، بحر آئینہ، بحر بیکراں اور بحر ہند وغیرہ۔ ان کا اختراعی اور اجتہادی ذہن دیکھنا ہو تو ان کی رباعیات کا مطالعہ کیا جاسکتا ہے۔ رباعی کے حوالے سے انہوں نے کئی نئے تجربے کیے اس سے قبل اردو شاعری میں کبھی ایسے تجربے نہیں کئے گئے۔

اشک کے کئی شعری مجموعے اردو اور ہندی رسم الخط میں شائع ہوئے، ان کا پہلا شعری مجموعہ 'الہام' 1991ء میں شائع ہوا۔ اس کے بعد یکے بعد دیگرے کئی مجموعے آگے، کربلا، الا، اللہ ہی اللہ، سرمایہ، الماس، آسمان غزل اور محفوظ مجھے کر لو وغیرہ منظر عام پر آئے جن کی خاطر خواہ پذیرائی بھی ہوئی اور داد و تحسین سے نوازے بھی گئے۔ نثری ادب کی بات کریں تو فکشن اور تحقیق و تنقید کی بھی کئی کتابیں سامنے آئیں۔ اس طرح دیکھا جائے تو اشک کی پوری زندگی ادب کی خدمت میں گزری وہ نہایت سنجیدگی اور خاموشی کے ساتھ ادبی کارنامے انجام دیتے رہے، جبکہ وہ فلمی دنیا جڑے رہے ایک کلیمرز دنیا میں رہ کر بھی وہ شعر و ادب کے تئیں اتنے سنجیدہ رہے یہ حیرت کی بات ہے عموماً فلموں سے جڑ جانے کے بعد شعر و ادب کی دنیا سے لوگ کنارہ کش ہو جاتے ہیں یا پھر اتنے فعال نہیں رہ پاتے۔ ان کے تنقیدی مضامین کا مطالعہ کریں تو فیصلہ کر پانا مشکل ہو جاتا ہے کہ یہ نقاد بڑا ہے یا شاعر، بہر حال میں اپنے موضوع کی طرف لوٹتے ہوئے ان کی شاعری کے حوالے سے ایک عمومی جائزہ پیش کرنے کی سعی کروں گا۔

غزل شروع سے تجربات و مشاہدات کی شاہراہوں سے گزرتی ہوئی نت نئے موضوعات کو دامن میں

سمیٹے ہوئے وقت کے تقاضوں کو پورا کرتی ہوئی ہم تک پہنچی ہے۔ شاید ہی ایسا کوئی شاعر ہو جو شاعری کرتا ہو اور غزل نہ کہتا ہو، غزل تو سب کی ہوئی لیکن غزل کا کون ہوا؟ یا غزل کس کی ہوئی؟ غزل نے کس شاعر کو اور کتنے شاعر کو سرخروئی عطا کی؟ غزل کے حوالے اپنی ایک منفرد پہچان اور اسلوب کے ساتھ کتنے شاعر سامنے آئے؟ اسے ایک مفروضہ مان کر جب ابراہیم اشک کی شاعری کا جائزہ لیتا ہوں تو یہ احساس ہوتا ہے کہ ابراہیم اشک نہ صرف غزل کے ہوئے اور غزل اس کی ہوئی، بلکہ جس صنف پر طبع آزمائی کی وہ اس صنف کے ہو کر رہ گئے اور ہر صنف میں اپنی ایک الگ شناخت اور انفرادیت قائم رکھنے کی سعی کی۔

ابراہیم اشک کی شاعری کا جب مطالعہ کرتا ہوں تو ان کا یہ اختصاصی پہلو ہر جگہ نظر آتا ہے کہ وہ کچھ نیا اور عام ڈگر سے ہٹ کر (خواہ فکری اعتبار سے ہو یا فنی اعتبار سے) کرنے کی کوشش کرتے ہیں اور یہی وجہ ہے کہ ان کے کئی نئے تجربے سامنے آئے۔ نیا تجربہ وہی آدمی کر سکتا ہے جس کی فن پر گرفت مضبوط ہو، اظہار و بیان پر قدرت رکھتا ہو۔ عروض اور بلاغت کی باریک بینیوں کو سمجھتا ہو اور یہ سب کچھ دو چار دن کے مشق سخن سے ممکن نہیں بلکہ برسوں کی فنی و فکری ریاضت کے بعد ہی یہ استعداد پیدا ہوتی ہے یا پھر ہو سکتی ہے۔

اشک کی ایک بڑی خوبی اور نظر آتی ہے کہ وہ جس صنف کو ہاتھ لگاتے ہیں اس صنف میں وہ ڈوب جاتے ہیں، رم جاتے ہیں، نہایت گہرائی و گیرائی کے ساتھ اس صنف کا حق ادا کرنا چاہتے ہیں۔ ایک عبادت گزار کی طرح وہ شعر و ادب کی عبادت کرتے ہیں، وہ اپنی عبادت میں سچے پکے ہیں اس لئے ان کے اندر ایک قسم کی خود اعتمادی پیدا ہوگئی ہے اور یہ خود اعتمادی کھوکھلی نہیں ہے۔ آئیے چند اشعار کی روشنی میں ان کے مزاج کو سمجھنے کی کوشش کرتے ہیں:

مت چھیڑ مجھے کہ عبادت گزار ہوں میں سجدہ ہے میرا شعر غزل ہے مری نماز
نماز شعر و سخن ہی میں گم رہے ہر دم تمام عمر اسی طور سے عبادت کی
لحہ لہجہ ہے مجھے فکر غزل اس صدی کا اک سخنور مجھ میں ہے
سوچوں اگر تو فکر دو عالم بھی کم مجھے لکھوں تو حرف حرف مرا کائنات ہے

محولہ بالا اشعار پر غور کریں تو اشک سے غزل کا رشتہ کتنا مضبوط اور مربوط نظر آتا ہے جو شاعر شعر کو سجدہ کی طرح اور غزل کو نماز کی طرح برتتے، اس کے اخلاص و شعور اور ادراک کی پاکیزگی کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔

بلاشبہ اشک کا لمحہ لمحہ فکرِ غزل میں گزرا اور تمام عمر وہ نمازِ شعر و سخن میں ہی گم رہے۔ اس عبادت اور ریاضت کے بعد ہی رموزِ شعر و سخن کی معرفت حاصل ہو سکتی تھی اور تبھی کوئی ایقان اور عرفان کی منزل سے گزر سکتا تھا۔ بلاشبہ ابراہیم اشک نے حرفِ حرف میں تصورات اور تخیلات کی ایک دنیا سمونے کی سعی کی ہے، نہایت سیدھے سادے انداز میں اپنی بات عمدگی کے ساتھ قاری تک پہنچانے میں وہ حد درجہ کامیاب نظر آتے ہیں۔

ان کا مزاج رومان پرور ضرور ہے، مگر روایتی نہیں ہے، روایت سے استفادہ اور انحراف کی دونوں صورتیں سامنے آتی ہیں، نئے تشبیہات و تلامزات کے استعمال سے ان کی ہنرمندی سامنے آتی ہے، ان کی شاعری میں رومان اور عہدِ حاضر کا حسین سنگم نظر آتا ہے، وہ کبھی کسی رجحان یا ازم سے متاثر نہیں ہوئے اس لئے ان کی شاعری پر کوئی مہر ترقی پسندی کا یا جدیدیت کا نہیں لگایا جاسکتا نہ تو وہ ترقی پسندوں کا شور شرابہ اور خطیبانہ لہجہ قبول کیا اور نہ ہی جدیدیت کے Fashion Tools یعنی ابہام و ابہام، گاڑھی علامات و تشبیہات کو خاطر میں لایا، دونوں کے رد و قبول میں توازن برقرار رکھتے ہوئے اپنا لہجہ، اپنا اسلوب تراشتے ہوئے آگہی کی منزل سے گزرنے کی سعی کرتے رہے ہیں؟

جہاں ترقی پسند و جدید ٹھہر گئے کہ اشک آگہی اپنی وہاں سے آگے ہے

اشک کی شاعری کے موضوعات بھی وہی ہیں جو ان کے پیشرو یا ہم عصروں کے تھے، وہی زمانے کی ستم ظریفی، سفاکی، بے مروتی، بے چہرگی، مکر و فریب اور استحصال کی مختلف صورتیں، مگر اسے برتنے کا انداز مختلف ہے۔ یہی موضوعات ایک نئے تلامزات و تشبیہات کے ساتھ ایک نئے ڈائمنشن میں پیش کرنے کی کوشش ہر جگہ موجود نظر آتی ہے۔ اشک کی شاعری میں ان موضوعات کا ذکر بار بار مل جائے گا۔ اس کی وجہ زندگی کے وہ تلخ تجربات ہیں جسے اشک نے بھوگا ہے۔ ایک آسودہ زندگی کی حصولیابی کے لئے بنجاروں کی طرح کئی شہروں کی خاک چھانی ہے۔ ہزار رنگ چہروں کے درمیان رہ کر ان کی بے چہرگی کو قریب سے دیکھا ہے، ان کی سفاکی اور ستم ظریفی سے اپنی روح کو زخمی کیا ہے، لہذا انہیں دوست اور دشمن کی پرکھ بھی خوب تھی، وہ ڈسنے والوں کو بھی دودھ کا پیالہ دے کر اس کی زہرناکی دیکھنا چاہتے تھے:

ڈسنے والے کو دیا دودھ کا پیالہ ہم نے آزمائش کا یہ دستور نکالا ہم نے

دنیا کی بے مروتی اور بے وفائی دیکھیں:

آؤ رسمائیں سہی کچھ غم کریں مر گئی دنیا چلو ماتم کریں

اک باشعور شخص کے مرنے کا حادثہ اس کھوکھلے سماج کی زندہ مثال تھا
 ابراہیم اشک کو جن کڑے کوس سے گزرنا پڑا ہے اور جن تجربوں اور مشاہدوں کے ساتھ انہوں
 نے زندگی جینے کا ہنر سیکھا ہے انہیں تجربوں اور مشاہدوں کی شاہراہ سے اپنی شاعری کو بھی گزارا ہے۔
 ان کی شاعری فکر و احساس کی شاعری ہے، زندگی کے تمام تلخ و شیریں احساسات و تجربات ان کی
 شاعری کے موضوعات بنے، اس وجہ کر ان کی شاعری کا کینوس بہت وسیع ہو گیا ہے، ان کی گہری نظر
 زمانے کے چہرے پر لگی رہی اور ان کی انگلیاں زمانے کا نبض ٹٹوتی رہیں، وہ زمانے کی ہر دھڑکن کو نہ
 صرف محسوس کرتے ہیں بلکہ اس احساس کو شاعری کے حوالے سے دنیا والوں کو لوٹا دیتے ہیں:
 طوالت کو راہ نہ دیتے ہوئے ان کے چند منتخب اشعار پیش کرنے پر، ہی اکتفا کروں گا تاکہ آپ شاعری
 کے حوالے سے ان کے مزاج کو بہتر طور پر سمجھ سکیں:

آزمایا ہے ایسے دنیا نے جیسے ہم بھی کوئی پیہر تھے
 ہراک کے بس میں نہیں زندگی کو جی لینا بڑے بڑوں نے یہاں حوصلہ گنوا یا ہے
 گھر ہمارا اپنے کاندھوں ہی پہ تھا ہم تھے، بخارے کہاں بس کے رہے
 ابراہیم اشک ایک خوددار، انا پرست انسان تھے، ضمیر سے کبھی انہوں نے سمجھوتہ نہیں کیا اپنے اسلوب
 اور پُر اعتماد لہجے پر انہیں بھروسہ تھا نیز فکروں کی جو دولت انہیں نصیب ہوئی تھی اس وجہ کر کئی اشعار ان
 کے یہاں ایسے ضرور مل جائیں گے جسے آپ تعلق سے تعبیر کریں گے مگر یہ تعلق کھوکھلی نہیں ہے اس
 حوالے سے بھی چند اشعار ملاحظہ فرمائیں:

اپنی ہستی کا نہ عرفان ہوا ہوجس کو وہ مری ذات کی عظمت کو بھلا کیا سمجھے
 تری زمیں سے اٹھیں گے تو آسمان ہوں گے ہم ایسے لوگ زمانے میں پھر کہاں ہوں گے
 چلے گئے تو پکارے گی ہر صدا ہم کو نہ جانے کتنی زبانوں سے ہم بیاں ہوں گے



Novel "Ek Chadar Maili si " ka Tajziyati Mutalea by Ghulam Hasan Wani

(Research Scholar, dept. of Urdu University of Delhi, Delhi)

غلام حسن وانی (ریسرچ اسکالر یونیورسٹی آف دہلی، دہلی)

ناول ”ایک چادر میلی سی“ کا تجزیاتی مطالعہ

راجندر سنگھ بیدی بلاشبہ اردو زبان کے ایک معروف فکشن نگاروں میں سے ایک ہیں۔ بیسویں صدی کے سرکردہ اردو فکشن نگاروں کی مختصر سی فہرست میں ان کے نام کے بغیر مکمل نہیں کی جاسکتی ہے۔ اپنے عہد کی زندگی بالخصوص خواتین، بچوں بوڑھوں کے معاملات و مسائل اور اپنے سماجی حقائق کے بے باکانہ اور فنکارانہ اظہار کے ضمن میں ان کی تخلیقات اپنی اہمیت رکھتی ہیں۔ ان ہی تخلیقات میں سے راجندر سنگھ بیدی کا ایک شاہکار ناول بھی موجود ہے۔ راجندر سنگھ بیدی کا ناول ”ایک چادر میلی سی“ گیارہ مختصر ابواب پر مشتمل ہے۔ یہ ناول سب سے پہلے رسالہ ”نقوش“ لاہور میں 1960ء میں شائع ہوا اور جلد ہی مشہور ہو گیا۔ یہی نہیں اس کے بعد اس ناول کے مختلف زبانوں میں ترجمے ہوئے اور اس کہانی پر فلم بھی بنائی گئی۔ راجندر سنگھ بیدی کو اسی ناول پر ساہتیہ اکادمی انعام سے بھی نوازا گیا۔ بیدی افسانہ نگاروں کی فہرست میں تو پیش نظر آتے ہیں۔ لیکن ناول نگاری کی حیثیت سے دیکھا جائے، تو بیدی کو وہ مقبولیت حاصل نہیں ہو پائی، جو افسانہ نگاری کے میدان میں حاصل ہوتی ہے۔ اس کی ایک خاص وجہ یہ بھی ہے کہ بیدی کے اس ناول یعنی ”ایک چادر میلی سی“ کے بارے میں اردو ادب کے ناقدین کی مختلف رائے تھی۔ کسی نے اسے ناول کا درجہ دیا تو کسی نے اس کو ناولٹ کے نام سے پکارا اور کسی نے اسے طویل افسانے میں شمار کیا۔ ایک اور خاص وجہ ناول کے اصول و تراکیب بھی تھے۔ لہذا ”ایک چادر میلی سی“ کو الگ الگ ناموں سے پہچانا جانے لگا۔

بیدی نے ”ایک چادر میلی سی“ میں ہندوستان کے مخصوص خطے پنجا بکے چھوٹے سے گاؤں کوئلہ کو ناول کی کہانی کا محور بتایا، پورے قصبے کا کینوس اسی گاؤں پر منحصر ہے۔ بیدی نے وہاں کی روزمرہ زندگی، رہن، سہن رسم و رواج بیان کرنے کے ساتھ کچھ اہم معاشی مسائل پر بھی اپنے قلم کی جولانی دکھائی ہے۔ مثلاً، معاشی بدحالی، شراب نوشی، عورت کی مظلومیت، غربت، جہالت، مذہب کے نام پر

ڈھونگ اور افلاس جیسے مسائل کو نہایت ہی فنکارانہ صلاحیت کے ساتھ کیونوس پر چند کرداروں کی مدد سے نمایاں کیا ہے۔ مسئلہ کی پیشکش کی نشوونما کردار، مکالمہ اساطیر اور استعاراتی انداز بیان کی بنیاد پر ایک شہکار تخلیق ہے۔ وارث علوی ناول کے اسالیب کے سلسلے میں یوں فرماتے ہیں:

”ناول کی پوری ڈیزائن میں اسالیب کے تینوں رنگ بکھرے پڑے ہیں۔ ناول میں اسالیب بھی فطرت اور انسانی فطرت کی عنصر طاقتوں کی مانند مواد کی وادیوں، پہاڑوں اور جنگلوں پر اپنی برہنہ جنگ کھیلتے ہیں۔ بیک وقت حقیقت نگاری کا سورج تہمتا ہے۔ اساطیر کی دھند پھیلتی ہے اور استعارات کی دھنک کھلتی ہے۔“

راجندر سنگھ بیدی نے اس ناول کے مرکزی کرداروں کے حوالے سے پورے ناول کا پلاٹ تعمیر کیا ہے۔ واقعات میں تسلسل اور روانی برقرار ہے، کہیں کوئی واقعہ بیوند معلوم نہیں ہوتا، بلکہ ایک واقعہ جہاں ختم ہوتا ہے وہیں، دوسرا واقعہ اس کے نتیجے میں شروع ہوتا ہے۔ ایک اور خوبی یہ ہے کہ وہ واقعات میں کہیں جوڑ معلوم نہیں ہوتا ہے۔ ناول کے سبھی واقعات آپس میں اس طرح مربوط ہیں کہ ان کے تنوع کے ساتھ ساتھ ایک مستقل کا قصہ بنتا چلا جاتا ہے۔ پورے پلاٹ میں کہیں واقعات میں بے ترتیبی نظر نہیں آتی۔ بیدی نے ایسے معاشرے کی عکاسی کی ہے، جس کے پلاس نہ پیٹ بھر کر کھانے کے لئے روٹی ہے، تن ڈھکنے کے لئے کپڑا، روزگار کے نام پر یکہ چلانے کے علاوہ کوئی دوسرا ذریعہ معاش نہیں ہے۔ ناول کا کیونوس اس پنجاب کے ایک چھوٹے سے قصبے کوئلہ پر محیط ہے۔ کوئلہ میں وشنو دیوی کا ایک مندر ہے۔ ’رانو‘ تلوکا کی بیوی اور تلوکا کو شراب نوشی کی عادت ہے۔ صرف ایک یکہ چلا کر وہ اس شوق کو پورا کرنے سے قاصر تھا۔ اس لئے تلوکا گاؤں کے چودھری گھنشیام داس اور چودھری مہربان داس کے لئے بھولی بھگی جاترانوں کو ان کی دھرم شمالہ میں پہنچاتا ہے۔ جوان کی عیاشیوں کا اڈہ تھا اور وہاں وہ جی بھر کر عیاشی کرتے ہیں اور بدلے میں تلوکا کو ایک مٹھے مالے کی بوتل یا چانپل جاتی تھی۔ جب وہ گھر میں داخل ہوتا ہے، تو رانو شراب کی بوتل اس کے ہاتھ میں دیکھتے ہی آگ بگولہ ہو جاتی ہے اسے منع کرتی ہے۔ مگر تلوکا کہاں ماننے والا تھا نتیجتاً دونوں میں جھگڑا ہوتا ہے اور نوبت مار پیٹ تک پہنچ جاتی ہے۔ جس کا خاکہ راجندر سنگھ بیدی نے یوں کھینچا،

، اقتباس ملاحظہ ہو:

”آنا فنا تلوکے کی آنکھ کا پانی مر گیا۔ اس نے بھاگتی ہوئی رانی کو اس کے اڑتے ہوئے کار کے آنکھ کا پانی مر گیا، اس نے بھاگتی ہوئی رانی کو اس نے اڑتے ہوئے بالوں سے پکڑ لیا اور ایک ہی جھٹکے میں

اس کا پڑا کر دیا۔۔۔ بڑی۔۔۔ چلائی باپو بچے اندھیرا ڈھونڈنے اور چھپنے لگے ایک توقع موقع پا کر گھر سے بھاگ گیا دوسرا کونے میں جا لگا دہشت کی عالم میں کا پینا ہوا وہ ماں کے بجائے آں آں کہہ رہا تھا۔ حضور سنگھ چار پائی پر سے لپکا۔“ ۲۔

ایسا خوفناک منظر جو گھر یلو ماحول سے گٹھن اور افراتفری پیدا کرتا نظر آتا ہے۔ یہ ایک ایسے معاشرے کی تصویر ہے۔ جہاں جہالت اور لاعلمی کے سبب کوئی اچھی بات سمجھنے کو تیار نہیں ہے۔ غربت کی انتہا ہونے کے باوجود شراب نوشی لازم ہے اور اگر کوئی مخالفت کرتا ہو، تو اس کا حشر رانی جیسا ہوتا ہے۔ گھر میں تلو کا اور رانو کے علاوہ ان کے چار بچے ماں جنداں اور باپ حضور سنگھ اور ایک چھوٹا بھائی منگل ہے۔ حضور سنگھ کی آنکھوں کی بینائی لگ بھگ ختم ہو چکی ہے۔ جنداں رواتی ساس کی طرح رانو پر ظلم و ستم ڈھاتی رہتی ہے۔ تلو کہ جس کسن جاترن کو چودھری کی دھرم شمالہ میں چھوڑ آیا تھا۔ وہ ان کے مظالم برداشت نہیں کر پاتی ہے اور دم توڑ دیتی ہے۔ جس کے رد عمل تران کا بڑا بھائی تلو کا کو قتل کر دیتا ہے۔ چوہدری مہربان داس گھنشیام داس اور اس لڑکے کے سات سال کی قید ہو جاتی ہے۔ تلو کہ کی اس ناگہانی موت سے رانوں اور اس کے خاندان پر مصیبتوں کا پہاڑ ٹوٹ پڑتا ہے۔ ہر وقت گھر سے نکلنے پر آمادہ رہتی ہے، گالیاں بکتی ہے، بڑا بھلا کہتی ہے۔ کشمکش اور تذبذب، بھرے حالات میں کہانی اس مقام پر آ پہنچتی ہے۔ اسی دوران ایک دن جب رانو کپاس چننے گئی ہوتی تھی اور منگل بھی گھر میں موجود نہ تھا۔ چند لوگ بڑی کو دیکھنے آئے دیکھنے کیا یوں سمجھے کہ خریدنے آئے تھے۔ جس کا ذکر ناول میں راجندر سنگھ بیدی نے یوں کیا اقتباس ملاحظہ ہو:

”منگل کی غیر حاضری میں کچھ لوگ بڑی کو دیکھنے کو آئے تھے۔ بڑی معصوم کچھ نہ کچھ جانتی تھی۔۔۔ دادی کے اشارے پر وہ بڑی کو اٹھتے بیٹھتے، اندر آتے باہر جاتے دیکھ رہے تھے۔ نگاہوں سے تول رہے تھے۔۔۔ اور پھر بولا ٹھیک ہے، سب ٹھیک ہے۔۔۔ ہزار روپے سے آتے آتے ساڑھے پانچ سو پرفیصلہ ہوا۔ رانو کا ماتھا ٹھکانا۔ بھی بڑی نے اشارہ کیا۔۔۔ رانو اندر گئی تو بڑی نے ٹھیٹھ زبان میں ماں سے سب کہہ دیا۔“ ۳

مذکورہ اقتباس میں راجندر سنگھ بیدی نے ہمیں اس بات کی طرف اشارہ کیا ہے کہ اس گھر کی حالت اب اتنی بکھر چکی تھی کہ وہ ایک چھوٹی لڑکی یعنی جس کا نام ”بڑی“ کو بھی پیسے کے عوض میں بیچے جا رہے تھے اور بیچنے والی خود اس کی دادی جنداں ہے۔ دراصل انسان کی بھوک اور مفلسی کے وقت وہ سب کچھ بھول جاتا ہے اور کہنے کو مقصد یہ ہے کہ دادی کو کوئی شوق نہیں تھا کہ وہ بڑی کو فروخت

کرے۔ لیکن مجبوری اور لالچ انسان کو انسانیت سے بہت دور لے جاتی ہے جس سے ہم عام طور پر شعور سے قبول کرنے میں قاصر رہ جاتے ہیں۔ ہزار روپے سے آتے آتے معاملہ ساڑھے پانچ سو پر لگا جب رانو گھر لوٹی بڑی نے سارا واقعہ کہہ سنایا یہ سنتے ہی رانوں جنداں پر چھپٹ پڑی کہ اس کی ہمت کیسے ہوئی اس کی بیٹی کا سودا کرنے کی ایک طرف تو اپنی ساس کی جلی کٹی باتوں کو سن کر خود رونا شروع کر دیتی تھی۔ پھر آوہ وزاری کرتے ہوئے خود سے کہتی ہے:

”ہائے اب میں بڑی کو بکتی دیکھوں گی میں تو صرف کچھ لے کے نہیں آئی تھی تو یہ دُرشا ہوئی۔۔۔ یہ تو بک جائے گئی۔ اور وہ بات بات پر اس کی ہڈیاں توڑ دیں گے نوج نوج کے کھائیں گے کہیں گے تجھے ایسے ہی تو نہیں خرید کے لائے ہیں دام دیے ہیں۔“ ۴۔

چوں ناول کا مرکزی کردار رانو ایک ماں ہے جو اپنی بیٹی سے بے حد پیار کرتی ہے کیوں نہ کریں ”ماں“ جو ہے۔ دراصل بیدی نے معاشرے کی بے راہ روی کا ایسا منظر کھینچا ہے کہ حیرت ہوتی ہے۔ کتنی ہی مجبوری کیوں نہ ہو کتنی ہی غربت ہو، تنگ حالات ہو، کوئی اپنی پوتی کا سودا کیسے کر سکتا ہے۔ معاشرے کی یہ جارحانہ اور بے رحم تصویر بیدی نے ہمارے سامنے لاکھڑا کیا ہے اور اس حقیقت سے انکار نہیں کیا جاسکتا ہے کہ غربت کے سبب انسان کے کردار میں اتنی کمزوری آسکتی ہے کہ وہ فرانس چھوڑ کر بندشیں توڑ کر اس قدر بیگانہ ہو جائے کہ کچھ بھی کر گزرے۔ لیکن اس میں قصور صرف غربت کا نہیں اس ماحول میں پرورش کا بھی خاصا ہاتھ ہے۔ جوان لوگوں کو اپنے آس پاس کے ماحول سے ملتی ہے۔ دراصل یہ ہمارے معاشرے کی ایسی حقیقت ہے کہ بیوہ ہونے کے بعد عورت کس قدر مجبور اور لاچار ہو جاتی ہے کہ اس کے دل میں اپنی عزت گروی رکھنے کی بات بھی آ جاتی ہے۔ وہ اپنا اور اپنے بچوں کا پیٹ پالنے کے لیے کسی بھی حد سے گزرنے کو تیار ہوتی ہے۔

”تو بڑی کے بیاہ کی بات کرنے جا رہی تھی پھا پھاں بیچ میں میرا مردہ کیوں نکال بیٹھی۔۔۔ شرم ہے تو کچھ کھامر۔۔۔ گھر میں بیسیوں ہولڈ لیاں پڑی ہیں وافر۔۔۔“ ”نہیں چنوں نہیں“ بانو پکڑتے ہوئے کہا ”وہ بچہ ہے۔۔۔ میں نے کبھی اس ان نجروں سے نہیں دیکھا“ چنوں بولی دیکھ۔۔۔ تجھے اس دنیا میں رہنا ہے۔“ ۵۔

منگل کا عشق و معشوق جہلم آرا کی بیٹی سلامتی سے چل رہا تھا۔ اکثر دونوں کا ملنا جلنا ہوتا تھا اس دن جب گھر میں جنداں نے منگل سے رانو پر چادر ڈالنے کے متعلق بات کی تھی تو وہ تیار ہو کر سلامتی سے ملنے جا رہا تھا۔ بیدی نے اس ناول میں سماجی رسم و رواج کی عکاسی کرنے کے ساتھ

ساتھ جنسی اور نفسیاتی جزبات کا بھی بے باکانہ اظہار کیا ہے۔ لیکن یہ بیان کہیں کہیں اتنا جارحانہ ہو گیا ہے کہ قاری سوچ میں گم ہو جاتا ہے۔ ایسا ہی منظر منگل اور سلامتی کی ملاقات کا ہے:

”آہستہ مگر مضبوط آواز میں منگل پکارا۔ سلامتی! ہوں۔ سلامتی ایک بیٹھی سی آواز میں بولی ”ادھر آ“ وہ بولا اور سلامتی جواب دے بغیر منگل کے پاس آگئی رک گئی۔ ”اتار دے دوپٹہ“ منگل بولا سلامتی نے دوپٹہ الگ پھینک دیا۔ ”نکال دے قمیض“ سلامتی نے قمیض اتار دی ایک لڑکی کے لیے سب سے مشکل بات لیکن اس لمحے کی سولی پر لٹکی ہوئی تھی۔ اپنا ارادہ ہی کھو بیٹھی تھی دائیں ہاتھ بائیں اور بائیں ہاتھ دائیں شانے پر رکھے۔“

اس اقتباس کو پڑھ کر کچھ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ ایک عورت اتنی بے حیا اور بے شرم کیسے ہو سکتی ہے۔ ایسا کرنے میں طونف بھی سومرتیہ سوچے گی۔ اس پر یہ کہ منگل اسے نیم برہنہ کر کے بھی چھونے کا روادار نہ ہوا، ایک عورت کے لئے اس سے زیادہ شکست خوردہ بات نہیں ہو سکتی اور سلامتی اس بات کو لے کر منگل سے بدلہ لینے کی ٹھان لیتی ہے۔ نفسیاتی طور پر منگل رویہ کی ایک وجہ یہ تھی کہ وہ گھر سے لڑ بھگڑ کر آیا تھا اور دوسری بات یہ کہ وہ رانوک کی وجہ سے بے پریشانی میں مبتلا تھا کہ وہ اس کے ساتھ میاں بیوی کا رشتہ کیسے قائم کر سکتا ہے۔ انہی سب باتوں کا اثر سلامتی اور اس کی ملاقات پر پڑا تھا۔ جس کی وجہ سے وہ اس کے ساتھ کچھ بھی کرنے کی ہمت نہیں جٹا پایا۔ یہ تو بات رانوک کی ہوئی، لیکن منگل کی حالات اس سے بھی بدتر ہوئی تھی چونکہ آخر کار وہ ایک مرد تو ہی ہے۔ اور اس طرح سے راجندر سنگھ بیدی نے دولہا ”منگل“ کی عکاسی ناول میں یوں کی اقتباس ملاحظہ ہو:

”عجیب سا دولہا تھا۔ بال بکھرے ہوئے اور سر پر پگڑی ندر۔ ہاتھ میں کندسی کرپان، سہروں کی جگہ جھاڑیاں اور کانٹے، کیسر کے چھینٹوں کی جگہ کچھ کے لودے، آنکھوں میں محبت کے نشے کی بجائے نفرت، ندامت اور ہزیمت کے آنسو اور گدلا پن مالائیں اور سانپ، منہ میں دھتورہ اور بھانگ، کمر میں لنگوٹ اور کاندھے پر مرگ جھالا اور ہاتھوں میں ترشول۔۔۔ براتی بندر اور لنگور، شیر اور چیتے اور ہاتھی۔۔۔ اس پہ شہنائی کے بجائے ایک عجیب طرح کی کاہش اور خواہش، وحشت اور شہوت پیدا کرنے والی کتابھی کی بھنبھناہٹ، جب منگل کو رانوک کے ساتھ بٹھایا گیا تو وہ لہولہان تھا۔“

مذکورہ بالا اقتباس میں صاف ظاہر ہوتا ہے کہ دولہا دولہن دونوں ہی شادی سے ناراض تھے مگر ہمارا معاشرہ انسان کی مرضی پسند ناپسند پر نہیں چلتا چادر ڈالنے کی جو رسم ہمیشہ سے پنجاب میں رائج ہے۔ اسے نبھایا گیا پھر چاہیے اس رسم کو نبھانے میں بے جوڑ رشتہ کو جوڑا گیا ہو یا ماں بیٹی کی

عظمت کا سوال ہی کیوں نہ ہو۔ اگر وہ دیور بھا بھی ہیں اور شوہر کا انتقال ہو جاتا ہے تو دیور سے بھا بھی کی شادی ہونی ہی چاہیے وہ لاکھ دہائیاں دے لے جیسا کہ رانو نے کیا تھا۔ بیدی کی کہانیوں میں پلاٹ کتنے ہی قسم کے کیوں نہ ہو مگر ان کے کرداروں میں عورت کا کردار مقرر کر دیا گیا ہے۔ جیسے ایک چادر میلی سی کی رانو لاجوتی کی لاجو اور اپنے دکھ مجھے دے دو کی اندو ایک امر کردار کی صورت میں نظر آتے ہیں۔ اس کے بعد وہ عورت کے کسی بھی پہلو کو اپنی کہانی کا موضوع بنا سکتے ہیں۔ بیدی نے رانو کے کردار کو اتنا حقیقی بنا کر پیش کیا ہے کہ اگر ہم اس کردار کو ناول ”امراؤ جان“ اور گنڈوان ”کی دھنیا سے ملا کر دیکھیں تو بے جا نہ ہوگا۔ رانو کا کردار اتنا امر ہو جاتا ہے کہ ایک جگہ شمیم نہت لکھتی ہیں۔

”رانو اردو ناول کی تاریخ کا مسلسل نہ ختم ہونے والا انگ ہے جو ازامات اور برائیوں اور کا پلندہ اپنے کمزور کاندھوں پر اٹھائے کبھی دھنیا۔۔۔ کبھی سمن۔۔۔ کبھی چھمی کبھی امراؤ جان اور کبھی رانو کے روپ میں ملتا ہے۔ رانو ہندوستان کے ہر صوبے ہر گاؤں اور ہر شہر میں پوری آب و تاب کے ساتھ نظر آتی ہے۔ اس کا لباس اس کی زبان چاہیے مختلف ہو، لیکن برکھارت کی آسمان پر پھیلی قوس قزح کا انت ہمیشہ جھکاؤ کی طرف ہوتا ہے۔ جس پر پابندیوں، محبتوں، خلوص، ارمان اور زندگی کی چاہت کے رنگ نمایاں نظر آتا ہے۔ وہ اپنے رنگوں کی چمک کے ساتھ ہمیشہ بچھا بچھا دھواں چھوڑ جاتی ہے۔“ ۹۔

راجندر سنگھ بیدی اپنی کہانیوں کو پریم چند کی طرح ساہوکاروں کے جبراً استحصا اور مظالم کی حدوں تک محدود نہیں کرتے۔ بلکہ وہ گھر کی اور معاشرے کی دی ہوئی مصیبتوں سے بھی ہمیں واقف کرواتے ہوئے نظر آتے ہیں۔ بیدی کے یہاں کہانیوں میں جنس اور حقیقت کے لوازمات بنیادی عنصر تھے۔ بیدی منٹو کی طرح برہنگی اختیار نہیں کرتے بلکہ سماجی نا انصافیوں، محرومیوں اور ظلم و ستم کے پس پشت جذبوں کو منظر عام پر لاتے ہیں۔ وہ تمام تر حالات کا تجزیہ بھی کرتے ہیں جس کی وجہ سے بیدی کی فنکارانہ شخصیت عظیم تر ہو جاتی ہے۔۔۔ بیدی کی کہانیوں میں عوامی ترجمانی ہمیں دیکھنے کو ملتی ہے۔ حالاں کہ وہ اس بات کا دعو کبھی نہیں کرتے کہ وہ عوام کا ترجمان ہے جس کا ذکر خود پرفیسر قمر رئیس نے اپنی کتاب ”تعبیر و تحلیل“ میں یوں پیش کیا اقتباس ملاحظہ ہو:

”پریم چند کے بعد جس ادیب نے ہندوستان کے کروڑوں انسانوں کے دکھوں اور محرومیوں کو فن کی موخہ زبان عطا کی۔ جس نے متوسط طبقہ کی بورژوا اخلاقیات کو بے نقاب کیا وہ بیدی ہیں ناداروں، مظلوموں اور سماج کے دبے کچلے انسانوں سے گہری اور راست وابستگی کا جو احساس پریم چند کے یہاں ملتا ہے وہی بیدی کے آرٹ کا امتیازی وصف ہے وہ ایسا درد مند اور حساس دل رکھتے تھے کہ اگر

چاہتے بھی تو انسانوں سے یگانگت کے اس رشتہ کو توڑ نہ پاتے۔“ ۱۰۔

ہراجندر سنگھ بیدی نے ایسی ہی صورت حال کو اپنے ناول ایک چادر میلی سی کا موضوع بنایا ہے۔ حد تو یہ ہوتی ہے کہ پھر اسی کے دیور منگل سے شادی کرنے کی تجویز رکھی جاتی ہے۔ وہ منگل جس کو رانو نے اپنی اولاد کی طرح پالا تھا۔ ہندوستانی سماج اور مذاہب میں اکثر ایسا ہوتا نظر آیا ہے مگر بیدی ناول ”ایک چادر میلی سی“ کے ابتدائی دور میں رشتوں میں شدید چاشنی پیدا کر دیتے ہیں۔ پھر ان رشتوں میں بے ثباتی یا تغیر پذیری کی کوئی جگہ باقی نہیں رہ جاتی۔ بیدی کی جدت نگاری کہیں کہیں کمزور نظر آتی ہے۔ وہ جدت نگاری کی دلدل میں پھنس کر متا کے رشتے، محبت و جذبات، فکر و فن کو بالائے طاق رکھ کر ان تمام رشتوں کو نئے زاویہ، نظریے سے دیکھنے کی ایک کمزور کوشش کرتے نظر آتے ہیں۔ کئی جگہ کرداروں کو غیر حاضر بنا دیتے ہیں۔ پورے ناول میں تلوکا کا قاتل منتشر خیالی نظر آتا ہے۔ مگر آخر میں رانو اپنی بڑی بیٹی کی شادی اپنے شوہر کے قاتل سے کرانے پر کس طرح راضی ہوتی ہے؟ یہ شادی کن حالات میں ہوتی ہے؟ ان تمام تر پہلوؤں پر راجندر سنگھ بیدی ہمیں خاموش نظر آتے ہیں۔ جہاں تک رانو کے کردار کا سوال ہے تو وہ ایک مکمل ہندوستانی عورت کا مجسمہ کہلانے کے لائق ہے۔

حواشی:

- ۱۔ وارث علوی، راجندر سنگھ بیدی ایک مطالعہ، ایجوکیشنل پبلیشنگ ہاؤس دہلی، اشاعت ۲۰۱۸ء ص ۳۳۳
- ۲۔ راجندر سنگھ بیدی، ناول، ایک چادر میلی سی، مکتبہ جامعہ لمٹڈ، جامعہ گزنی دہلی اکتوبر ۲۰۲۰ء ص ۱۶
- ۳۔ ایضاً، ص ۱۶
- ۴۔ ایضاً، ص ۱۷
- ۵۔ ایضاً، ص ۴۴
- ۶۔ ایضاً، ص ۵۹
- ۷۔ ایضاً، ص ۵۹
- ۸۔ پروفیسر قمر رئیس، تعبیر و تحلیل، عفت پرنٹس لال کنواں دہلی، سنہ اشاعت ۱۹۹۶ء ص ۱۰۶
- ۹۔ ڈاکٹر شمیم گہت، تاثرات، ایجوکیشنل پبلیشنگ ہاؤس دہلی، سنہ اشاعت ۱۹۹۵ء ص ۱۱۰



Kalam-e-Firaq mein Sufiyana Anasir by Surya Prakash Rao (Research Scholar, Supervisor-Dr. Sanjay Kumar, Dept. of Urdu Allahabad University)
 سوریا پراکاش راؤ (ریسرچ اسکالر، نگران۔ ڈاکٹر سنجے کمار، شعبہ اردو والہ اباد یونیورسٹی، پریا گراج)

کلام فراق میں صوفیانہ عناصر

فراق گورکھپوری اردو ادب کی دنیا میں وہ نام ہے جو اپنے آپ میں ہندوستان کے کسی ایک مذہب یا فرقے کا پابند نظر نہیں آتا ہے۔ بلکہ وہ اپنے آپ میں پوری ہندوستانی تہذیب و تمدن نظر آتا ہے۔ موصوف اردو ادب کی دنیا میں نہ صرف ایک غزل گو، رباعی گو، اور نقاد کی حیثیت سے مسلم ہیں بلکہ اپنے دامن میں کہیں نہ کہیں صوفیانہ پہلو بھی سمیٹے ہوئے نظر آتے ہیں۔ انہوں نے اردو ادب کو نہ صرف اردو، فارسی بلکہ ہندی سنسکرت اور انگریزی کے الفاظ اور نئے موضوعات سے بھی فیضیاب کیا ہے۔ فراق کو کسی ایک پہلو سے نہیں دیکھا جاسکتا ہے۔ وہ گونا گوں خوبیوں اور صلاحیتوں کے حامل ہیں۔ رشید احمد صدیقی نے فراق کے تعلق سے کیا خوب کہا ہے:

”فراق کے ذہن اور ذوق کو سمجھنے کے لیے ہم کو ان راستوں سے کسی قدر ہٹ کر سوچنا پڑے گا جو ہم نے اب تک اختیار کر رکھے تھے۔“

(”فراق گورکھپوری ذات و صفات“، مرتبہ مخدوم سعیدی، ص۔ 115)

فراق اصل میں عشقیہ شاعر ہیں۔ لیکن ان کے مزاج اور تصورات و خیالات کو اگر تصوف کے پیرائے میں پرکھا جائے تو کہیں نہ کہیں ان کے کلام پر کچھ صوفی شعراء کے کلام کا اثر بھی نظر آتا ہے۔ اور یہ ان سے متاثر بھی نظر آتے ہیں۔ انہوں نے من و عن کسی شاعر کی تقلید نہیں کی بلکہ ان کے خیالات سے متاثر ہو کر اپنے مزاج کے مطابق شعر کہے۔ جگن ناتھ آزاد نے اپنے ایک مقالہ میں لکھا ہے کہ فراق نے جب اپنی آنکھیں کھولی تو اس وقت فضا میں اصغر، حسرت، جگر، اور فانی وغیرہ کی آواز میں گونج رہی تھیں۔ فراق صاحب کا کہنا تھا کہ:

”میری کوشش رہی ہے کہ ایک بلند ترین، پاکیزہ ترین، اور خیر و برکت سے معمور کائنات کی تخلیق کروں اور اپنی شاعری کے ذریعے سے انسانیت کو گہرا اور بلند بناؤں۔“

فراق کے اس قول سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ "Sufiaism" سے مراد صرف اپنے آپ کو خدا کے راہ میں فنا کر دینا ہی نہیں ہے بلکہ ایک صوفی شاعر اپنے ارد گرد پھیلی ہوئی ان تمام چیزوں کو ایک عام انسان کے خیالات سے ہٹ کر ذرا مختلف طریقے سے اس پر غور و فکر کرتا ہے اور معاشرے میں پھیلی ہوئی برائیوں اور ناہمواریوں کو دور کرتا ہے۔ معاشرے میں افراد کے درمیان جو باہمی کشمکش ہوتا ہے اس کو دور کرنے کی کوشش کرتا ہے۔ اور ایک خوشنما ماحول پیدا کرتا ہے۔ اس کے لیے شاعر سب سے پہلے انسان کے دل کو ٹٹولتا ہے اور اپنی فلسفہ پیش کر کے ان کے درمیان پھیلی ہوئی غفلت کو دور کرنے کی کوشش کرتا ہے۔ بقول مولوی عبدالحق: "اصل صوفی بہت بڑا ماہر نفسیات ہوتا ہے۔" مزید ہم فراق کے کلام کو 'sufiaism' کے زیر بحث لائے اس سے قبل ہم یہ معلومات حاصل کرتے چلیں کہ تصوف کیا ہے؟ جعفر رضا صاحب اپنی کتاب "تصوف: نئے تناظر" میں لکھتے ہیں کہ:

"تصوف کے معنی و مفہم کے تعین میں بڑی موٹنگا فیاں کی گئی ہیں جن میں یہ نظریہ زیادہ مروج ہے کہ تصوف مادہ "صوف" باب تفاعل سے مشتق ہے۔ جس کے معنی ہیں خود کو صوفیانہ زندگی کے لیے وقف کرنا۔ یہ صورت دیگر اس کے معانی براہ راست مادہ اشتقاق یعنی "صوف" سے وضع کئے جائیں تو "صوف" یعنی اون یا ادنی کپڑا ہوں گے۔ تصوف کے معنی نفس پاک ہونا۔ انہوں نے تصوف کے تین منزل بتائیں ہیں پہلی آیات قرآنی کی تلاوت، دوسری منزل کتاب و حکمت کی تعلیم اور تیسری منزل نفوس کا پاکیزہ بنانا۔ انھیں تینوں منزلوں سے گزرنے پر تصوف کی تکمیل ہوتی ہے۔ (ص 22-20) بقول خواجہ ابوالحسن:

"التصوف ترک کل خطا لنفس" (یعنی تمام لذتوں کے ترک کرنے کو تصوف کہتے ہیں۔)

اپنے دل کو پاک صاف رکھ کر تصوف کے راستے پر چلنے والے کو ہی "صوفی" کہتے ہیں۔ مولوی عبدالحق نے اپنی کتاب "اردو کی ابتدائی نشوونما میں: صوفیائے کرام کا کام" میں صوفی اور اس کی حیثیت کے عنوان سے لکھا ہے ایک اقتباس ملاحظہ فرمائیں:

"صوفی صوف سے مشتق ہو یا صفا سے، وہ مذہبی اور اخلاقی عالم میں ایک خاص حیثیت رکھتا ہے۔ وہ ملک و ملت سے بے نیاز ہے اور ہر قوم اور ہر مذہب میں پایا جاتا ہے۔ وہ ایک قسم کا باغی ہے۔ جو رسم و ظاہر داری کو، جو دلوں کو مردہ کر دیتی ہیں، روا نہیں رکھتا اور اس کے خلاف علم بغاوت بلند کرتا ہے۔ مولوی اور صوفی میں یہ فرق ہے کہ وہ ظاہر کو دیکھتا ہے اور یہ باطن کو۔ وہ لفظ دیکھتا ہے اور یہ معنی کو۔ وہ رسمیات اور تقلید کا پابند ہے اور یہ ان سے بیزار۔ اس کی نظر برائی پر پڑتی ہے اور یہ برے سے برے

میں بھی بھلائی کا پہلو ڈھونڈ نکالتا ہے۔ وہ لعن طعن سے کام لیتا ہے اور یہ مہر و محبت ہے۔ وہ سختی اور تشدد کرتا ہے اور یہ نرمی اور ملامت۔ وہ بہت کم معاف کرتا ہے اور اس کا شیوہ درگزر کرنا ہے۔ وہ خودی اور خود نمائی سے بڑا بتا ہے اور یہ فروقی اور خاکساری سے دلوں میں گھر کرتا ہے۔ وہ دوسروں کے عیوب کا متجسس رہتا ہے اور یہ اپنے نفس کا محاسبہ کرتا ہے۔ وہ اپنے علم سے مرعوب کرنا چاہتا ہے اور یہ اپنے عمل سے دوسروں کو لہاتا ہے۔ (ص- ۵)

فراق کا ایک شعر دیکھیے:

اپنے مقام پر رہیں، عشق کی بے نیازیوں گودر خلد بھی کھلے، دل نے کہا کہ کون جائے ہمارے ادب میں عشق کی دوصورتیں ہیں پہلا عشق حقیقی اور دوسرا عشق مجازی۔ اکثر افراد کا خیال ہوتا ہے کہ جب ہم اپنے معبود الہی سے ہمکنار ہو جاتے ہیں یعنی اپنے آپ کو پوری طرح خدا کے لیے وقف کر دے تو وہ عشق حقیقی ہے۔ اور جب ہم دنیاوی باتیں کرتے ہیں اور اپنے محبوب کی شوخی، نزاکت اور اس کے لب و رخسار، نازک اندام، اور اس کی سیاہ زلفیں وغیرہ کی باتیں کرتے ہیں تو وہ مجازی عشق کے زمرے میں آتا ہے۔ فراق صاحب نے مذکورہ بالا شعر سے اس خیال کی وضاحت کی ہے کہ عشق اپنے جگہ پر عشق ہی ہوتا ہے چاہے وہ خدا سے ہو یا کسی نازنین سے (نازنین بھی تو خدا کی پیدا کی ہوئی مخلوق ہے اور ہر فرد کا دل خدا کا گھر ہوتا ہے یعنی خدا ہر جگہ موجود ہے ایسے میں اگر میرے لیے جنت کا دروازہ بھی کھلتا ہے تو میں وہاں نہیں جاؤں گا۔ کیوں کہ خدا کا جلوہ تو ہر جگہ موجود ہے ایسے میں مرزا محمد رفیع سودا کا ایک شعر یاد آتا ہے:

ہر سنگ میں شرار ہے تیرے ظہور کا موتی نہیں جو سیر کروں کوہ طور کا

اکثر ہم دیکھتے ہیں کہ جب کبھی بھی ”عشق“ کا لفظ ہماری نظروں کے سامنے سے گزرتا ہے یا ہم کسی دوسرے اشخاص کی گفتگو میں اس لفظ کا ذکر سنتے ہیں تو ہمارا ذہن فوراً کسی حسین و جمیل، ماہر، نازک بدن، آخرین صورت، یعنی کسی خوب رو کی طرف مائل ہو جاتا ہے اور ہمارے خیالوں میں اس کا ایک حسین بیکر تیار ہو جاتا ہے اور چند لمحوں کے لیے ہم اپنے آپ کو ان حسین خیالوں میں مست و محمور پاتے ہیں۔ پر میں بتا دوں کہ یہ جو عشق ہے ایک ظاہری عمل نہیں بلکہ ایک باطنی عمل ہوتا ہے۔ ظاہری عشق سے ہم صرف کسی خوبصورت شے کو دیکھ کر متاثر ہو سکتے ہیں محظوظ ہو سکتے ہیں۔ پر اندرونی عشق ہم انسانوں کو ایک دوسرے سے جوڑنے کا کام کرتا ہے۔ اور یہی عشق ہمیں کسی محبوبہ سے بھی ہو سکتا ہے، اور یہی عشق ہمیں اپنے والدین سے بھی ہوتا ہے، بہن سے بھی ہوتا ہے، بھائی سے بھی ہوتا ہے،

دوست سے بھی ہوتا ہے، اپنے استاد سے بھی ہوتا ہے، اور یہی عشق پرندوں کی آوازوں سے، آبشاروں کے شور سے، درختوں کے پتوں کے سرسراہٹ سے، کتابوں سے بھی ہو سکتا ہے، اور یہی عشق ہمیں اپنے خدا سے بھی ہوتا ہے (پر جو عشق خدا سے ہوتا ہے اس کا درجہ اور مرتبہ بلند ہوتا ہے، عام عشق کو تصوف کے زمرے میں نہیں لایا جاسکتا ہے۔) عشق کو محدود دائرے میں قید کرنا اپنی کم علمی کا اظہار کرنا ہے۔ عشق کے مفہوم کو سمجھنا عام فہم یا کسی کم علم انسان کے بس کی بات نہیں ہے۔ عشق کے مفہوم کو سمجھنے کے لیے وسیع النظری، معطر ذہن، اور انسانی دل کا ہونا بہت ضروری ہے۔

مثلاً:

پوچھ ضمیر عشق سے راز خدا و اہرن (فراق)
 کوئی سمجھے تو ایک بات کہوں عشق تو فیتق ہے گناہ نہیں (فراق)
 عشق کے آغوش میں بس اک دل خانہ خراب
 حسن کے پہلو میں صدا آفتاب و مہتاب (فراق)

خدائے سخن میر تقی میر کا کہنا ہے:

عشق ہی عشق ہے جہاں دیکھو سارے عالم میں بھر رہا ہے عشق
 ولی نے بھی کیا خوب کہا ہے:

شغل بہتر ہے عشق بازی کا کیا حقیقی و کیا مجازی کا

فقیر عشق کو کیا جامہ زیروں سے غرض یہی بہت ہے اگر چار گز کفن کے ملے (فراق)

فراق گورکھپوری 28 / اگست 1896 کو ضلع گورکھپور کے بانس گاؤں میں پیدا ہوئے تھے۔ ان کا اصل نام رگھوپتی سہائے تھا۔ ان کے والد صاحب عبرت گورکھپوری ایک شاعر اور وکیل تھے۔ فراق نے اپنی ذہنی خوبیوں سے اردو ادب کو خوب نوازا ہے ان کی شہر آفاق تصنیف ”گل نغمہ کے لیے ان کو 1969 میں سب سے بڑا ادبی انعام گیان پیٹھ دیا گیا۔ پدم بھوشن کا خطاب ان کو 1968ء میں، اور 1960ء میں ساہتیہ اکادمی ایوارڈ عطا کیا گیا۔

فراق گورکھپوری ایک شاعر ہی نہیں بلکہ ایک مدرس بھی تھے اور ایک لیکچرر کی حیثیت سے الہ آباد یونیورسٹی کے شعبہ انگریزی استاد بھی رہے ہیں۔ اور یہیں سے 1959 میں ریٹائر ہوئے۔ فراق کی شاعری میں عشقیہ پہلو کثرت سے ہیں ان کی رباعیوں میں تصوف کے اشعار بالکل بھی نہیں ہیں۔ انہوں نے اپنی رباعیوں کا مجموعہ کلام ”روپ میں ایک عورت کے حسن و جمال کی عکاسی کی ہے۔

انہوں نے میر کے طرزِ تحریر سے متاثر ہو کر دنیا کی فکر انگیز باتوں کا اظہار بھی کیا ہے۔ چند اشعار ملاحظہ فرمائیں:

زندگی اس دور میں بشر کی بیمار کی رات ہو گئی ہے
 زندگی کیا ہے؟ آج اسے دوست سوچ لیں اور اس ہو جائیں
 اے معنی کائنات مجھ میں آجا اے راز صفات و ذات مجھ میں آجا
 ہزار بار زمانہ ادھر سے گزرا ہے نئی نئی سی ہے کچھ تیری رہ گزر پھر بھی
 مقالے کے اختتام پر یہ کہنا بجا ہوگا کہ کلامِ فراق میں تصوف کے اشعار کی کثرت نہیں ہے۔ پھر
 بھی کچھ حد تک فراق کے یہاں اس خیال کی تردید ہو جاتی ہے۔ اس پہلو پر فراق کے یہاں عشقیہ
 رنگ غالب نظر آتا ہے۔ بلکہ یوں کہیں کہ ان کا پورا کلام عشقیہ رنگ میں رنگا ہوا نظر آتا ہے۔ میں اپنے
 اس مقالے کو مجنوں گورکھپوری کے اس قول پر ختم کرتا ہوں:
 ”فراق جیسی چند جامع شخصیتیں روز بروز نہیں پیدا ہوا کرتیں۔“



افسانے Afsane

Zaviya by Vehshi Syed (Srinagar) cell-9419012800

وحشی سعید (سرینگر)

زاویہ

وہ رات بھی خوابناک تھی۔ ستاروں نے ابھر کر جوانی اختیار کر لی تھی۔ سنہرے قدموں کی روشنی میں عریاں جسموں کی خرید و فروخت بے جان روحوں کی توجہ کا مرکز بنی ہوئی تھی۔ رات کے اجالے کے دوسری طرف سیاہی میں انجان مسافروں کو لوٹا جا رہا تھا۔ بدی کی بانہوں میں کاروبار ہو رہا تھا۔ رات کی آغوش سے جب سورج کی رو پہلی کر نہیں نکل آئی، اس وقت بازار کا زاویہ مختلف تھا۔ رات کے ڈاکو رنگ برنگ کپڑوں میں ٹہل رہے تھے۔ دوکانیں سج گئی تھیں، ان پر دبلے پتلے اور موٹے جسم والے سیٹھ بیٹھ چکے تھے۔ زندگی کے ایک دوسرے زاویے کا کاروبار شروع ہو چکا تھا۔ روز مرہ کی چیزوں کی خرید و فروخت کا بازار، جس میں ایک پوری دنیا آباد تھی۔ یہاں ہر قسم کے لوگ تھے۔ شریف، بد معاش، عزت مآب خواتین، طوائفیں، اچھے اور برے سب سے بازار کی رونق تھی۔ دوکانوں پر گاہکوں کا ہجوم تھا۔ ان کی جیبوں میں مختلف قسم سے کمائے ہوئے روپے تھے۔ عجیب بازار تھا وہ، ہر قسم کی رنگینیوں سے مزین۔ یہ دوسرے بازاروں سے مختلف بھی تھا اور پرکشش بھی۔ اس کی سب سے بڑی خوبی اس کی تہذیب تھی جو دوسرے بازاروں میں نہ تھی۔ یہی وجہ تھی کہ کئی باہر کے دوسرے بازار جن پر اس کی خوش حالی سے اثر پڑتا تھا، نئی نئی سازشوں میں لگے رہتے۔ یہ بازار کی زندگی کا ایک اور مختلف زاویہ تھا۔ ایک دن روز کی طرح دن کے کاروبار میں گاہکوں کی پسندیدہ چیزوں کو پیک کیا جا رہا تھا اور ان کے پرس سے روپے نکل کر دوکانداروں کی دولت میں اضافہ کر رہے تھے کہ بازار نے ایک دم مختلف زاویہ اختیار کیا۔ کچھ لوگوں کی آپسی تو تو میں میں نے فرقہ وارانہ فساد کی صورت اختیار کر لی، کچھ لوگ آمنے سامنے ہجوم کی شکل میں ایک دوسرے سے لوہالے رہے تھے، تو عورتیں، بوڑھے، بچے اور دوسرے جوان جلد از جلد وہاں سے نکل جانے کی جدوجہد کر رہے تھے۔ دوکاندار بھی اپنی اپنی دوکانیں بند کروہاں سے نکل جانے والوں میں شامل ہو گئے۔ جب تک پولیس آتی، چار لاشیں گر چکی تھیں اور کئی لوگ زخمی ہو کر موت اور زندگی کے درمیان ایڑیاں رگڑ رہے تھے

’بابا، آج میں آپ کو ڈیوٹی پر نہیں جانے دوں گی۔ میری آنکھ بھی پھڑک رہی ہے اور دل میں قسم قسم کے خیال آرہے ہیں۔‘

’میری پیاری بچی، ہمارے لئے یہاں ایک ایک دن قیمتی ہے۔ جس مقصد کے لئے میں نے زبردستی اپنا تبادلہ یہاں کرایا ہے، وہ جلد از جلد پورا ہو جائے تو فرض بھی ادا ہو اور روح جسم و روح کو سکون میسر آئے۔‘

’بابا میں آپ کے ساتھ زندگی بھر رہ سکتی ہوں۔ مجھے کسی کی ضرورت نہیں۔‘
’لیکن میرے بعد،۔۔۔۔۔ میری پیاری بچی، ہمیں سماج میں رہنا ہے۔ پھر تمہیں بھی بہترین زندگی گزارنے کا حق ہے اور اس کا انتظام کرنا میرا فرض۔‘
’لیکن بابا،۔۔۔۔۔ مجھے مت روکو میری بچی۔ مجھے پورا اعتماد ہے کہ اب کہ قدرت ہمارے ساتھ ہے۔‘

’اپنا یا اس کتے کو بیٹا کروا پس آ گیا۔ چلو اسی خوشی میں جشن مناتے ہیں۔ شامونے وہ کو آتے دیکھ کر ساتھیوں سے کہا۔‘

’یار میں وہاں گیا ہی نہیں، کیوں کہ ایک زبردست خبر ملی جو اس سے بھی زیادہ اہم ہے۔ سرکاری خزانہ جہاں رکھا گیا ہے، وہ جگہ اور اس تک جا کر کامیابی سے خزانہ لے کر حفاظت کے ساتھ واپس آ جانے کی پوری ترکیب میرے پاس ہے۔ پہلے یہ کام پٹنٹا لیتے ہیں۔ مجھے پورا یقین ہے کہ اس کے بعد آپ لوگوں کو دولت کمانے کی خاطر زندگی بھر کچھ نہیں کرنا پڑے گا۔‘
’اور تمہیں۔۔۔۔۔؟‘

’میں یہ کام دولت کمانے کے لئے نہیں کرتا۔ میرے اجداد کے پاس تو۔۔۔۔۔‘
’تو۔۔۔۔۔؟‘ ’چھوڑو یار، کام کی بات سنو۔ ترکیب یہ ہے۔۔۔۔۔‘
اس رات سارے کام ترکیب کے مطابق ہوئے۔ خزانہ لوٹنے میں کوئی دشواری نہیں ہوئی۔ صرف چالیس پہرے داروں کو ایک خاص گیس کے ذریعہ سب کو ایک ساتھ بے ہوش کیا گیا۔ خزانہ لوٹنے کے بعد جب وہ حفاظت سے سڑک تک آگئے تو وہ نے کہا۔
’دوستو، یہ شاندار کامیابی مبارک، اب تم لوگ یہ خزانہ لیکر ٹھکانے پر پہنچو میں اپنا وہ ادھورا کام کر کے آتا ہوں،۔‘

’یار یہ وقت یہاں رکنے یا دوسرا کچھ کرنے کا نہیں ہے۔ سرکاری کتے ہماری تلاش میں کچھ ہی دیر میں

چپے چپے پر پھیل جائیں گے۔ پھر وہ کتا تمہیں آج کوئی اکیلے تھوڑی نہ ملے گا۔
'باتوں میں وقت ضائع مت کرو۔ کیا مینی بڑی کامیابی کے بعد بھی تم لوگوں کو میری صلاحیت پر شک
ہورہا ہے۔

ان سے کچھ کہتے نہ بنا۔ دوسرے ہی پل سب 'وہ' کی نظروں سے اوجھل ہو گئے۔ کوئی پندرہ منٹ بعد
جب پولس کی ایک جیپ ادھر سے گزری تو اس نے خود ہاتھ دکھا کر کرنے کا اشارہ کیا۔
'ارے، یہ تو وہ' ہے سب اپنی اپنی بندوکوں سے اسے نشانے پر لے لو۔ تم اب بچ نہیں سکتے وہ۔'
'حکومت کی کیا ہمت انسپکٹر کہ مجھے گرفتار کر سکے۔ میں نے تو تمہیں یہ بتانے کے لئے روکا ہے کہ وہ
سرکاری خزانہ میں نے ہی لوٹا ہے۔ اور وہ کہاں ہے، یہ میں صرف آر۔ پی۔ ایف۔ کے افسر دیلییر
خاں کو ہی بتاؤں گا۔ مجھے وہاں تک لے چلو۔'

انسپکٹر کا سرچکرا گیا۔ اسے کچھ کہتے نہ بنا۔ 'وہ' شیر کی طرح انکے پاس آیا اور ایک کانسٹیبل کو اشارہ سے
پیچھے کرتے ہوئے خود آگے والی سیٹ پر انسپکٹر کے بغل میں بیٹھ گیا۔ کسی کو اسے ہتھکڑی لگانے کی ہمت
نہ ہوئی۔ 'تم مجھے ہی خزانے کے بارے میں کیوں بتانا چاہتے ہو؟'
'حقیقت تو یہ ہے کہ میں تمہیں بھی اس خزانے کے بارے میں نہیں بتاؤں گا۔'

دیلییر خان کے ساتھ پاس کھڑے دوسرے آر۔ پی۔ ایف۔ کے جوانوں پر حیرت طاری ہو
گئی۔ پھر تم نے۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔' میں اس گیدڑ کو دیکھنا چاہتا تھا جس نے شیر کے شکار کا ڈھنڈورا اخبار
میں پیٹا تھا۔ دیلییر خان کے ساتھ وہاں موجود جوانوں کی آنکھوں میں بھی خون اتر آیا، لیکن کمال ضبط
سے کام لیتے ہوئے اس نے دوبارہ کہا۔

'دیکھو، اپنے ساتھیوں کے پتے کے ساتھ ساتھ تم خزانے کا پتہ بھی بتادو۔ ہم تمہارے ساتھ نرمی سے
پیش آئیں گے۔ اس نے ایک زوردار مصحکہ خیر ٹھہرا کہ لگاتے ہوئے جواب دیا۔

یہ ہنسی ان کے لئے ناقابل برداشت تھی۔ دیلییر خاں کا اشارہ پاتے ہی سب اس پر پل پڑے۔ کچھ
دیر بعد جب وہ بے دغ ہو کر گر پڑا، اسے پھر اٹھا کر کرسی پر بٹھا یا گیا۔

'آخر تم لوگوں کی سرکاری ملازموں سے کیا دشمنی ہے؟'

'حکومتوں کو ہم سے کیا دشمنی ہے؟' 'تم لوگوں کو اپنا نظر یہ بدلنا پڑے گا۔'

'حکومتوں کو اپنی پالیسی بدنی پڑے گی۔'

'مجھے سمجھ میں نہیں آتا کہ تم خود حرام موت مرنے کے لئے ہمارے پاس کیوں آ گئے۔'

’مخصوص راتوں میں گریہ و زاری کا کرب اب برداشت نہیں ہوتا۔ اس نے دھیمے سے یہ کہا اور چہرے کا رنگ بدلنے کے ساتھ ساتھ اس کی آنکھوں سے اشکوں کے قطرے بھی چھلک پڑے۔
’لگتا ہے تمہیں اپنی بھول کا احساس ہونے لگا ہے۔ چلو اب جلدی سے۔۔۔۔۔۔‘
’میں تمہارے پاس اس لئے آیا کہ اپنی موت سے پہلے تمہارے پورے عملے کی موت شکست کی صورت میں دیکھ سکوں۔ وہ نے ان کی بات کاٹتے ہوئے اپنی بات آگے بڑھائی۔
’یہ کیا بک ریائے تو‘

’ابے گدھوں، جب میں خزانے کا پیہ تم لوگوں کو نہیں بتاؤں گا، تو تمہارا عملہ جس مقصد کے لئے یہاں آیا ہے، وہ تو ناکام ہو جائے گا۔‘

ایک بار پھر بنا کچھ کہے جو انوں نے اس پر لات، گھونسوں کی بارش کر دی۔ اس کے ناک اور منہ سے خون کے فوارے پھوٹ پڑے۔ جب جوان تھک کر ایک طرف ہو گئے تو دلیلیہ خان نے اسے غور سے دیکھتے ہوئے کہا۔

’نہ جانے کیوں تمہاری صورت کچھ یاد کرنے پر آمادہ کرتی ہے۔ کون ہو تم؟‘
’اپنے چشمے کا نمبر بڑھوا بڈھے، مجھے دیکھ کر صرف تجھے اپنی موت یاد آنی چاہئے۔‘
سامنے کھڑے جوان سے اپنے افسر کی یہ بے عزتی برداشت نہ ہوئی، اس نے ایک زوردار گھونسہ ’وہ کے پیٹ میں مارا۔ اس کے منہ سے خون کا ایک فوارہ نکلا اور وہ دوہرا ہو کر زمین پر تڑپنے لگا اسی وقت ایک جوان نے اندر آتے ہوئے دلیلیہ خان سے کہا۔

’مبارک ہو سر۔ حکومت نے آپ کی کامیابی پر آپ کو اس کے سر پر رکھے ہوئے پچیس ہزار کے انعام کے ساتھ دوسرے انعامات اور ترقی دینے کا بھی اعلان کر دیا ہے۔‘

درد سے تڑپتے ہوئے ’وہ کے منہ سے نکل پڑا۔ چلو، اب تم جیسے ایمان دار افسر کی بیٹی کی شادی اچھی طرح ہو جائے گی۔ اور جو بیچ جائے، اس سے تم اپنے جیسے دوسرے ایمان دار کی مدد کر دینا جو اپنا سب کچھ گنوا کر بھی حرام کی کمائی سے کوسوں دور ہو۔‘

دلیلیہ خان ششدر رہ گیا اُس نے دوڑ کر اس کا سراپنی بانہوں میں لے لیا۔ ’بیٹا، تم کون ہو؟‘
’میں۔۔۔ آپ کا۔۔۔ نہیں۔۔۔ آپ کی طرح کا۔۔۔ نہیں آپ کی۔۔۔ طرف۔۔۔ کا۔۔۔ اس سے پہلے کہ وہ جملہ پورا کر پاتا، موت نے اسے اپنی آغوش میں لے لیا۔‘



Ab kya hoga by Dr. Nazir Mushtaq (MBBS) (Srinagar) cell-9149984865

ڈاکٹر نذیر مشتاق (سرینگر)

اب کیا ہوگا

روپہ بابا میلے کھیلے پھٹے پرانے فرن میں ملبوس اپنی جگہ سے اٹھا اور ادھر ادھر دیکھ کر خرگوش کی طرح قلائچیں بھرنے لگا۔۔۔۔۔ اسے لال چوک کے سبھی دکاندار روپہ بابا کے نام سے پکارتے تھے کیونکہ وہ ہر دکان دار سے صرف ایک روپیہ کا سکہ وصول کرتا تھا اس نے لال چوک کے ایک حصے کا چکر لگایا اور ہر دکاندار نے بنا پوچھے ایک روپے کا سکہ اس کے ہاتھ میں رکھا۔۔۔ اس نے سسے ایک میلی تھیلی میں رکھے اور اسے گلے میں لٹکایا۔۔۔ پھر چھلانگیں مارتا ہوا گھنٹہ گھر کے نیچے بنے ہوئے گول ٹھہرے کے ایک طرف بیٹھ گیا۔ میلا کچیلو فرن اس کے بدن کے نصف حصہ کو ڈھانپنے کے لیے کافی تھا باقی نچلا آدھا حصہ ننگا تھا۔ لمبے بال داڑھی کے ساتھ چپکے ہوئے تھے۔ اس نے اپنا موبائل حقہ سنبھالا ہی تھا کہ ایک ادبی دوڑتے ہوئے آیا اور اس کے لیے حقہ تیار کیا۔۔۔۔۔ روپہ بابا نے اس کی جھولی میں دو تین ننگی گالیاں ڈال کر کہا۔ دفع۔ دفع۔۔۔۔۔ اور خود تمباکو کے کش لینے لگا۔۔۔۔۔ اس نے بائیں طرف دیکھا۔۔۔۔۔ ٹریفک رکا ہوا تھا کوئی بھی گاڑی ایک سینٹی میٹر بھی بل نہیں پار رہی تھی ریڑھے والے اور سائیکل والے بھی پھنسے ہوئے تھے۔۔۔۔۔ اسی ٹریفک جام میں ماسکروٹکلا بھی پھنسا ہوا تھا۔ وہ اپنی لال رنگ کی برینڈ نیوگاڑی میں بیٹھا سگریٹ کے کش لگا رہا تھا اس کے لبوں پر مسکراہٹ تھی جیسے وہ اس صورت حال سے لطف اندوز ہو رہا ہو اس نے سگریٹ کا زور دار کش لگایا اور ریڈیو آن کر کے تانگلی شکر کا گانا سننے لگا۔۔۔۔۔ اچانک اس نے دائیں طرف کے آئینہ می دیکھا وہ دم بخود رہ گیا۔۔۔۔۔ اس کی کار کے پچھلے حصے کے ایک طرف ایک انتہائی خوبصورت نیم برہنہ میم گاڑی کے ساتھ ٹیک لگائے کھڑی تھی وہ اسے دیکھ کر حواس باختہ ہوا سگریٹ اس کے ہاتھ سے گر کر اس کے پینٹ سے چپک گیا۔ بڑی مشکل سے اس نے سگریٹ بچھا دیا گراتی دیر میں سلگتا ہوا سگریٹ اپنا کام کر چکا تھا۔۔۔۔۔ پینٹ میں سوراخ ہونے کا اسے زہر بھر نرج نہیں ہوا اس نے پھر آئینہ میں دیکھا۔۔۔۔۔ نوجوان میم کھڑی روپہ بابا کو گھور رہی تھی اور وہ بھی اسے نکلر دیکھ رہا تھا۔۔۔۔۔ روپہ بابا کی ناک لگا تار بھر رہی تھی اور وہ حقہ سے برابر عشق کر رہا تھا۔۔۔۔۔ اچانک اس پر کھانسی کا دورہ پڑا وہ اپنی

جگ سے یوں اچھل پڑا جیسے اسے کسی زہریلی ناگن نے ڈس لیا ہو۔۔۔ میم نے اس کی بہتی ہوئی ناک اور اس کے ننگے بدن کو دیکھ کر بھنویں چڑھا کر آنکھیں بند کر لیں۔۔۔ مائیکرو ٹکلا یہ سب دیکھ رہا تھا۔۔۔ اچانک روپہ بابا کھانستے ہوئے میم کے نزدیک گیا اور ایک وزنی تھوک اس کی طرف داغ دی۔ تھوک میم کے عریاں سینے سے چپک گئی۔۔۔ اسے دیکھ کر میم کو پہلے ابکائی محسوس ہوئی پھر اس کے حلق سے ایک چیخ بلند ہوئی پھر وہ پے در پے الٹیاں کرنے لگی اور چند لمحوں بعد کار کے پچھلے ٹائر کے نزدیک بے ہوش ہو گئی۔۔۔۔۔ اچانک گاڑیاں حرکت میں آگئیں اور ہر کوئی ایک دوسرے سے یوں سبقت لینے کی کوشش کرنے لگا جیسے صدیوں سے کسی زنداں میں قید تھے۔ روپہ بابا دوڑتا ہوا پتہ نہیں کہاں غایب ہو گیا۔۔۔ مائیکرو ٹکلا گاڑی سے اتر کر بیہوش میم کے قریب گیا اس کی نبض ٹٹولی۔۔۔۔۔ اومای گاڈ یہ تو شاک میں ہے۔۔۔ اس نے جلدی سے میم کو دونوں ہاتھوں میں اٹھا کر پچھلی سیٹ پر ڈال دیا اسے یوں محسوس ہوا جیسے پھولوں سے بھری ایک ٹوکری سیٹ پر رکھ دی ہو۔۔۔۔۔ وہ گاڑی اسٹارٹ کرنے ہی والا تھا کہ دوسری طرف سے ایک انگریز نما نو جوان دوڑتا ہوا آیا اور مائیکرو ٹکلا سے پوچھا۔۔۔۔۔ ارے اسے کہاں لے جا رہے ہو۔۔۔۔۔ پہلے دیکھتے تو دو ہمارے ہاؤس بوٹ والی میم صاحبہ تو نہیں۔۔۔ یہ سالیاں ایک جیسی ہوتی ہیں اس نے کھڑکی سے اندر جھانکتے ہوئے کہا۔۔۔۔۔ نبی یہ کوی اور میم صاحب ہے مگر تم اسے کہاں لے جا رہے ہو۔۔۔۔۔ ہاسپٹل اور کہاں۔ مائیکرو ٹکلا نے جواب دیا اور گاڑی اسٹارٹ کی۔۔۔۔۔ اس نیسامس ے لگے اپنے کو اس طرح ایڈجسٹ کیا کہ میم کا جسم اس کی نظروں کے سامنے رہے اس نے سگریٹ سلگایا اور گاڑی تیز رفتاری سے ڈرایو کرنے لگا وہ جلد از جلد اسپتال پہنچنا چاہتا تھا۔۔۔۔۔ اس کا نام مائیکرو ٹکلا اس لیے پڑا تھا کہ چالیس سال کی عمر تک پہنچنے سے پہلے ہی اس کے سر پر برائے نام ایک بھی بال نہیں بچا تھا اور چونکہ وہ اسپتال کے مائیکرو بیالوجی شعبہ میں کام کرتا ہے اسی لیے اسے مائیکرو ٹکلا کا نام دیا گیا ہے۔۔۔ اسے اپنے اس نام پر کوی اعتراض نہیں ہے اسے لوگوں کی کوئی پروا نہیں وہ اکثر کہتا ہے عام لوگ کتوں کی طرح بھونکتے رہتے ہیں اور پھر کچھ تو لوگ کہیں گے لوگوں کا کام ہے کہنا۔۔۔ وہ کسی کی پروا نہیں کرتا ہے۔ وہ ہر وقت وہی کرتا ہے جو اس کا من کہے۔۔۔۔۔ اس نے آئینے میں دیکھا میم بیہوش تھی مگر اس کی سانسیں چل رہی تھیں۔۔۔۔۔ اس نے دوسرا سگریٹ سلگایا اور سوچنے لگا۔۔۔ کتنی خوبصورت ہے یہ انگریز عورت بالکل ایک باربی ڈول ہے۔۔۔ اور ایک وہ میری بیوی بالکل بھینس جیسی۔۔۔ نہ شکل و صورت نہ عقل و شعور۔۔۔۔۔ خواہ مخواہ

سچ بھی ہے کہ۔ ایک پاگل نے اس کے سینے پر زور سے تھوکا اور وہ بیہوش ہو گئی۔۔۔۔۔
 کلک کیا۔ کیا۔۔۔۔۔ پاگل نے اس کے سینے پر تھوکا اور وہ بیہوش ہو گئی ارے۔۔۔۔۔ ٹکلا یہاں تو ہر کوئی
 ایک دوسرے پر تھوکتا رہتا ہے کوئی بیہوش نہیں ہوتا ہے۔۔۔۔۔ میں آخری بار کہتا ہوں کہ سچ سچ اپنی
 رام کہانی بیان کرو۔۔۔۔۔ ورنہ۔۔۔۔۔

اسپتال میں میم کو ہوش آیا تو وہ ہڑبڑا کر اٹھ بیٹھی اور پھٹی پھٹی آنکھوں سے ادھر ادھر دیکھنے
 لگی۔۔۔۔۔ میں کدھر ہوں۔۔۔۔۔ نرس نے سنا تو وہ حیران ہو گئی۔۔۔۔۔ ارے یہ تو
 اردو بول رہی ہے۔۔۔۔۔ میم نے جواب دیا۔۔۔۔۔ ہاں میں اردو بول سکتی میں کاشمیر میں راہتی
 ہوں۔۔۔۔۔ مجھے یہاں کون لایا۔۔۔۔۔

نرس نے اسے سب کچھ بتا دیا۔۔۔۔۔ ساری کہانی سن کر اس نے نرس سے کہا۔۔۔۔۔ میں پولیس
 اسٹیشن جانا چاہتی ہے۔۔۔۔۔
 پولیس اسٹیشن پہنچ کر اس نے تھانے داد سے سب کچھ کہہ دیا اور۔۔۔۔۔ تھوڑی دیر کے بعد وہ
 دونوں پولیس اسٹیشن سے باہر آئے۔۔۔۔۔

ایک مقامی ریستورنٹ میں وہ دونوں کافی کی چسکیاں لے رہے تھے۔ ڈاکٹر نے اسے سب کچھ بتا
 دیا۔۔۔۔۔ میم نے پیار سے اس کی طرف دیکھ کر کہا۔۔۔۔۔ Thank you very
 much for saving My life

آپ کا بہت بہت شکریہ۔۔۔۔۔

ارے آپ اردو بول سکتی ہیں

ہاں میں چار سال سے یہاں رہتی ہوں۔۔۔۔۔ میں امریکہ کیلینفورنیا سے ہوں اور یہاں ریسرچ کر رہی
 ہوں۔۔۔۔۔ مجھے یونیورسٹی آف کیلیفورنیا نے ریسرچ کے لیے ٹاپک دیا ہے۔۔۔۔۔ Effect of
 turmoil on local language..... اور میں کشمیری زبان پر ریسرچ کر رہی ہوں کہ

ٹورمائل سے اس زبان پر کتنا گہرا اثر پڑا ہے۔۔۔۔۔

تو کیا لگا آپ کو۔۔۔۔۔ کشمیری زبان کو بہت بڑا Damage ہوا ہے۔۔۔۔۔ ٹورمائل
 سے نہیں بلکہ خود یہاں کے لوگوں کی وجہ سے۔۔۔۔۔ یہاں کی جو New generation ہے وہ
 اپنی مادری زبان کو بھول گئے ہیں اور ایک الگ زبان میں بات کرتے ہیں جو اردو اور کشمیری کا مکچر
 ہے۔۔۔۔۔ ڈاکٹر اسے دیکھے جا رہا تھا اسے یوں محسوس ہو رہا تھا جیسے اس کے سامنے دنیا کی

خوبصورت ترین عورت بیٹھی ہو وہ اسے اپنی بیوی سے compare کر رہا تھا۔۔۔۔۔ اسے میم کی ریسرچ میں کوئی دلچسپی نہیں تھی وہ چاہتا تھا کہ میم اس کے ساتھ کچھ ایسی باتیں کرے کہ اس کے تن بدن میں آگ لگ جائے۔۔۔۔۔ اس لیے اس نے موضوع بدل دیا۔۔۔۔۔ اوکے۔۔۔۔۔ آج شام کیا پروگرام ہے۔۔۔۔۔ کیوں نہ ہم آج ڈنر ایک ساتھ کریں۔۔۔۔۔

میم نے خوش ہو کر جواب دیا۔۔۔۔۔ بہت اچا رہے گا مگر ڈنر میری طرف سے ہوگا ہوٹل۔۔۔۔۔ وکٹوریہ میں رہتی ہوں

اوکے جیسے تمہاری مرضی۔۔۔۔۔ ڈاکٹر نے خوش ہو کر کہا۔۔۔۔۔

شام کو ڈاکٹر نے کپڑے بدلے اور پورے بدن پر مہنگا پرفیوم چھڑکا اور باہر کی طرف چلنے لگا۔۔۔۔۔ سامنے بیوی کھڑی تھی

یہ آج بن ٹھن کر کہاں جا رہے ہو۔

ایک مقامی ہوٹل میں کانفرنس ہے اسی میں شرکت کے لیے جا رہا ہوں۔۔۔۔۔ کس ہوٹل میں۔۔۔۔۔ بیوی نے مشکوک ہو کر پوچھا

وہ وہ ہوٹل اے ون۔۔۔۔۔ میں۔۔۔۔۔

ڈنروہاں ہی کرو گے۔۔۔۔۔

ہاں شاید مجھے دیر ہو جانے تم ڈنر کے سو جانا۔۔۔۔۔ یہ کبھی کبھی سے باہر نکل گیا اور اس کی بیوی دروازے کی طرف دیکھتے دیکھتے کسی گہری سوچ میں ڈوب گیا۔۔۔۔۔

ہوٹل وکٹوریہ کے کمرہ نمبر 101 میں وہ دونوں امنے سامنے بیٹھے تھے۔۔۔۔۔

میم نے پیار سے پوچھا ویل ڈاکٹر کیا پینا مانگتا ہے

وہسکی۔۔۔۔۔ ڈاکٹر نے فوری جواب دیا

میں وہسکی نہیں پیتی ہوں

آج پی لو

نہیں تم پی لو میں کرین بری جوس پی لوں گی۔۔۔۔۔

اوکے۔۔۔۔۔ میں آپ کے لئے وہسکی آرڈر کرتی ہوں اور اس کے ساتھ گرلڈچکن بھی۔۔۔۔۔

ڈاکٹر نے وہسکی کی بوتل خالی کی اور ڈمگنے لگا۔۔۔۔۔ اس نے میم کو مخاطب کرتے ہوئے کہا۔۔۔۔۔ تم بہت خوب صورت ہو بالکل ایک پری کی طرح۔۔۔۔۔ میں نے آج تک تم جیسی حسین عورت نہیں دیکھی

ہے۔۔۔۔ مجھے تم سے محبت ہوگئی ہے۔۔۔۔ میم نے جوس پیتے ہوئے کہا۔۔۔۔ مجھے بھی آپ سے محبت ہوگئی ہے کیونکہ آپ نے میری جان بچائی میں ہول لالیف آپ کو یاد رکھوں گی اور پیار کروں گی۔۔۔۔

او میری باہوں میں۔۔۔۔۔ میمی تمہیں۔۔۔۔۔ kiss کرنا چاہتا ہوں وہ لڑکھڑاتے ہوئے اس کی طرف بڑھا۔۔۔۔۔ میم پیچھے ہٹ گئی۔۔۔۔۔ اپ نشے میں ہیں۔۔۔۔۔ اپنے آپ کو سنبھالنے کی کوشش کریں

او کم ان۔۔۔۔۔ بنومت میں تمہارے ساتھ enjoy کرنا چاہتا ہوں

نوںو میری منگنی ہو چکی ہے میں کسی غیر مرد کے ساتھ۔۔۔۔۔ نوںو۔۔۔۔۔

او کم آن میری تو شادی ہو چکی ہے۔۔۔۔۔ نو پر اہلم۔۔۔۔۔ کم آن

نوںو ہم لوگ منگنی کے بعد کسی اور کے ساتھ سیکس انجوائے نہیں کر سکتے ہیں۔۔۔۔۔ پلیز یہاں سے چلے جاؤ

نہیں۔۔۔۔۔ میں نہیں جاؤں گا آج رات تم میری ہوا جا میری باہوں میں۔۔۔۔۔ ای لویو

میم نے چلا کر کہا۔۔۔۔۔ بٹ آئی ہیٹ یو۔۔۔۔۔ وہ دروازے کی طرف جانے لگی مگر ڈاکٹر نے

اسے روکا اور اپنی باہوں میں بھینچ لیا اور زبردستی اس کے ہونٹوں کا بوسہ لینے لگا۔۔۔۔۔ اچانک میم کی نظر

کھڑکی پر پڑی۔ اس نے بڑی مشکل سے اپنے آپ کو اس سے چھڑایا اور سیدھے کھڑکی کی طرف

دوڑی اور اچانک کھڑکی سے کود پڑی۔۔۔۔۔ ڈاکٹر تیزی سے کھڑکی کی طرف گیا اور دیکھا۔ میم

نیچے اوندھے منہ پڑی تھی۔۔۔۔۔ وہ لڑکھڑایا اور صوفے پر گر پڑا۔۔۔۔۔ داینے ہاتھ کی ہتھیلی کو

زور سے اپنے ماتھے پر دے مارا۔۔۔۔۔ اور اپنے آپ سے کہا۔۔۔۔۔ اب کیا ہوگا۔۔۔۔۔



تخلیق تخیل
Creation of Fancy

فلک کے نیلے طاق پر رکھے
دیے نے روشن آنکھیں موندیں
کالی ٹمبل کی چادر نے دھیرے سے بانہیں پھیلائیں
وہ اس کی آغوش میں سمٹی، تھم کر سوئی
نیند میں ڈوبی اس کی آنکھوں نے چپکے سے
دروں میں ایک دنیا کے درکا تالا کھول کے پٹ کھولا تو
اس نے دیکھا۔۔۔
پھولوں کے نازک عارض پر کانٹوں کے نوکیلے
لب تھے
ٹھنڈے چشمے، تپتے پتھر، جنگل، چوگا ڈر، تاریکی
پگ ڈنڈی پر اترتے جگنو
ہنستے روتے چہرے ہر سو

فلک کے تیرہ طاق پر رکھے دیے نے اپنی آنکھیں کھولیں
نوری چادر نے ذریں بانہیں پھیلائیں
جاگ کے اس نے بیرونی دروازہ کھولا
یہاں بھی ہر سو وہی سماں تھا!
ٹھنڈی، تپتی، پھولوں، کانٹوں
چوگا ڈر، جگنو کی دنیا رواں دواں تھی
سوئی جاگی آنکھوں کی دونوں دنیاں
خلاء کے کورے کاغذ پر بس
اس کے تخیل کی فنکاری تھی کاغذ تو سادہ ہی تھا!

نظمیں
Nazmein

Parvin Shere (USA)

پروین شیر (امریکہ) cell-0016506565271

خواب زار
Dreamland

کھلا کھلا وہ آسماں
یہ خواب زارسی زمیں
فراز کو ہسار کی جبین پہ شمس کی دراز انگلیوں کے نرم لمس
نیلگوں فلک کے بحر بے کراں پہ سرمئی
سفید بادلوں کی تیرتی ہوئی سی کشتیاں
سکوت کے لبوں پہ کچھ کہانیاں
یہ نغمہ سنج آ بشار، نم ہوا
گلوں کے سرخ، ریشمی لبوں کو چومتی ہوئی
وہ کوہ کے بدن پہ ابر کی ردا
وہ دھند میں گھٹے شجر کے سلسلے
کبھی عیاں کبھی نہاں
نگاہیں سن رہی ہیں جیسے کوئی دل ربا غنائی گیت
اس حسین خواب سی لطفوں نے چھولیا ہے دل
کہ روح میں پگھل کے بہہ رہا ہے لمس کا نشہ
یہ خواب گر حسین سماں
فسوں زدہ یہ دل مرا
ہوا کہ دوش پر اڑا
حسین جہاں میں کھو گیا! ☆ ☆ ☆

نصف شب

In the middle of the night

دور بحر فلک پہ شکستہ بدن
چاند آدھا ادھورا ہے کھویا ہوا
کرچیاں آگری ہیں زمیں پہ سمندر کی آغوش میں
ریزے ریزے ہیں لہروں پہ بکھرے ہوئے
جیسے رقصاں سر آب چنگاریاں
یاد ایام رفتہ کی ہیں
یا کوئی شیشہء خواب ہے منتشر
پارہ پارہ تلاطم پہ بہتا ہوا
یا نوشتہ ہے آب رواں پر فسوں گر فسانہ کوئی
خامہء نور سے
ایک جشن چراغاں سمندر پہ ہے
اور پھر۔۔۔۔۔
اڑ کے آئی ہیں دامن میں چنگاریاں
چھگئی ہیں گلابوں پہ احساس کے
خواب کی کرچیاں
چن رہی ہے نظر پانیوں پہ چمکتے ہوئے
لاکھ الفاظ بکھرے ہوئے
وہ فسوں ساز افسانے لکھے ہوئے!

☆☆☆

کالا سمندر The black sea

اپنے خونخوار جبرٹوں کو کھولے ہوئے
وہ دبے پاؤں ساحل کی جانب
بڑھا آ رہا ہے!
جہاں ریت کے خوبصورت گھروندے
بنانے میں بچے مگن ہیں
حسیں سپیوں کے چمکتے
دھنک رنگ سے جگمگاتے
ہوئے ریت کے ذرے ذرے
گھروندے نہیں یہ ہزاروں
ستاروں کا جھرمٹ ہوں جیسے
یہاں چار سونگلی سبزہ زاروں
پھاڑتی ہوئی تتلیاں وجد میں
جھومتے سرخ پیلے
ہرے لہلہاتے ہوئے پھول پتوں سے
اٹھکھیلیاں کر رہی ہیں
یہ ساحل پہ بکھرے ہوئے
رنگ سرشار ہیں اپنی تابانیوں میں
انہیں کچھ خبر ہی نہیں چمکے چمکے
وہ کالا سمندر بپھرتا ہوا
اپنے خونخوار جبرٹوں کو کھولے ہوئے
قریب آ رہا ہے۔۔۔۔۔!

☆☆☆

گوشہ

روبینہ میر

Rubina Mir

W/O Mohd. Farid (Rtd. SSP)

Near Dak Bangalow

Post Office- Mandi

Tahseel- Mandi

District- Poonch-185102

(Jammu & Kashmir)

cell-7006056715

Email: rubinamir@gmail.com

Rubina Mir Sahiba : Talash-e-Zaat ki Shaira by Agha Niyaz Magsi

(بلوچستان)

روبینہ میر صاحبہ: تلاش ذات کی شاعرہ

روبینہ میر صاحبہ ایک ایسی شاعرہ ہیں جن کی زندگی کا زیادہ تر وقت اپنے آپ کو یا اپنی ذات کو تلاش کرنے، اپنے دل کو ڈھونڈنے اور مظلوم عوام کے ساتھ ساتھ خاص طور پر مظلوم اور بے بس خواتین کے جائز حقوق کے بارے میں جدوجہد کرتے گزر رہا ہے جس کے لئے ان کو ہر قسم کی مشکلات اور امتحانات کا سامنا کرنا پڑ رہا ہے۔ وہ زندگی کی تلاش میں تنہا چل پڑی ہیں جن کی راہ میں کوئی سایہ دار شجر بھی نہیں ہے۔ لیکن ان کی بہت بڑی خوش قسمتی یہ ہے کہ ان کے خاوند محترم کا قدم قدم پر ساتھ رہا ہے ورنہ وہ جس مقام پر آج کھڑی ہیں شاید اس مقام پر کبھی بھی نہ پہنچ پاتیں جس کا وہ خود بھی اعتراف کرتی ہیں۔

روبینہ صاحبہ کا اصل نام روبینہ اختر میر ہے۔ قلمی نام روبینہ میر اور تخلص روبینہ ہے وہ 15 اگست 1969 کو (خط پیر پنچال میں واقع) ضلع پونچھ کے ایک سیاحتی مقام چھتہ پانی میں پیدا ہوئیں۔ صوبہ جموں کے ضلع راجوری میں واقع گاؤں ”بھروٹ۔ کھلاں“ ان کا آبائی گاؤں ہے۔ تعلیمی سفر کا آغاز گورنمنٹ پرائمری اسکول کھلاں سے کیا۔ چھٹی جماعت میں گورنمنٹ مڈل اسکول راجدھانی میں داخلہ لیا۔ وہاں سے مڈل پاس کرنے کے بعد گورنمنٹ ہائی اسکول بھروٹ سے میٹرک پاس کرنے کے بعد گورنمنٹ ہائر سیکنڈری اسکول تھہ منڈی سے بارہویں جماعت نمایاں کامیابی کے ساتھ پاس کی۔ تعلیم جاری رکھنے کی غرض سے ڈگری کالج راجوری میں داخلہ لیا۔ لیکن باقاعدہ تعلیم مکمل نہ ہو سکی۔ چنانچہ 1993 میں محکمہ تعلیم میں ٹیچر کی حیثیت سے ملازمت مل گئی۔ بعد ازاں موصلاتی تعلیم کے ذریعے جامعہ اردو علی گڑھ سے بی۔ اے۔ اور بی۔ ایڈ کی ڈگری حاصل کی۔ اس وقت گورنمنٹ بوائز ہائر سیکنڈری اسکول راجوری میں ماسٹر کی حیثیت سے تعینات ہیں۔

ادب اور دین داری کا خانگی ماحول انہیں اپنے دادا مرحوم الحاج عبدالرحیم میر کے بعد اپنے والدین سے وراثت میں ملا۔ ان کے نانا مرحوم کامریڈ غلام قادر میر، سیاسی، سماجی، علمی اور ادبی شخصیت کے طور پر ریاست بھر میں مشہور و معروف تھے۔

1993 میں ان کی شادی پونچھ کے ایک نامی گرامی گھرانے میں مرحوم خواجہ غلام رسول)

منڈی پونچھ) کے صاحبزادے محمد فرید سے ہوئی۔ جو اس وقت درس و تدریس کے پیشے سے وابستہ تھے۔ جو بعد ازاں Kps کے امتحان میں کامیابی حاصل کر کے محکمہ پولیس میں آفیسر تعینات ہوئے۔ اور کامیابیوں کی سیڑھیاں طے کرتے ایس۔ ایس۔ پی کے عہدے تک پہنچ گئے۔ شادی کے بعد ان کے سسرال میں بھی ان کو اسی طرح کا دینی ماحول ملا۔ ان کو تخلیقی سفر میں ان کے سر تاج یعنی شوہر نامدار (ایس۔ ایس۔ پی) فرید صاحب کی رفاقت شامل حال رہی۔ ورنہ یہ دشوار گزار مرحلہ طے کرنا ان کے لئے ممکن نہ تھا۔ ان کا کہنا ہے کہ میں رب دو جہاں کی اس عنایت اور بخشش کے لئے جس قدر بھی شکر بجالاؤں کم ہے۔ اور اپنے محسنوں کی طرف سے ملنے والے حوصلوں کے لئے ان کی احسان مند ہوں۔ عام طور پر جس شاعر یا شاعرہ سے سوال کیا جاتا ہے کہ ان کو شاعری کا شوق کب پیدا ہوا تو جواب ملتا ہے کہ مجھے شاعری کا شوق بچپن سے تھا اور بچپن ہی سے شاعری شروع کی لیکن روبینہ میر صاحبہ اور خواجہ ثقلین صاحب کے بارے میں یہ دلچسپ انکشاف ہوا ہے کہ انہوں نے بچپن کی بجائے بڑے پن میں شاعری شروع کی ہے۔ خواجہ ثقلین صاحب نے 54 سال کی عمر میں 2017 میں جبکہ روبینہ میر صاحبہ نے 43 سال کی عمر میں 2012 سے شاعری شروع کی۔ جن کی پہلی نظم "وطن کی بیٹیوں کے نام" کے عنوان سے روزنامہ اژان میں 2012 میں شائع ہوئی۔ جس کے بعد وہ کبھی خود کو ڈھونڈنے نکلیں تو کبھی اپنے لاپتہ ہونے والے دل کی تلاش میں اور کبھی زندگی کی تلاش میں تنہا چل پڑی ہیں۔ جس طرح وہ کہتی ہیں کہ:

میں نے سوچا بھی نہ تھا میں ڈھونڈتی رہ جاؤں گی

خواہشوں کی بھیڑ میں دل لاپتہ ہو جائیگا

چونکہ ہمارے معاشرے میں مرد اپنے آپ کو آزاد و خود مختار اور عورت کو پابند سمجھتا ہے خود تو خواہ کچھ بھی کرتا پھرے اس سے عورت پوچھ نہیں سکتی لیکن عورت کو قہر و رسم و رواج میں جکڑا گیا ہے جس کو بس مرد کے ہر ظلم و جبر، زیادتیوں اور نا انصافیوں پر سر جھکا کر خاموش رہنا ہے۔ اسی تناظر میں روبینہ میر صاحبہ نے عورت ذات کی نمائندگی کرتے ہوئے کیا خوب کہا کہ:

میں قید ہو کے رہ گئی رسم و رواج میں ڈالی جو اس نے پاؤں میں زنجیر کیا لکھوں

لیکن اس کے باوجود یہی عورت سب کا بھلا چاہتی ہے اور بلا امتیاز مذہب و ملت، جنس، زبان اور تہذیب و ثقافت اور تمدن کے دعائے نظر آتی ہے۔ روبینہ میر کا کہنا ہے کہ:

میسر ہو سب کو سکوں زندگی کا میں سب کیلئے یہ دعائے گنتی ہوں

روبینہ صاحبہ کے اب تک 5 شعری مجموعے چھپ کر قبولیت کی سند حاصل کر چکے ہیں جن میں "آئینہ خیال" 2013 میں "تفسیر حیات" 2016 میں "حرف راز" 2017 میں جبکہ ایک شعری مجموعہ کشمیری زبان میں "نوید قلم" کے نام سے 2019 میں اور "اضطراب" 2021 میں شائع ہوا ہے۔ اس کے علاوہ بھارت کے مختلف اخبارات اور رسائل میں ان کی غزلیں نظمیں اور مضامین وغیرہ شائع ہوتے رہتے ہیں۔ ان کے پسندیدہ شعراء میں مرزا اسد اللہ غالب اور علامہ محمد اقبال شامل ہیں ان کی پسند سے مجھے یاد آیا کہ ڈاکٹر لبنی آصف صاحبہ کی طرح روبینہ میر صاحبہ کی پسند کے شعراء کی فہرست میں بھی کوئی خاتون شاعرہ شامل نہیں ہے۔ روبینہ میر صاحبہ کہیں ظلم و جبر اور انصافیوں کے خلاف توانا آواز بن رہی ہیں تو کبھی اور کہیں اپنی تعمیر حیات اور تکمیل ذات کی غرض سے کچھ معصوم سی خواہشات کا اظہار کر رہی ہوتی ہیں۔ ان کی خوبصورت شاعری سے کچھ انتخاب آپ کی نذر کر رہا ہوں

پرانا زخم سلنا چاہتی ہوں میں اب خود سے ہی ملنا چاہتی ہوں
ہوائے عشق چھو میرے بدن کو میں بھی پھولوں سا کھلنا چاہتی ہوں

کبھی تم دیر مت کرنا

میں روٹھوں تو منانے میں مجھے واپس بلانے میں
چراغ دل جلانے میں اندھیروں کو مٹانے میں
دیوار دل سجانے میں کہ میرے پاس آنے میں
جہاں ہر گام پر مشکل کھڑی تھی میں ان راہوں پہ تنہا چل پڑی تھی

آہی جائے گا آتے آتے ہی میرے دل کے فرار کا موسم
کس قدر دل کو زخم دیتا ہے گردش روزگار کا موسم
عمر بھر میں کہہ لچھتی ہی رہی ہوں خود سے زندگی تو نے مجھے اپنا بھی ہونے نہ دیا
مجھ کو تو اس کی ذات سے امید بڑی تھی افسوس! اسے اپنی ہی شہرت کی پڑی تھی
مانا کہ ایک چھت کے تلے ہم رہے برسوں لیکن ہمارے درمیاں دیوار کھڑی تھی

☆☆☆

Rubina Mir aur uski shairi by Wali Mohd. Aseer Kishtwari, Kishtwar
 ولی محمد اسیر کشتواڑی (کشتواڑ)

روبینہ میر اور اس کی شاعری

روبینہ میر راجوری، پونچھ اضلاع کی ابھرتی ہوئی ایک خوبصورت شاعرہ ہے جس کا کلام آئے دن اخبارات، رسائل و جرائد اور کتابوں میں شائع ہو رہا ہے۔ میں گذشتہ چند برسوں سے ان کی تخلیقات پڑھتا رہا ہوں مگر ہماری رو برو ملاقات گذشتہ سال مارچ کے مہینے میں راجوری میں ساہتیہ اکادمی کے زیر اہتمام "لٹریچر فورم" کے دوران ہوئی۔ روبینہ میر نے اس پروگرام میں اپنی ایک اردو غزل کا کشمیری ترجمہ پڑھ کر کافی داد و تحسین پائی۔ پروگرام کے اختتام پر وہ قریب آئیں اور اپنے شعری مجموعہ "آئینہ خیال" کا ایک نسخہ تحفظاً میرے سامنے رکھا۔ شاید ہر تخلیق کار کی طرح انہیں بھی امید تھی کہ میں اس خوبصورت شاعری کے خوشنما مجموعے سے متعلق کوئی مضمون تحریر کروں۔

بد قسمتی سے میں ذاتی مصروفیات کی بنا پر آج تک اس کتاب کو پورے انہماک سے نہ پڑھ سکا۔ لہذا مضمون یا مقالہ لکھنے کی نوبت ہی نہیں آئی۔ اس ضمن میں مجھے اس حقیقت کا اعتراف ہے کہ ریاست جموں و کشمیر کے خطہء پیر پتھال میں لگا تار ایک سے بڑھ کر ایک صاحب قلم پیدا ہوئے ہیں، جس میں شاہباز راجوری، ندا راجوری، عبد السلام بہار، ڈاکٹر صابر مرزا، رشید قمر، خورشید بسمل، اقبال نازش، عبدالرشید رینہ، فاروق مضطر، شبیر راتھر، سجاد پونچھی، لیاقت جعفری، نذیر حسین قریشی، آندلہر، ہرپتال سنگھ بیتاب اور روبینہ میر خاص طور سے قابل ذکر ہیں۔ اسی خطے میں تحریک بقائے اردو نامی ایک فعال ادبی تنظیم بھی اردو زبان کو اپنے کھوئے ہوئے حقوق واپس دلانے کی جدوجہد کر رہی ہے۔ ان سبھی متفکر قلم کاروں کے ریشحات قلم معیاری اور دلچسپ ہوتے ہیں۔

شاعروں اور ادیبوں کی اس کہکشاں میں روبینہ میر بھی ایک تابناک اور درخشاں ستارے کی حیثیت رکھتی ہیں۔ ان کی شاعری کے موضوعات اور مضامین میں مختلف رنگ سمائے ہوئے ہیں۔ ناموافق ادبی ماحول میسر ہونے کے باوجود روبینہ جواں سالی میں اتنی نیک نامی حاصل کر سکی ہیں۔ جس پر کئی کہنہ مشق سخنور بھی رشک کرتے ہیں مگر اس کا یہ ہرگز مطلب نہیں کہ روبینہ جی نے اپنی اعلیٰ منزل

حاصل کر لی ہے بلکہ انہیں مزید محنت کرنے کی بھی ضرورت ہے۔ اگر وہ اسی رفتار سے قلم چلاتی رہیں اور شعر برائے شعر کہنے سے پرہیز کرتی گئیں تو انشاء اللہ آئندہ چند ہی برسوں میں وہ ریاست کے اردو شعرا کی صف اول میں جگہ پانے میں کامیاب ہو جائیں گی۔ مجھے ان کے یہ شعر بہت پسند ہیں۔

پڑھ نہ سکا ہم کو کوئی زمانے میں زندگی اپنی رہی بند کتابوں کی طرح
چہرہ پڑھنے میں ہم بھی تھے ماہر مگر دور اتنا تھا ہم سے دکھا کچھ بھی نہیں
دشت و صحرا کی طرح لگتے ہیں اب ریگستاں جب سے خالی ہو گئے گلدان تیرے شہر میں

روبینہ میر کی شاعری میں حق و صداقت کے احساسات کا سب سے زیادہ غلبہ ہے۔ ایک خاتون ہونے کے ناطے ان کی شاعری نسوانی جذبات کی عکاسی تک ہی محدود نہیں ہے بلکہ اس قسم کے موضوعات دیگر موضوعات کے مقابلے میں کم ہیں۔ انہوں نے شاعری کے تو سلم سے عالم انسانیت میں رونما ہونے والے مد و جزر کی تصویر کشی اور محبت و خلوص کی فضاء قائم کرنے کے اپنے نقطہ نظر کا اظہار کیا ہے۔ ان کے یہاں کہیں کہیں منکلم مرد نہیں بلکہ ایک نازک مزاج خاتون ہے۔ یہ بھی اپنی جگہ درست ہے کہ ایک خاتون ہونے کے سبب روبینہ میر صنف نازک کے ساتھ ہونے والی طرح طرح کی زیادتیوں کو جس طرح بیان کر سکتی ہیں، وہ بڑے سے بڑا مرد شاعر بھی بیان نہیں کر سکتا۔ مثلاً طلاق شدہ خاتون کے جذبات جس انداز سے انہوں نے ظاہر کئے ہیں وہ کوئی مرد شاعر بے آسانی نہیں کر سکتا۔ مثلاً یہ اشعار:

ہوتے ہیں بسر کیسے اب شام و سحر لکھ دے طوفان نے جو ڈالا تیرے گھر پہ اثر لکھ دے
تشہیر اگر تجھ کو پانی ہے تو رو بینہ ظلمات کی ہر شب کو پر تاب سحر لکھ دے
روبینہ کو جہاں پونچھ اور راجوری سے خونی رشتہ ہونے پر فخر ہے، وہیں اس کا دل وہاں کے بھائی چارے کی تقسیم پر مضطرب ہے۔ وہ اپنے دلی جذبات کو فنکارانہ انداز میں اظہار کرتے ہوئے فرماتی ہیں:

پونچھ میری جنم بھومی اور مر اسسرال ہے ارض راجوری مرا ماضی بھی ہے اور حال ہے
جسم راجوری مرا اور پونچھ میری جان ہے جسم و جاں کے واسطے ہر شے مری قربان ہے
روبینہ میر کی عقیدتی شاعری کا بھی ایک الگ تاثر ہے۔ یہ شاعری اس ماحول، عقیدے اور زندگی کی ہے جس میں انہوں نے آنکھ کھولی اور پرورش پائی۔ ان کا گھرانہ سماج میں عزت و احترام سے دیکھا جاتا ہے اور خود روبینہ و راست میں ملیں چند اعلیٰ اقدار کی پاسدار ہیں۔ خدا کے فضل و کرم

سے ان کا عقیدہ سچا اور صاف ہے۔ اس ضمن میں ان کے لکھے ہوئے یہ اشعار ملاحظہ فرمائیں:

وہی رب ہے وہی اللہ جس کا بول بالا ہے
شروع کرتی ہوں اس کے نام سے جو رحم والا ہے
وہی تو سب کا خالق ہے، وہی تو سب کا مالک ہے
جو ہے ہر بات پر قادر، جو روزی دینے والا ہے

انہیں بھی دیگر مسلمانوں کی طرح حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ کے روضہء اطہر کی زیارت کا شوق ہے۔ وہ بھی عشق رسول ﷺ میں غلطاں ہیں۔ بڑے ادب کے ساتھ مدح رسول ﷺ کرتے ہوئے فرماتی ہیں:

جاؤں قربان میں آپ کی ذات پر جو مجھے دے کے ہر جانکاری گئے
ان کے اوصاف کیسے کروں میں بیاں جو مجھے دے کے اب انکساری گئے

روبینہ میر بنی نوع انسان کی بہبودگی اور خوشحالی کے لئے کچھ کرنے کی تمنا رکھتی ہیں۔ ان کا دل ہر مفلس اور لاچار کو دیکھ کر افسردگی کا شکار ہوتا ہے۔ وہ اپنی دلی تمناؤں کو بھی لفظی جامہ پہناتے ہوئے لکھتی ہیں:

جس سے مجھ کو کئی امیدیں ہیں اس چمن میں بہا دے یارب

روبینہ میر جی کی غزلیات میں روایت اور جدت کا بہترین امتزاج پایا جاتا ہے۔ ان کی غزلیں ان سارے لوازمات کا خیال رکھتی ہیں جو جدید اردو غزل کے لئے ضروری ہیں۔ وسیع مطالعہ، زبان و بیان پر گرفت، الفاظ کی چست بندش، غنایت وغیرہ سب کچھ قابل توجہ ہیں۔ مضامین کے اعتبار سے روبینہ کی غزلیں کسی ہشت پہلو گلینہ سے کم نہیں ہیں۔ وہ خود اردو پڑھاتی ہیں۔ اردو قلم کاروں پر ان کی نظر ہے۔ شاعروں کے ایک بڑے ہجوم میں ان کی غزل سرائی کا ایک اپنا تاثر ہے۔ وہ غزل گوئی کے فن میں رفتہ رفتہ اپنے جوہر دکھا رہی ہیں۔ چنانچہ "آئینہ خیال" میں غزل کا ایک اچھا خاصا حصہ موجود ہے۔ ان کے چند منتخب اشعار درج ذیل ہیں:

میں اس انجمن کو سجانے چلی ہوں نئی ایک دنیا بسانے چلی ہوں
کسے حال اپنا سنانے چلی ہوں میں کیوں ہاتھ اس سے ملانے چلی ہوں
انسانیت سی چیز زمانے میں اب نہیں روبینہ یہ زمانہ بھی کتنا عجیب ہے
یہ کیسی آزادی آئی جہاں سوچنے پر ہے پہرا اس کی باتوں سے لگتا ہے وہ ہے دل کا کتنا گہرا

روبینہ میر پابند اور آزاد دونوں قسم کی نظمیں کہتی ہیں۔ اس سلسلے میں انہوں نے اردو کے سر برآوردہ نظم گو شعرا کی نظموں کا عمیق مطالعہ کیا ہے اور ان سے روشنی حاصل کی ہے۔ ان کی نظموں کے عنوانات پر ہی گہری نظر ڈالی جائے تو پتہ چلتا ہے کہ ان کی نظموں میں کس قسم کے موضوعات کو باندھا گیا ہے۔ مثلاً "وطن کی بیٹیوں کے نام، نئی نسل کے نام، وادی، کشمیر، عورت، میرا ساتھی میرا قلم، اردو زبان، انسان، چاند، سیاست، ماں، جینے کی آس، ٹائم پاس، قفس میں قید چیز یا وغیرہ ایسے عنوانات ہیں جس پر اچھی بحث و تہیجس ہو سکتی ہے۔ ان نظموں میں روبینہ کے قلم کی روانی اور خیالات کی رنگینی دور سے ہی قاری کو اپنی جانب کھینچنے لگتی ہے۔ وہ جو کچھ کہنا چاہتی ہیں، وہ بخوبی کہنے کی صلاحیت رکھتی ہیں۔ یہی ان کے فن کے کمال کا ایک روشن پہلو بھی ہے۔ آج کل نظم گوئی کافی زور پکڑتی جا رہی ہے اور اپنی الگ پہچان قائم کرنے میں بہت معاون ہے۔ روبینہ میر کی چند نظموں کے کچھ بند خدمت میں حاضر ہیں۔

اے میرے وطن کی بیٹیوں
نہ کسی پہ ہرگز یقین کرو
کبھی گاڑ دیتے تھے ریت میں
اب مار دیتے ہیں پیٹ میں
کوئی مار کے ڈال دے گیٹ میں
کوئی پھینک دے تمہیں کھیت میں

(نظم "وطن کی بیٹیوں کے نام")

کیا ہندو کیا مسلم اور سکھ و عیسائی
چمن کے ہیں سب پھول آپس میں بھائی
تم ہو کل کے گاندھی، ابوالکلام آزاد
تم ہو کل کے نہرو، بھگت سنگھ، آزاد

(نظم "نئی نسل کے نام")

لمحات پہ سیاست، حالات پہ سیاست
دنیا میں ہو رہی ہے ہر بات پہ سیاست
کیا ہوگا اس کا حاصل، کہنا ہے قدر مشکل

ہر کوئی کر رہا ہے ہر بات پر سیاست (نظم "سیاست")

اب جبکہ نثری نظموں کا ایک بڑا سلسلہ بھی چل پڑا ہے، اس لئے روبینہ جی بھی نثری نظمیں کہنے میں دلچسپی لے رہی ہیں۔ چنانچہ ان کے شعری مجموعے میں بھی چند ایسی نظموں کو جگہ دی گئی ہے۔ یہ نظمیں بھی اچھی ہیں جو شاعرہ کی جدت پسندی کی آئینہ دار ہیں۔

لوگ روبینہ میر کی شاعری کو بڑی سنجیدگی سے پڑھ رہے ہیں جن کا ثبوت آئے دن شائع ہونے والے تذکروں اور تبصروں میں ملتا ہے۔ موجودہ دور کے سرکردہ قلم کاروں نے بھی انہیں ایک اچھی شاعرہ تسلیم کیا ہے جو ایک باعث فخر بات ہے۔ "آئینہ خیال" کے ابتدائی صفحات میں استاد سخن عرش صہبائی، راجوری کے سربراہ اور قلم کار عبدالسلام بہار اور پونچھ کے تیز نظر تبصرہ نگار نذیر قریشی کے علاوہ امیر حسن شمش، محمود الحسن محمود، امتیاز وانی اور جاوید انور کی تحریرات پڑھنے کو ملتی ہیں جن میں روبینہ جی کی شاعری کے خدو خال بطریق احسن ابھارے گئے ہیں۔ وادی کشمیر کے جانے مانے ناقد ڈاکٹر نذیر آزاد اظہار خیال کرتے ہوئے رقم طراز ہیں کہ:

"روبینہ میر ریاست جموں و کشمیر کی ایسی شاعرہ ہیں جنہوں نے محض نسوانی خیالات کے اظہار پر ہی اکتفا نہیں کیا ہے بلکہ زندگی اور سماج کے تقریباً تمام گوشوں کو اپنے تخلیقی اظہار کا ذریعہ بنایا ہے۔ ان کے یہاں ہمیں کشمیر کا درد و کرب مختلف صورتوں میں نمایاں ہے اور مختلف علامتوں اور استعاروں کے توسط سے پوری دنیا میں جہاں ظلم اور استحصال کا بازار گرم ہے، وہاں کی آئینہ داری کی گئی ہے۔ انہوں نے "دل سے نکلے دل تک پہنچنے" والی روایت کو برقرار رکھتے ہوئے عام اور سلیس الفاظ جو اپنی بہترین معنویت رکھتے ہیں، پر پورا اعتماد کیا ہے۔"

اچھا آغاز آدھی کامیابی والی بات اگر آرموہ اور سچی ہے تو روبینہ میر پورے اعتماد کے ساتھ اردو شاعری کے میدان میں سرگرم عمل ہیں اور وہ وقت دور نہیں جب ان کے کلام کا شہرہ پورے برصغیر میں اپنا جھنڈا لہرائے گا۔



مسعود حساس (کویت)

روبینہ میر میں ادبی روئیدگی

یقیناً جامِ جم گول مٹول ضرور رہا ہوگا مگر ہمارے زمانے میں یہ مربع شکل میں واقع ہوا ہے۔ جی ہاں شوشل میڈیا کے بطن سے پیدا شدہ تمام تر مواد کو نگاہوں کے دامن پر جوش بڑے شرح و بسط کے ساتھ عیاں کرتا ہے اسے ہم موبائل کہتے ہیں۔ اسی چوکور آنکھ کے حامل اسٹوڈیو کا وجود سینکڑوں نہیں بلکہ لاکھوں ادبی و غیر ادبی گروپ کے تخلیق کا سبب بنا۔ جو آگے بڑھ کر اشخاص کے باہمی تعارف کا بہترین وسیلہ کہلا یا اسی چوکور وسیلے نے ایک بار مجھے ایسی شخصیت کی جانب متوجہ کیا جو جوابی شکرے اور جوابی تبصرے کے ساتھ اس کے اغراض و مقاصد کے علاوہ محاسن و مصائب پر بھی تفصیلی روشنی ڈالا کرتی تھی۔ ابتدائی مرحلے میں اوروں کی طرح مجھے بھی یہ تفصیلی جوابی ترسیلات قدرے شاق گزرے مگر اس کی افادیت کے پیش نظر دل نے بہر حال و بہر طور اسے قبول کیا اس لئے اس کے جوابات کا قدرے تفصیلی جواب رقم کرنے لگا۔

کچھ ہی دن گزرے تھے کہ اس نے کہا سر میں جموں کشمیر سے روبینہ میر آپ سے مخاطب ہوں۔ آپ نے میری غزل پر جو تنقیدی تبصرہ کیا اس پر تبہ دل سے شکر یہ ادا کرتے ہوئے بتانا چاہتی ہوں کہ غزل کے حاشیہ و بین السطور کی بناء پر کچھ باتیں آپ نے ایسی کہی ہیں جس کا فوری جواب نہ دے سکی۔ جس کے لئے ہزار ہا بار معذرت خواہ ہوں ازاں بعد انہوں نے جو کچھ بیان کیا اس سے ان کی شائستگی۔ صاف گوئی۔ صاف دلی کے علاوہ حفظ مراتب پر عمل پیرا ہونے کی طلب واضح ہوئی۔ سچائی یہ ہے کہ ان کے مراسلے کا حرف حرف اعلان کر رہا تھا کہ خلوص کیش۔ خلوص کار۔ خلوص بیز۔ خلوص بردار۔ خلوص بدست۔ خلوص بکف ان جیسے تمام لغاتی مرکب الفاظ فی زمانہ سطور و بین السطور سے نکل کے سفر کی صعوبتیں برداشت کرتے ہیں اور اخیراً منہ چھپا کے اپنی جگہ پاؤں پسار کے بیٹھ جاتے ہیں۔ کیونکہ ہمارے مردم گزیدہ ماحول نے خواتین میں عدم تحفظ اور رائی کا پہاڑ بن جانے اور بنادینے جیسے عوامل کے سبب انہیں حصار بدست کے ساتھ خود غرض۔ حریص۔ کام نکال کے پھینک دینے والا بنا دیا ہے۔ اس مردم دریدہ ماحول نے اپنے مسموم ناخن صنف نازک کے ادبی جسمانی ساخت سے ایسے پیوست کیے کہ وہ چاہ کر بھی غزل سے چاہت کا رشتہ نہ نبھاسکیں تو شاعر کس زمرے میں آئے گا۔ دوسری جانب بازار میں خام مال کی سپلائی اور قبل از وقت شہرت کے جنق کو مقید کرنے کی

لک اور چاہ کچھ ایسے اعمال کے صدور کا سبب بھی بنے جو ازاں بعد چھ میگوئیوں کو ہوا دینے میں کلیدی کردار ادا کرتے رہے۔ اس فضا میں اپنائیت الفت محبت احترام۔ آدمیت و انسانیت کی طرفداری خلوص کاری اخلاص برداری اور مثبت رویے کی پاسداری کے ساتھ حفظ مراتب جیسے تہذیبی اثاثے کو اپنی تمام تر رعنائیوں کے ساتھ روبینہ میر میں زندہ پاتا ہوں۔ روبینہ میر سے چند روزہ تعارف نے میرے دل میں ان کیلئے وہ مقام طے کر دیا ہے جو برسہا برس سے میرے حلقے میں موجود بیشتر چہروں کے حق میں نہ آسکا، اسی لیے دل چاہتا ہے کہ بلا کم و کاست کہہ دوں کہ روبینہ میر کی ادب دوستی ادب پسندی میں تہذیبی رویے کی واضح لہر انہیں دوسروں سے ممتاز کر چکی ہے۔ عبارت کی قرأت سے یہ احساس بھی فزوں تر ہوا کہ انہوں نے اپنے مافی الضمیر کی ادائیگی کے لئے زبان و بیان۔ جملہ سازی۔ اور دلیل و برہان سے پرمحاورات و استعارات کا استعمال کیا وہ روبینہ میر میں ایک اچھی شاعرہ سے کہیں زیادہ اچھی نثر نگار کا پتہ دے رہا تھا۔ ان کی نثر کے زیر اثر میں نے کچھ غزلوں کے ارسال کی فرمائش کی جس کے نتیجے میں سامنے آیا کہ روبینہ میر میں وہ حساس نرم و نازک آدمیت پسند دل دھڑکتا ہے جو ہمہ وقت بنی نوع انسان کے لئے دستِ بدعا رہتا ہے اور کہتا ہے۔

میسر ہو سب کو سکون زندگی کا
میں سب کے لئے یہ دعا مانگتی ہوں

یہ دعاؤں کی شہزادی ہمہ وقت تعمیر انسانیت کے لئے خود کو وقف کرتے ہوئے اشعار کے چاک لے کر بیٹھی جس سے ہر شعر میں آدمیت کی بقاء اور نسلِ آدم کی صلح جوئی کی جانب ترغیب اور معاشرے میں امن و آشتی کے غلغلے کی بات سامنے آئی۔ سچائی یہی ہے کہ جب ہدف ہی شعر گری سے بہت آگے انسانیت کا فروغ ہو تو جملے کیا جملہ سازی کیا بیانیہ کیا بیانیہ کی تکنیک کیا کیونکہ ہدف کے حصول کے لئے اہم ترین شے معاشرے کی تمام تراکیاں اور ان کی عقلی بالیدگی چھ چھ کے کہتی ہے کہ انہیں زبان و بیان کے قواعد و ضوابط کے جھیلے نہیں بلکہ بولی کی مٹھاس اور ترسیل کی بے ساختگی کی اشد ضرورت ہے شاید اسی لئے روبینہ میر نے اپنے اشعار میں پائے جانے والے گھر درے پن کی صیقل گری پہ بہت زیادہ دھیان نہ دیتے ہوئے ان تمام موضوعات پہ قلم چلانے کی کوشش کی ہے جس سے آج انسانیت جو جھ رہی ہے۔

میری نگاہ میں شاعرہ کا یہ چناؤ ہی اُسے دوسروں سے تمیز اور برتر بنانے کے لئے کافی ہے۔ خد ان کی انسان نوازی اور انسانیت کے فروغ کے لئے چلائی جانے والی شعری تحریک کو دوام

عطا کرے۔ ☆☆☆

Rubina Mir : Lamha-e-Maujood ki Sheri Nama Nigaar by

Naim Javed (Saudi Arabia)

نعیم جاوید (سعودی عرب)

روبینہ میر: لمحہء موجود کی شعری نامہ نگار

حرف و معنی شناس دوستو! استقبال کرو ایک اور اردو شاعرہ کا جو ”فردوسِ نظر کشمیر“ سے اپنے خیالوں کی چاندنی اور تجربات کی قدیل سے نور بانٹی ہوئی نظر آرہی ہے۔ ساتھ ساتھ عصری موضوعات کو مشکبہا کرتے ہوئے ہمارے ضمیر و ذہن کو روشن کر رہی ہیں۔ ان کے ادبی نگارخانے میں عصر شناسی کی رنگارنگی کے ساتھ خود شناسی کی رعنائیاں بھی ہیں۔ سادگی کے سبب اسلوب سے خوشبو برتی ہے۔ ان کے اشعار کو صداقت سے تاب سخن ملتا ہے۔ ان کی شاعری نے آس پاس کی دنیا سے ردِ عمل کی نفسیات سے بلند ہو کر اپنے ایمانی تجربات سے ادب کشید کیا اور اپنی تخلیقات میں ربانی آرزوؤں اور تمنناؤں کو شامل کیا ہے۔ لیکن جب ان کا وفا اندیش دل، درد سے کراہ اٹھتا ہے تو یہ اپنے آزار کو بھی اعزاز بنا دیتی ہیں۔ احتجاج کی لے بھونڈی چیخ و نعرہ نہیں بننے دیتیں بلکہ حریف کے ذہن و ضمیر کے بند کواڑوں پر دستک دیتی ہیں۔ جس کے سبب ان کی نظموں کے پڑھنے سننے والے کا تارِ نظر نہیں ٹوٹتا۔

ان دنوں جب کہ ادب میں جانے کیوں اہم سماجی موضوعات پر سناٹے راج کر رہے ہیں۔ کہیں ایسا تو نہیں کہ چپ رہنا ہی تجریدی آرٹ گردانا گیا ہے۔ کیا درد مندی سے جڑے منظروں سے منہ پھیر لینے سے فکرو فن کو اعتبار ملتا ہے۔ اس لیے روبینہ میر نے غزل کی نغمگی کے ساتھ ساتھ جسارت و غیرت کا مظاہرہ بھی کیا ہے، جہاں زمانہ ہماری تاریخ اور تہذیبی یاداشتیں مٹانے پر اتا ولا ہے وہاں ایک تاکید کی اظہار سے جڑے شعری نقوش ثبت کر دئے ہیں۔ ان کے شعری کینواس کو جنتِ نظر کشمیر کے جامِ جم میں دیکھا تو جاسکتا ہے۔ لیکن یہ اکہری تعبیر ہوگی۔ ان کا شعری افق عالمی سچائیوں، ادبی اقدار اور غزل کے روپ رنگ سے جڑ کے چلتا ہے، جیسے۔۔

پُرانا زخمِ سلنا چاہتی ہوں میں اب خود سے ہی ملنا چاہتی ہوں

ہوائے عشق، چھو میرے بدن کو
 میں بھی پھولوں سا کھلنا چاہتی ہوں
 حسن شناسی تو شاعری کی مادری زبان ہے۔ حسن کو منظر، محبوب یا معیار نظر میں جہاں ممکن
 ہونے کی تلاش کرنا چاہئے۔ ایک نظم کے چند شعر دیکھیں۔

کبھی تم دیر مت کرنا

میں روٹھوں تو منانے میں مجھے واپس بلانے میں
 چراغ دل جلانے میں اندھیروں کو مٹانے میں
 دیار دل سجانے میں کہ میرے پاس آنے میں
 کبھی تم دیر مت کرنا

ان کی شاعری وفائے فن کے ساتھ ساتھ لمحہء موجود کی نامہ نگاری ہے۔ ہر تازہ کار ذہن کی
 طرح بے جا پابندیوں چاہے وہ رسم و رواج کی ہوں یا سیاسی، اس سے جڑی الجھن اور گھٹن کا اظہار
 کرتی ہیں۔ ساتھ ساتھ جیسے ہر اچھے ادب کا مذہب سے پراسرار ذہنی رشتہ رہتا ہے اور ملک سے ایک
 تخلیقی تعلق بھی۔ اس کا اظہار جگہ جگہ ملتا ہے۔

میں قید ہو کے رہ گئی رسم و رواج میں ڈالی جو اس نے پاؤں میں زنجیر کیا لکھوں
 اک پل بھی زندگی میں میسر نہیں سکوں میں اس کو اپنی شوم تقدیر کیا لکھوں
 روبینہ میر کے شعری متاع میں پابند غزلیں بھی ہیں اور ازاد نظمیں بھی۔ نظموں کا ایک اپنا
 خاص رنگ ہے۔ آپ عنوانات کے دھنک سے ان کے شعری روپ رنگ، مہک و لمس کو محسوس کر سکتے
 ہیں ”لوٹ آ“ جس میں گزرے منظر و محبوب کو پانے کی ندا جیسے ان کے قریہ جاں سے ابھرتی ہے۔

”خوابستان“ ”سیاست“ جس میں نسائی علامتوں سے ”سیاست“ کو ایک بے راہ روحینہ
 اور اس کے عشوہ و غمزہ سے دنیا کو گھائل بتایا ہے۔ جس میں روبینہ میر کے حسن زبان اور سیاست کی
 سفاکی اپنے منفرد رنگ میں ہے۔ ”وہ آئے گا“ میں ایک ماں کا اپنے بیٹے کے کسی نامعلوم تعذیب
 خانے میں گم ہونے پر اس کا عید کے دن راہ تکتا بڑا کر بنا کر منظر پیش کرتا ہے۔ لفظ لفظ سے انسو ٹپکتی
 ہوئی یہ نظم تاثیر کا سحر پھونکتی ہے۔ ”کڑوا سچ“ میں ایک تہا عورت کی زندگی۔ راہ چلتے وحشی لوگوں کے
 حیا باختہ بے باکیوں کا بہترین محاکمہ ہے۔ ”آصفہ“ ایک نھنی سی بچی جو ہوس کے درندوں کے ذریعہ
 چیر پھاڑ دی گئی۔ اس میں اپنے کرب کو کھری امیجری جیسے آوارہ بیل کی منہ زوریوں سے درندگی کو
 سفید کاغذ پر اتار دیا ہے۔ ”نیلام گھر“ میں عدالتوں کے بکتے قوانین، انصاف گزار اور رشوت خوروں

کے چہروں سے نقاب نوج کھرچ کر پھینکی ہے۔ ”بچہ مزدوری“ کا موضوع تو عالمی درد کا عنوان ہے۔ جہاں بچوں کا پھول سا بچپن کا نمٹوں میں گھسیٹا جاتا ہے۔ خوب لکھا۔ اب نیچے ایک سرسری انتخاب دیکھیں۔

جہاں ہر گام پر مشکل کھڑی تھی میں ان راہوں پہ تنہا چل پڑی تھی

♦♦♦♦

آہی جائے گا آتے آتے ہی میرے دل کے قرار کا موسم
کس قدر دل کو زخم دیتا ہے؟ گردشِ روزگار کا موسم

♦♦♦♦

دیر و حرم ہوں یا ویرانہ ایک منزل ہے کتنے رستے

♦♦♦

تیرے دل کو حاصل ہیں راحتیں میرے حصے میں غم کی رات ہے
وہ تیرے نصیب کی بات ہے یہ میرے نصیب کی بات ہے
ہیں جہاں میں سینکڑوں مسئلے جن سے رہتی ہوں بے نیاز میں
میرا اپنا ہی اک جہان ہے میری اپنی ہی کائنات ہے

♦♦♦♦

نہ پیدا ہوگی دل کے گلستاں میں آرزو کوئی مجھے معلوم ہے تا عمر ویرانی میں رہنا ہے

♦♦♦♦

وہ سیاست داں ہیں ان کے واسطے دل شکن ہرگز نہ ہونا چاہئے

♦♦♦♦

نہیں مجھ کو روینہ کچھ چین حاصل میرے رب کی مجھ پر مہربانیاں ہیں

♦♦♦♦

آگ ہی آگ ہے، اور یہ اہل جنوں کودتا ہے جو اس میں وہ نادان ہے

♦♦♦♦

ان کے ہونٹوں کی مسکراہٹ سے دل کو قدرے قرار آیا ہے

♦♦♦♦

”دستورِ دنیا“

نگری، نگری چھایا سورج
مجھ سے کیوں کترایا سورج
لوگ یہ پوچھیں گے روبینہ
تم نے کہاں اچھپایا سورج؟

♦♦♦

”دفاع“

بہت سوچا
بہت سمجھا
بہت پرکھا
بہت پوچھا

♦♦♦♦

روبینہ میر کی شاعری کسی بڑے دعوے کے بجائے زندگی کی سادہ سچائیوں کا صدرنگ
گلدستہ ہے۔ حیات بخش موضوعات اور جان لیوا منظروں کا موزیک ہے۔ ان کے ہر شعر پر لاکھ
صناعی سے سچی جھوٹی شاعری قربان کی جاسکتی ہے کیونکہ انھوں نے سچائیوں کو سمیٹ کر رکھا ہے۔ اور
یہی درد ہے جس کی توسیع ممکن ہے۔ میں ان کو ان کے اس مجموعہ کلام پر مبارک باد پیش کرتا ہوں۔

☆☆☆

Khayaban-e-Kashmir ki Nauhagar : Rubina Mir by Dr. Mirza

Shafaq Husain Shafaq (HOD Urdu Husainabad Govt. degree

College Lucknow

ڈاکٹر مرزا شفیق حسین شفیق (صدر شعبہ اردو حسین آباد گورنمنٹ کالج لکھنؤ)

خیابان کشمیر کی نوحہ گر: روبینہ میر

روبینہ میر کا تعلق اس ارض مقدس سے ہے جسے جنت ارضی کہا جاتا ہے۔ فی زمانہ اس جنت ارضی کو معاندین کی نظر لگ گئی ہے، ہم اس جنت ارضی کی بات کر رہے ہیں جہاں فی الوقت نیلم کے کنارے آئے دن خون کی ہولیاں کھیلی جاتی ہیں، جہاں کاسبزہ زار اب دل آزار بن چکا ہے، جہاں آئے دن بنا تہوا کی عصمت تار تار کی جاتی ہے، جہاں گلابوں کے پھولوں سے بھی بارود کی بو آتی ہے، جہتوں کی شہزادی ملکہ زرنگار یعنی روبینہ میر اسی خزاں رسیدہ خیابان کشمیر کی نوحہ گر ہیں، ان کی شاعری مظلوموں کی آہ و فغاں، یتیموں کے نالہ و شیون اور بیواؤں کی آہ و زاری سے عبارت ہے۔

یہ اس وقت شعر کہتی ہیں کہ جب کسی یتیم کی چشم خوں بستہ سے آنسو ٹپکتے ہیں۔ جب کسی ذہن کی مانگ میں افشاں کی جگہ لہو چھڑکا جاتا ہے۔ جب کسی ماں کی گود کو جاڑ دیا جاتا ہے۔ جب کسی عورت کا سہاگ لوٹ لیا جاتا ہے، دراصل روبینہ میر کی شاعری کشمیر اور اہل کشمیر کے کربِ ناتمام کی حکایت خونچکاں ہے۔ واضح رہے کہ روبینہ میر کی شاعری کا یہ محض ایک پہلو ہے۔ اس کے علاوہ بھی ان کی شاعری کے مختلف رنگ ہیں۔

جب آسمان پر نجوم لامعہ نمودار ہوتے ہیں اور ماہتاب لیلۃ القمرہ کے ساتھ ضیا پاشیاں کرتا ہے، جب افق عالم تاب پر نیر اعظم طلوع ہوتا ہے، جب گلشن میں کلیاں چٹختی ہیں، جب غنچے پھولتے ہیں، جب گل کھلتے ہیں تب خوشبوئیں ان کے مشام فکر کو معطر کرتی ہیں اور پھر ان کے قلم سے خوبصورت اور با معنی نظمیں منصہ شہود پر آتی ہیں۔ نیز جب زلفیں مشکیں فضاؤں میں لہراتی ہیں، جب زنگسی آنکھیں سحر کاری کرتی ہیں، جب شبنمی لہجے روشنیاں بکھیرتے ہیں، جب یاقوتی لب صحیف عشق پر تبسم کی لکیریں کھینچتے ہیں، جب سازِ آلفت پر نغمہ سرائی ہوتی ہے، جب مضرابِ محبت کو چھیڑا جاتا

ہے، تب رو بینہ میر کے غنائی الفاظ غزلوں میں ڈھلنے لگتے ہیں۔
المختصر رو بینہ میر کی شاعری مختلف رنگوں اور آہنگوں کا ایک ایسا مجموعہ ہے جس میں ماضی کی
روایات، حال کی حکایات اور مستقبل کی بشارتیں ہیں، لہذا مجھے اُمید ہے کہ رنج و غم اور حُسن و عشق کے
اس صحیفے کو اردو کا ہر قاری رحلِ قلب پر سجا کر رکھے گا۔ کیونکہ اس مجموعے کی خالق رو بینہ میر کو نہ صرف
بابِ سخن پر دستک دینے کا ہنر آتا ہے بلکہ بصارت اور سماعت کے نہاں خانوں میں اترنے کا فن بھی
آتا ہے۔



Rubina Mir Ka Sheri "Yaqeen-o-Awahaam" ka Safar by Dr. Gulzar

Ahmad Wani cell- 7006057853

ڈاکٹر گلزار احمد وانی

روبینہ میر کا شعری ”یقین و اوہام“ کا سفر

روبینہ میر کئی دہائیوں سے تخلیق کی وادیوں سے گزر رہی ہے وہ جموں و کشمیر کی ان نمائندہ شعری آوازوں میں ایک منفرد آواز ہے جنہوں نے پروین شاکر کی طرح ادبی حلقوں میں اپنی ایک الگ شناخت قائم کی ہے۔ وہ ایک غزل گو کی حیثیت سے کافی مقبول ہو چکی ہے۔ اور تمام ادبی حلقوں سے داد و تحسین حاصل کر چکی ہے۔ راقم کے پاس ان کا ایک شعری گلدستہ بنام ”اضطراب“ موجود ہے جس میں نظموں کے ساتھ ساتھ غزلیں بھی وافر تعداد میں موجود ہیں۔

جہاں تک ان کے موضوعات کا تعلق ہے، انہیں اپنی بات کہنے میں لفظیاتی اعتبار سے کہیں کوئی دقت پیش نہیں رہی ہے۔ اور یوں وہ ہر ایک موضوع پر اپنا اندرون باہر نکالنے میں نہ صرف بھند ہیں بلکہ کامیاب بھی۔ روبینہ میر کی شاعری میں جس خاص موضوع کی طرف راقم کا دھیان گیا ہے وہ یہ کہ ان کی شاعری میں جہاں امید و نیم ہے وہاں اوہام کے دوش بہ دوش یقین کا ایک لامتناہی سلسلہ بھی پایا جاتا ہے۔ بقول پروفیسر وہاب اشرفی:

”پوائٹکس (poetics) یا شاعریات کی تفہیم میں بہت سے مرحلے ہوتے ہیں پھر بھی کسی شاعر کے اختصاص کو نشان زد کرنے کے لیے اس کی پوائٹکس (poetics) کی تلاش کرنی ضروری ہے۔ ویسے یہ لفظ بذات خود معنوی اعتبار سے کافی وسیع ہو گیا ہے لیکن اس کا بنیادی رشتہ تخلیق کا مرحلہ ہے۔ یعنی یہ کہ شعر کی تشکیل کے سلسلے میں خلافت کا کس حد تک ثبوت فراہم ہو رہا ہے“

(نئی سمت کی آواز پروفیسر وہاب اشرفی ص نمبر 84 ایجوکیشنل پبلسٹنگ ہاؤس دہلی۔ اشاعت 2010)

روبینہ میر اپنی شاعری میں جن لفظیاتی کا بر محل استعمال کرتی ہیں۔ ان سے ان چیزوں کا پتہ لگانا اب آسان سا ہو گیا ہے کہ ان کے جذبات جو کہ سیل رواں کی مانند بہ رہے ہیں، کا ماخذ کیا ہے؟ اور وہ سوتے جہاں سے انہیں اپنے احساسات کو اظہار کی راہ مل جاتی ہے۔ وہ کیا ہیں؟ ان کی

لفظیات میں جو قوت اور حرکت ہے وہی انہیں اس سیل رواں کو بہہ جانے کا ایک نیا راستہ چھوڑ جاتے ہیں۔ موصوفہ کا اسلوب بھی دلکش اور شیریں ہے۔ اور انہیں اپنی بات کہنے میں اور قاری کے سامنے رکھنے میں کسی قسم کی دشواری کا سامنا نہیں کرنا پڑ رہا ہے۔ ایسے اشعار وافر تعداد ان کے یہاں پائے جاتے ہیں جن میں یقین کے ساتھ ساتھ اوہام کا سفر لازم و ملزوم کی طرح عیاں و بیاں ہوا ہے۔

دیر و حرم ہو یا ویرانہ ایک منزل ہے کتنے رستے

سرحد و ہم وگماں سے گزرے کیا کہیں ہم بھی کہاں سے گزرے

یہ جہاں یاد کرے گا برسوں ہم بھی کچھ ایسے جہاں سے گزرے

دل شکستہ نہیں ہو پائے ہم بارہا آہ و فغاں سے گزرے

کوئی نہ تھا ساتھ اپنے روہینہ جب بھی ہم ان کے وہاں سے گزرے

خزاں کی تھی جب دسترس ہر کلی پر چمن میں بہاروں کا کھٹکا نہیں تھا

تیز ہیں غم کے الاؤچپ رہو اور ابھر آئیں نہ گھاؤچپ رہو

مندرجہ بالا اشعار میں یقین و اوہام کا ایسا سنگم مل رہا ہے کہ یہ بات طے پانا بہت کٹھن ہے کہ ان کے یقین کا غلبہ اوپر یا حاوی ہے یا پھر اوہام کا۔ بہر حال کچھ بھی ہو یہ ایک ایسے شعری تخلیق کار کے اس سفر کے بارے میں عندیہ دے رہے ہیں کہ جس کے یہاں ان دونوں چیزوں کا ہونا زیست کی رونق کو دو بالا کرتا ہے۔ اور اس کی جڑوں اور پتوں کو مزید توانائی بخشتے ہیں۔ جب بھی کوئی غم کا الاؤ پھٹک رہا ہوتا ہے تو اس کی آڑ میں زندگی اس رنگ میں اور رنگ جاتی ہے کہ جس کی صبحیں اور شامیں بہت ہی معنی رکھتی ہیں۔

روہینہ میر جہاں اپنے اوہام کی حدوں سے گزرتی ہے وہاں ایک نیا جادہ کا ٹٹوں کی

جھاڑیوں میں سے نکال کے لاتی ہے۔ اور زیست کی رنگینیاں اور بھی رنگدار اور پنکھدار بن جاتی ہیں۔

ان کے یہاں امید کے ساتھ بیم بھی موجود ہے، بالکل اسی طرح جس طرح ایک پھول کے ساتھ ساتھ کانٹوں کی سنگت ہوتی ہے۔ یہاں شعری کردار کبھی بھی ان چیزوں سے نہیں گھبراتی ہے اور نہ ہی خوف زدہ ہوتی ہے۔ وہ ایسے موسم بہار کی مانند ان چیزوں کو دیکھتی ہے۔ کہ جہاں بادلوں کے گرجن سے برسات کا نا یقینی ہو جاتا ہے تب جا کر زمیں سے نئی امیدوں کی فصل بھی آتی ہے۔ یعنی اب ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ تب تک انہیں کسی بھی طمانیت اور خوشی کا معنی سمجھ سے بالاتر دکھائی دیتا ہے جب تک صعوبتوں کے بادل نہ گرجیں اور تب جا کر وہ خوشی اور وہ طمانیت مزید مسرت سامانیاں بہم کر سکتی ہیں۔ روہینہ میر کبھی بھی شکستگی میں یقین نہیں رکھتی ہیں۔ انہیں معلوم ہے کہ ہر نئی سحر کی پونظمتوں سے ہی پھوٹی ہے اور ہر بلا کے بعد مسرت سامانیاں میسر آتی ہیں۔ اور ایسے میں وہ اپنے ماضی کی یادوں کو اور مضروبیت سے بچاتی ہے۔ بلکہ یقین کے مضراب سے دوام بخشی ہیں۔ وہ اپنے من کی جانب ہمیشہ سے ہی گامزن دکھائی دیتی ہیں۔ جہاں سے انہیں اک طمانیت اور سکون مل جاتا ہے۔

مدتوں تک غیر کے بن کے رہے اب تو ہم کو اپنا ہونا چاہئے

--

نفرتیں کتنی بھلے درپیش ہوں بیچ الفت کا ہی بونا چاہئے

--

دور ہوگی اور نظروں سے سحر ہے بکھرنے کو شب ظلمات اور

--

غم کے جو بادل ہیں چھٹنے کے نہیں کھل کے برسے گی ابھی برسات اور مندرجہ بالا اشعار کے ساتھ کئی دوسرے اشعار کی شکل میں بھی یہی اندر کی آوازیں آرہی ہیں کہ ان کے یہاں انسانیت کا درد کوٹ کوٹ کر بھرا ہوا ہے۔ وہ اپنے من پہ بوجھ برداشت کر کے بھی کسی سے محو ہنگامہ آرائی یہ نہیں اتری ہیں۔ اور ہر جگہ اک نئی ضبط کا احساس جگا گئی ہیں۔ انہیں انسان سب سے پیارا ہے اور انسانیت کی شرمساری سے بیزار ہے۔ اور اس عمل میں وہ پیش پیش ہیں کہ انسان انسانیت سے زندہ ہے اور جہی یہ گن اس سے رفع ہو جائے تو شرمندگی دامن گیر رہتی ہے۔ یہ

احساس نہ صرف ان کی غزلیات میں جھلکتے ہیں بلکہ ان کی نظموں کو بھی تانا بانا فراہم کرتے ہیں۔ اس طرح کے احساسات ان کی بیشتر نظموں میں بھی محسوس کئے جاسکتے ہیں:

کتنا اذیت پسند تھا

وہ شخص

جو میرا اعتماد توڑ کر

میرے یقین کو۔۔۔۔۔ حیرت میں

حیرت کو۔۔۔۔۔

خوف و دہشت میں بدل کر

منار ہاتھ جشن (ایک احساس)

اور یہ تراشہ

۔۔۔۔۔ تم زبان بن جاؤ

تم ہمارا احساس بن جاؤ

تم ہم میں سما کر۔۔۔۔۔

ہمارا درد محسوس کرو (کڑوا سچ)

اس طرح بہت ساری نظموں میں ایسے جذبات کا بہاؤ نظر آتا ہے۔ اگرچہ زمانے کے تمام ظلم و ستم ہنس ہنس کر دور جدید کا انسان اپنے اندر برداشت کر رہا ہے، پر ایسے حالات میں پھر بھی انہیں سہاروں کی ضرورت محسوس ہوتی ہے۔ ورنہ اس جدید دور میں انسان کا دم گھٹ سکتا ہے۔ ایک طرف ان کے شعری کردار میں ہمت اور قوت موجود ہے اور وہیں دوسری جانب باقی لوگوں میں بھی ہمت اور قوت جگا رہا ہے۔ اور یہ روہینہ میر کی شاعری کا ایک مضبوط وصف ہے جو کہ اوروں میں بہت کم دیکھنے کو مل جاتا ہے۔ روہینہ میر کورشتوں کی بحالی کا الم اور غم ہے۔ جیسا کہ دور جدید میں رشتوں کی سرد مہری دیکھنے کو ملتی ہے۔ یہاں سے ان کے اس احساس کی بونجوبی محسوس ہو رہی ہے۔ اس دور نے انسان کو اپنوں سے جدا کر دیا ہے۔ خود کشیوں کے واقعات میں آئے دن بتدریج اضافہ ہو رہا ہے۔ بھائی بھائی سے جدا ہے۔ اس ضمن میں ان کی یہ نظم ’بھائی‘ ملاحظہ ہو:

ایک ہی ماں کی کوکھ سے

جنم لینے کے باوجود
ایک ہی گھر میں ساتھ ساتھ
پلنے بڑھنے کے باوجود
ایک ہی آنگن میں کھیل کود کر
جوان ہونے کے باوجود

وہ۔۔۔

میرے لیے کس قدر اجنبی ہو گیا تھا
کہ میں اسے دیکھ کر
پہچان نہ پائی
کچھ دیر دماغ پر
سخت زور ڈالنے پر
یا دیا۔۔۔

کہ وہ میرا بھائی ہے (بھائی)

ایسے حالات میں بھی وہ کبھی امید کا دامن نہیں چھوڑتی ہیں اور عالمی مسائل جن میں موسمیات میں بدلاؤ کے بھی باس مل جاتے ہیں۔۔۔ پر بھی ان کے نادر خیالات کی بھرمار ہے۔ مشینی دور میں جس طرح انسان اذیت ناک میں اپنے صبح و شام گزار رہا ہے، اس سے تو ہر ایک کی آنکھ نم ہو جاتی ہے۔ ایک طرف تو مہنگائی کا زمانہ ہے اور دوسری جانب رشتوں کی بے مہری انسان کو گہری سوچ میں لے جاتی ہے۔ مگر رو بہ بینہ میر جس طرح سے اس دور میں بھی اطمینان محسوس کر رہی ہیں اس میں بھی یقین کے سو پر دے ہی دیکھے جاسکتے ہیں۔ امید یہی کی جاسکتی ہے کہ ان کی زمیں سے ایسی ہی فصل نکلنے سے ماحول سازگار ہوتا کہ ہر ایک دہقان کبھی بھوکا نہ سوئے۔ اور اوہام کا سلسلہ بھی اپنی خاتمیت کا اعلان کرے تاکہ قاری کے یہاں یقین ہی یقین محسوس ہو سکے۔ رو بہ بینہ میر کے یہاں جو یقین کے لیے لفظیات استعمال ہوئے ہیں وہ امید، خوب، جادہ نو، نیک قربت، گمان، ناز، درستی، شجر، گوارا، راستہ، اور پھول وغیرہ اور جو اوہام کے زمرے میں الفاظ آتے ہیں ان کا تعلق بھی بلواسطہ یا بلاواسطہ طریقوں سے مذکورہ بالا الفاظ سے ایک ربط اور جوڑ ثابت کر رہے ہیں، وہ ہیں۔ گمان، فریب، شکستگی، ڈر، خوف، بے چارگی، وہم امتحان، دوری، گزرگاہ، بخ بستی، بے مہری، مکاری، جھوٹ، آہ و فغاں،

اور بے سراپن وغیرہ۔ اور کہیں کہیں ان کے یہاں مذکورہ بالا الفاظ تراکیب کی صورت میں بھی ظہور پذیر ہو جاتے ہیں۔ ان کے یہاں الفاظ کے استعمال میں موضوعات میں تنوع پایا جاتا ہے۔ اور پھر پھر کے کہیں نہ کہیں یقین و اودام کی گزرگاہ سے نکلتے ہیں۔ تب جا کر کوئی بھی موضوع کہیں بھی اپنی تنگ دامن کا ثبوت فراہم نہ کرتے ہوئے اپنے دور رس نتائج سے آگاہ بھی کر لیتا ہے۔ جس کے لیے تخلیق کار کو اپنے اسلوب میں نادرہ کاری کا جذبہ دور سے ہی واقف کراتا ہے۔

روبینہ میر کے یہاں جذبات میں کم وزن دیکھنے کو مل جاتا ہے جب کہیں کوئی بھی موضوع اس طرح کا ہو تو متوازن سوچ اور اس کے لیے لفظیاتی توازن کو برقرار رکھنے کے شواہد ان کے یہاں ضرور ملتے ہیں۔ روبینہ میر کا شعری سفر جس رفتار سے آگے آگے اپنے منازل طے کر پار رہا ہے، اس سے تو یہی سفر آگے کی اور بڑے انہماک اور طمطراق سے بڑھ جانے کا قوی امکان ہے۔ کیونکہ جس خنج سے ان کا قلم زمانے کی ستم ظریفیوں کو بیان کرنے کے لیے چل رہا ہے، وہاں سے بہت سارے معنوی امکانات برآمد ہو سکتے ہیں۔ وہ حالات کی نبض شناس شاعرہ ہیں تبھی اپنا کوئی بھی تجربہ اور مشاہدہ بیان کے قابل ہے اور اعلیٰ ذہانت اور دیانت داری سے سماجی منظر اور پس منظر کی اتھاہ گہرائیوں سے اپنے مطالعے میں لا کر ان کا شعری ازالہ بندی کی خواہش بے لاگ و بے داغ رکھتی ہے۔ انہیں زمانے کی ستم ظریفی پر کبھی بھی افسوس نہیں ہے اور جانتی ہیں کہ زمانے کی اتھل پتھل کے کھیل میں کچھ بھی ممکن ہے۔ پر انہیں حالات کے تغیر پر تفکریت کی ستائش کی خلسہ محسوس ہو رہی ہے۔ یہاں میں ان کی ایک نظم پیش کرنا چاہتا ہوں جس میں زمانے کے بدلے ہوئے چلن کا کہیں پر گلہ شکوہ کے بجائے قدروں کی شکست و ریخت کو مد نظر رکھ کر جو اظہار صلاحتی پیرایے میں بیان ہوا ہے وہ قابل مطالعہ ہے:

”قصہ جو تم نے پوچھا ہے“

ذرا ٹھہرو۔۔۔۔۔ سنو جاناں

قصہ جو تم نے پوچھا ہے

شہراب بھی ویسا ہے

بالکل پہلے جیسا ہے

وہ جب ہم ساتھ رہتے تھے

موسم۔۔۔۔۔ تب بھی بدلتا تھا

موسم۔۔۔۔۔ اب بھی بدلتا ہے

کبھی پت جھڑ۔۔۔۔۔ کبھی ساون
 خزاں کے بعد گل لالہ۔۔۔۔
 چڑیاں اب بھی چہکتی ہیں
 کلیاں بھی مہکتی ہیں
 جھرنے اب بھی کانوں میں
 میٹھی بنسری بجاتے ہیں
 کوئل گیت گاتی ہے
 من اب بھی لبھاتی ہے
 سمندر اب بھی ٹھٹھیں مارتا ہے
 لہریں بھی اچھلتی ہیں
 چاند بھی چمکتا ہے۔۔۔۔۔
 تارے رقص کرتے ہیں
 بادل بھی برستے ہیں
 مگر بادل برستے ہی
 حالات کا۔۔۔۔۔ دریا
 کیا کیا گل کھلاتا ہے
 کبھی سرحد مٹاتا ہے
 کبھی سرحد بناتا ہے
 بہت کچھ بہا لے جاتا ہے
 نئے رستے۔۔۔۔۔ بناتا ہے
 نئی بستی بساتا ہے
 نیا کچھ کر دکھاتا ہے
 بچھڑوں کو ملاتا ہے
 شہر اب بھی ویسا ہے۔۔۔۔۔ بالکل پہلے جیسا ہے
 وہ جب ہم دونوں بستے تھے

ساتھ روتے۔۔۔ ہنستے تھے

مگر حالات کا دریا

جب اس سمت آتا ہے

کچھ تبدیلی لاتا ہے

نیا کچھ کر دکھاتا ہے

یہاں ایک ارتقائی صورت حال کے وقوع پذیر ہو جانے کے بعد ایک قاری بنا دد دے
نہیں رہ سکتا ہے۔ اضطراب، کا شعری گلدستہ اسم با مسمیٰ کی حیثیت رکھنے کے بعد ایک تخلیق کار کی تمام
امیجری صفحہ قرطاس پر بکھیر دیتا ہے جو کسی بھی تخلیق کار اور فن کار کی تخلیقی صلاحیتوں کا لوہا منوانے کے
لیے کافی ہے۔ اور یہ روہینہ میر کی سب سے بڑی فلاح و کامیابی ہے۔



Rubina Mir ki Sheri Kainaat by Enginier Aslam Shahzaad

انجینئر اسلم شہزاد

روبینہ میر کی شعری کائنات

پچھلے دنوں جو کتب میرے زیر مطالعہ آئیں۔ ان میں ایک شعری مجموعہ "آئینہء خیال" بھی شامل ہے۔ کتاب کافی دیدہ زیب ہے۔ مجموعہ کا کچھ حصہ غزلیات پر مبنی ہے جبکہ ایک حصہ نظمیات کے لئے مخصوص کر دیا گیا ہے۔ اوائل میں کتاب کے حوالے سے کچھ مختصر مضامین بھی شامل کئے گئے ہیں۔ یہ سب ملا کر کتاب نے اچھی خاصی زخامت اختیار کی ہے۔

زیر نظر مجموعہ کلام چونکہ ایک شاعرہ کی ادبی نفسیات پر مبنی ہے۔ اس لئے یہ بات اور بھی قابل تحسین ہے کہ ایک خاتون نے اپنی بکھری ہوئی شعری کاوشوں کو ایک مجموعے کی شکل دے کر منظر عام پر لائی ہیں۔ مجموعہ کلام کے پہلے حصے میں شامل مضامین شاعرہ کی شخصیت پر روشنی ڈالتے ہیں، جبکہ ان کی شاعرانہ صلاحیتوں کا احاطہ کرنے کی کوشش کی گئی ہے۔ حالانکہ کچھ غیر ضروری حوالہ جات سے کتاب کی مجموعی حیثیت پر خراب اثر پڑتا دکھائی دیتا ہے۔ جیسے ایک مضمون نویس نے شاعرہ کا تعارف پیش کرتے ہوئے شاعرہ کی ولادت کی منظر کشی کچھ اس انداز سے کی ہے جیسے کسی پیمبر کی ولادت باسعادت ہونے والی تھی۔ اور موصوف کو کشف والہام ہو رہے تھے۔ مجھے ذاتی طور پر غیر ضروری انشا پر دازی بہت گراں گزری۔ جیسے کہ یہ جملہ "ایک ہلکی سی چیخ سے شاعرہ کا دنیا میں وارد ہونا اور وہ بھی دستک دے کر۔۔۔۔۔ یا پھر" کچھ گمنام آوازوں کے درمیاں۔۔۔۔۔" اس طرح کی عبارت ایک تحریر کو عامیانہ بنا دیتی ہے جن سے گریز کیا جانا چاہئے تھا۔

اسی طرح کتاب کے انتساب کے حوالے سے بھی کچھ چیزوں کو ملحوظ خاطر رکھنا ضروری ہوتا ہے۔ بہتر ہوتا کہ یہ کتاب صرف ایک شخصیت کے نام سے منسوب کی جاتی۔ خاص کر شعر و شاعری کی کتابوں کو اللہ رب العزت سے منسوب کرنا جائز بھی نہیں ہے۔ کیوں کہ شاعری میں بہت ساری لغو باتیں بھی جانے انجانے میں شامل ہو جاتی ہیں۔

مجموعہ کلام میں شامل غزلیات کا زیادہ تر حصہ لمبی بحر کی غزلیات پر منحصر ہے۔ لمبی بحر میں غزل لکھنا بذات خود ایک محنت شا کہ کا تقاضا کرتا ہے جس سے بہر حال یہ اعتراف کرنا پڑتا ہے کہ شاعرہ نے اس

عنایت کو بخوبی سنوارا ہے جو قدرت کی طرف سے ان کو عطا ہوئی ہے۔

جو دل میں زخم ہیں سو چاہے تم نے ان کے بارے میں

اگر ناسور بن جائیں تو کیسے تاب لاؤ گے

اس دھوپ کی شدت میں کہاں سایہ ملے گا

گرتے ہوئے میں سارے شجر دیکھ رہی ہوں

ساری غزلیات کا مطالعہ کرنے کے بعد یہ مجموعی تاثر پیدا ہوتا ہے کہ بہت ساری جگہوں پر موضوعات کی تکرار ہوئی ہے جس سے بچا جانا چاہئے تھا۔ اگرچہ زیادہ تر اشعار میں روانی ہے جو غزل کے حسن میں اضافہ کرتی ہے۔ شاعری میں ایک بات مصدقہ مانی جاتی ہے کہ اچھا شعر وہی ہوتا ہے جس کا ایک معنی مخفی رہے۔ اس سلسلے میں روبینہ میر نے بہت سارے اشعار کا میا بی سے لکھے ہیں۔ روبینہ میر نے شائستہ اسلوب کو اپنایا ہے۔ وہ باتوں کو براہ راست کہنے سے گریز کرتی ہیں، لیکن اپنے قلم کو زبان عطا کرتی ہیں۔

اس زباں سے اسے کچھ نہ کہنا مگر لفظ تحریر میں رکھنا تلوار سا

میں سمجھتا ہوں کہ ایک شاعر کی شاعری کا کینوس مشاہدے اور مطالعے سے وسعت اختیار کرتا ہے۔ مشاہدہ اگرچہ ہماری روزمرہ زندگی کا خاصہ ہوتا ہی ہے لیکن مطالعہ کرنا پڑتا ہے۔ اس کے لئے ضروری ہے کہ استاد شاعر کے کرام کا کلام پڑھا جائے۔ تاکہ تصور اور تخلیق کی دنیا مزید پھیلے۔ خود زندگی کے ہر پہلو میں اتنا تنوع ہے کہ اگر ایک شاعر یا ادیب اپنی تخلیقات کو زندگی سے جوڑ کر دیکھے تو موضوعات سخن کا ایک لامتناہی سلسلہ وارد نظر آتا ہے۔

زیر نظر مجموعہ کلام شاعرہ کی ایک خوبصورت کاوش ہے جس میں انہوں نے جہان سخن میں طبع آزمائی کی جسارت کی ہے۔ اگرچہ کتاب کی شروعات میں شامل مضامین میں یہ تاثر دینے کی کوشش کی گئی ہے کہ روبینہ میر اپنے شعری تجربوں کو برتنے کے دوران نسوانی جذبات سے دستبردار ہو گئی ہیں۔ میں اس بات سے اتفاق نہیں کرتا۔ دراصل نسوانیت کو اس کے وسیع تر مفہوم میں لیا جانا چاہئے۔ نسوانیت کے دائرے میں ایک بیٹی، ایک بہن، ایک بہو، ایک ماں اور ایک معشوقہ بھی آتی ہے۔ کچھ لوگ نسوانیت کو حقیقی جذبات کے درپردہ جنسی اظہار کے ساتھ بھی وابستہ کر لیتے ہیں۔ یہ ایک غلط رجحان ہے۔

دنیا کی تصنیف نسائیت یعنی خواتین کو فطرت نے خود ہی نسوانیت کے زیور سے آراستہ کیا ہے۔ اگر

چہ کچھ جذبات خواتین کے ساتھ زیادہ منسوب کردئے جاتے ہیں۔ جیسے کہ رحم دلی، ہمدردی، دلجوئی، اشکباری، صبر و قناعت، شفقت وغیرہ میرے نزدیک نسوانیت کا ایک ایسا خوبصورت اور پاکیزہ تصور ہے جس کے معنی چیزوں کو، رشتوں کو سلیقہ شعار طریقے سے برتنے کا نام ہے۔

کتاب میں شامل نظم "چار گلوں کا گلداران" میں جذبہ نسوانیت کے حوالے سے بہترین منظر کشی کی گئی ہے۔ اگرچہ اس فطرت کے بچے کم و بیش ہر گھر میں پائے جاتے ہیں لیکن ان کی روزمرہ کی زندگی کی معصوم سرگرمیوں کو صفحہ قرطاس پر اتارنے کی ذمہ داری روینہ میر نے نبھائی ہے۔ یقیناً یہ نظم لکھ کر انہوں نے نسوانیت کا حق ادا کیا ہے۔ اب اگر فی طور پر دیکھا جائے تو یہ بات میری سمجھ سے باہر ہے کہ شاعرہ نے اس نظم کی کچھ ہیبت 5 مصرعوں، کچھ بند 6 مصرعوں اور کچھ بند 7 مصرعوں کے کیوں لکھے ہیں۔ اگر بند میں ایک ہی تعداد میں مصرعے ہوتے تو نظم کے حسن میں اور بھی اضافہ ہوتا۔ اگرچہ "آئینہ خیال" میں ایسے اشعار کی تعداد کافی ہے جنہوں نے مجھے متاثر کیا ہے لیکن ان سب کا تذکرہ کرنا یہاں ممکن نہیں ہے۔ زندگی کی بے ثباتیوں اور محرومیوں کا خوشنما انداز میں تذکرہ کچھ اشعار کو بے پناہ حسن عطا کرتا دکھائی دیتا ہے۔

کیا کہیں جن کی آنکھوں میں نیندیں نہ تھیں
ساقی بزم مجھ پر ہو کچھ کرم
ان کے خوابوں کو آخر بکھرنا ہی تھا
میں بھی ہوں سختی غم کا مارا ہوا
کوئی بھی نہ مرہم یہاں کارگر ہے
رہے یاد اتنا یہ زخم جگر ہے
ہیں ایسے میں ویرانیاں دل کو لازم
شجر آرزوؤں کا جب بے ثمر ہے

اور کچھ اشعار روینہ میر کو بحیثیت ایک شاعرہ کے تسلیم کرنے کے لئے کافی ہیں۔ یہ وہ اشعار ہیں جن میں تخیل کی پختگی، اسلوب کا سلیجھا انداز و روانی، بیان کی کشمکش اور شعریت سبھی کچھ موجود ہے۔

کٹے کیسے افسردہ تاروں کی لو میں
بہت ہی بھیا نک رتوں کا سفر ہے
یہ کیسا سمندر ہے پلکوں کے پیچھے
جو رکھتا مری آنکھ کو تڑبہ تر ہے
اہل دنیا کو یہ براسا لگے
چہرہ جب بھی مرا کھلا سا لگے

میں نے جو سطور تحریر کی ہیں وہ میری ذاتی رائے ہے۔ میری اردو زبان کے حوالے سے معلومات محدود ہیں۔ ویسے بھی تخلیقی کام میں کسی فرد کی آرا حرف آخر نہیں سمجھی جاتی ہے۔ اس مضمون کو ختم کرنے سے پہلے یہ بات واضح کر دینی ضروری ہے کہ کسی بھی تخلیق کار کو فن کے حوالے سے لوازمات سے درکنار رکھنے کی رعایت نہیں دی جاسکتی ہے۔ اس طرح کی فراخ دلی خود اس زبان کے لئے نقصان دہ

ثابت ہو سکتی ہے۔ "آئینہء خیال" کوفن کی کسوٹی پر پرکھتے وقت بھی شاعرہ کو اس بات رعایت نہیں دی جاسکتی ہے کہ وہ ایک خاتون ہیں۔ اردو جیسی زبان میں جہاں اساتذہ نے لسانی معیار کو کافی بلندی سے نوازا ہے۔ کسی بھی طرح کی درمیان داری کی کوئی گنجائش موجود نہیں ہے۔ اگر ادبی کسوٹی پر کوئی تخلیق کھری اترتی ہے، وہی شاہکار بن جاتی ہے۔ لیکن ایک حقیقت پسند نظر یہ اپنانے کے لئے یہ بات ضروری ہے کہ تخلیق کا سفر ہمیشہ جاری رہتا ہے اور نئے نئے تجربات کی گنجائش ہمیشہ باقی رہتی ہے۔ یہی بات نوآموز شعرا کے لئے نئے دروازے کھول دیتی ہے۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ "آئینہء خیال" ہماری ریاست کے ادبی منظر نامے کو ضرور متاثر کرے گا۔



Rubina Mir ki Shairi " Tafseer-e-Hayat" ke Aayine mein by Wali

Muhammad Aseer Kishtwari (Kishtwar)

ولی محمد اسیر کشتواڑی (کشتواڑ)

روبینہ میر کی شاعری "تفسیر حیات" کے آئینے میں

راجوری اور پونچھ کی مردم خیز سرزمین سے ابھرنے والی تیز قلم شاعرہ روبینہ میر کا دوسرا شعری مجموعہ "تفسیر حیات" ان کے اولین مجموعے "آئینہ خیال" کے صرف تین سال بعد زیر طبع سے آراستہ ہو کر اردو شعر و سخن کے پروانوں تک پہنچ گیا ہے۔ یہ محنت اور سرعت اس حوصلہ افزائی کا ثمرہ ہے جو لوگوں نے ان کی پہلی کتاب کو پڑھ کر زبانی اور تحریری طور پر کی ہے۔ 2015 میں تازہ تازہ چھپی ہوئی "تفسیر حیات" تکنیکی اور معنوی اعتبار سے بلاشبہ "آئینہ خیال" سے بہتر اور خوبصورت کتاب ہے۔ یہ اس لگن اور دلی جذبے کی دین ہے جس نے پر آشوب حالات میں پلٹی بڑھی ایک جواں سالہ خاتون کو لب کشائی پر مجبور کیا۔ شاعرہ کی شاعری میں اس ماحول کا ہی قدم قدم پر عمل دخل ہوتا ہے جس ماحول میں اس نے پرورش پائی ہوتی ہے۔ چنانچہ روبینہ میر کے سسرال اور مانگے دونوں ادبی خدمت کے لئے سازگار ہیں۔ وہ ادھر ادھر کی تنقید کی پروا نہ کرتے ہوئے حقائق کی لفظی تصویریں کھینچنے اپنے شوق سخن کو پروان چڑھا رہی ہیں۔ یہ ایک عجیب سی بات ہے کہ ایک بڑے پوس آفیسر کی شریک حیات ہونے کے باوجود وہ بڑی بے باکی سے شاعری کر رہی ہیں اور لوگوں کی بیٹھی اور کڑوی باتیں سن کر ذرہ بھر بھی نہیں گھبراتیں۔ پیشہ تدریس و تدریس کا ہے لیکن شاعری کی دنیا میں وہ اکثر صنف نازک کی ایک رہبر اور ترجمان کی صورت اختیار کر لیتی ہیں۔

"تفسیر حیات" میں شامل تخلیقات کا انہماک کے ساتھ مطالعہ کرنے سے یہ حقیقت کھل کر سامنے آتی ہے کہ روبینہ میر کی اردو شاعری ان کے لئے ایک منفرد اور اعلیٰ مقام پیدا کرنے میں مصروف عمل ہے اور اگر ڈاکٹر نذیر آزاد، ایاز رسول نازکی، ڈاکٹر مشتاق احمد وانی اور محمد یوسف بیگ صاحب جیسے شہباز نظر اصحاب قلم انہیں بطور اردو شاعرہ تسلیم کر رہے ہیں تو اس سے بڑھ کر ان کی کامیابی اور کامرانی کی کیا علامت ہو سکتی ہے۔ میرے نزدیک یہ ان کے سچے اور پاک جذبوں کے والہانہ اظہار کا کرشمہ ہے۔ اس تناظر میں روبینہ میر نے جو سچ کو سچ اور جھوٹ کو جھوٹ کہنے کا عزم کیا

ہے وہ بجائے خود ایک مستحسن قدم ہے۔

ہم سچ کو سچ ہی کہتے رہیں گے جو بھی ستم ہو سہتے رہیں گے

"تفسیر حیات" کو اگر میں روہینہ میر کی تفسیر ذات کہوں تو بیجا نہ ہوگا۔ کیوں کہ ان کی شاعری ہر اعتبار سے ان کی شخصیت، بلند خیالی اور ندرت بیانی کی غماز ہے۔ موصوفہ کی طبیعت شاعری کے لئے کافی موزوں ہے۔ اس لئے ان کے قلم کی روانی میں روز بہ روز تیزی آرہی ہے۔ غیر مطبوعہ شعری مجموعوں کا عندیہ اس امر کی دلالت کرتا ہے کہ روہینہ ہر سال کم سے کم ایک مجموعہء کلام نکالنے کی صلاحیت رکھتی ہیں۔ مگر مجھے ایسا محسوس ہو رہا ہے کہ کہیں جلد بازی میں ان کے کلام کی عوامی مقبولیت کسی نقطے پر پہنچ کر ٹھہر نہ ہو جائے۔ اس ضمن میں انہیں جناب محمد یوسف ٹینگ صاحب کے الفاظ، ہر جملے کو مد نظر رکھنا چاہئے کہ:

"وہ مرزا اسد اللہ خاں غالب سے اشعار منتخب کرنے کی روش سیکھیں جن کا مختصر سادہ یوان شاید اردو کا سب سے روشن فانوس بن گیا ہے۔"

جناب ایاز رسول نازکی اور جناب ڈاکٹر مشتاق احمد وانی نے روہینہ میر کی شاعری کے اوصاف بطریق احسن ابھارے ہیں، جن کی روشنی میں "تفسیر حیات" کو اردو شاعری کے بیش قیمت خزانے میں ایک اچھا اضافہ قرار دینا حق بجانب ہی ہوگا۔ پیر پنچال کی یہ خوش نوا بلبل نغمہ زن ہو کر بارگاہ الہی میں یوں دست بدعا ہے۔

ملے مجھ کو منزل یہ ممکن نہیں ہے
نہ جب تک ہوتیری رضا میرے مولیٰ
رہ زندگی میں کئی پیچ و خم ہیں
مجھے سیدھا رستہ دکھا میرے مولیٰ

"تفسیر حیات" میں کل 79 غزلیں، 20 دعا، 49 نظمیں اور 2 متفرقہ اشعار موجود ہیں۔ روہینہ میر ایک مومنہ ہونے کے ناطے دربار الہی میں بڑی عاجزی اور انکساری کے ساتھ آرزو کرتی ہیں۔ دونوں دعائیں اگرچہ ایک کا عنوان "تمنا" دیا گیا ہے، بڑی جامع اور پر اثر ہے۔ مجھے پوری امید ہے کہ دل سے نکلنے والی ان دعاؤں کو ضرور شرف قبولیت حاصل ہوا ہوگا کیوں کہ اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کے لئے ستر ماؤں سے بھی زیادہ ہمدردی رکھتا ہے۔ ان دعائی اشعار کو آپ بھی پڑھئے اور حقیقت حال کا اندازہ کیجئے:

خطا مجھ سے سرزد ہوئی ہے برابر
بخش دے مری ہر خطا میرے مولیٰ
کہے تو کسے حال دل کا روہینہ
نہیں کوئی تیرے سوا میرے مولیٰ

گلستاں کو بہار دے یارب
ہر طرف مشکلوں کی ہے یلغار
تجھ سے روبینہ کی گزارش ہے
سب کے دل کو قرار دے یارب
ہر کلی کو نکھار دے یارب
میری قسمت سنوار دے یارب

روبینہ کی غزلوں میں دنیا کی بے ثباتی کا ایک نمایاں پہلو ہے۔ انہوں نے بعض ایسے اشعار کہے ہیں جن میں ان کی مادہ پرستی اور ظاہری دبدبے سے دلی نفرت کا اندازہ ہوتا ہے۔ وہ بنی نوع انسان کو یہ احساس دلاتی ہیں کہ دنیاوی زندگی کوئی دائمی زندگی نہیں ہے، اس لئے انسان کو روپے پیسے اور اقتدار کے لالچ میں آکر اپنی آخرت کی زندگی کو برباد نہیں کرنا چاہئے کیوں کہ خون پسینے کی محنت سے بنائی ہوئی معمولی سی جھونپڑی میں جو سکون ملتا ہے وہ آسمان سے باتیں کرنے والے بلند و بالا محل میں میسر نہیں ہوتا۔ یہاں شاعرہ کا وہ صوفیانہ رنگ جھلمکتا ہے جس کی وہ قائل ہیں۔ اس ضمن میں ان کے ان کے یہ شعر تو جہ طلب ہیں:

ہمیں مال و زر سے نہیں کوئی رغبت
روبینہ جنم سے ہی درویش خو ہیں
نہ اس کی کبھی ہم نمائش کریں گے
کسی جھونپڑی میں رہائش کریں گے
سکوں وہ ملے گا کسی جھونپڑی میں
جسے مخلوں کے درمیاں ڈھونڈتے ہیں

کرائے کے ان عالی شان محلوں سے ہے یہ بہتر

تم اپنے جھونپڑوں کو ہی سجاؤ گے تو اچھا ہے

روبینہ میر کی غزلوں میں درد و غم کا رنگ بھی ایک خاص اثر پیدا کرتا ہے۔ ایک خاتون ہونے کے ناطے درد بھری باتیں فنکارانہ انداز میں ضبط تحریر میں لانا ہی ایک بڑا موثر قدم ہے۔ انہیں قدم قدم پر دکھوں سے ملاقاتیں ہورہی ہیں جو ان کے دل کو پگھلا کر شعری قالب میں ڈھال کر ایک ہیجانی کیفیت پیدا کرتی ہیں۔ اپنے درد و غم کی داستان کو وہ مختصر لفظوں میں بیان کرنے کی اچھی صلاحیت رکھتی ہیں۔ زبان کی سادگی اور غیر ضروری تشبیہات و استعارات سے ہر ممکنہ اجتناب قاری کے لئے باعث کشش چیزیں ہیں جو روبینہ کی شاعری کو مقبول عام بنانے میں مدد و معاون بن رہی ہیں۔ اس قبیل کے یہ اشعار ملاحظہ ہوں۔

آسمان نے بانٹے ہیں دنیا میں سکھ
ہم پہاڑوں سے بھی نکلے مگر
درد سب کا میرے اندر رکھ دیا
توڑ کر خود اپنا ہی سر رکھ دیا

روبینہ میر کی غزلوں کا عشقیہ آہنگ بھی دلکش و دل پذیر ہے۔ انہوں نے سچی اور پاک

محبت کی جو تصویر کشی کی ہے، وہی ان کے پاکیزہ خیال ہونے کی دلیل ہے۔ روایتی موضوعات کو وہ نئے انداز سے پیش کرتے کرتے جدید شاعری سے متعلق اپنی جانکاری کا بھی احساس دلاتی ہیں۔ ان کی غزل میں روایت اور جدت کا ایک ایسا امتزاج ہے جو دن بدن حسین سے حسین تر ہوتا جا رہا ہے مثلاً:

میں نے سوچا بھی نہ تھا میں ڈھونڈتی رہ جاؤں گی
خواہشوں کی بھیڑ میں دل لاپتہ ہو جائے گا
مسکرا کر دیکھنا اس میں بھی تھا اک معجزہ
اس سے لیکن درمیاں میں فاصلہ ہو جائے گا

روبینہ میر ذرائع ابلاغ اور مطالعہ کتب کی وساطت سے کرہء پررہائش پذیر انسانوں میں اخلاق اور کردار کی کمی دیکھ کر مضطرب ہو رہی ہیں۔ وہ اس بات کو بخوبی جانتی ہیں کہ اس سائنسی دور میں انسان عملی طور پر ایک مشین بن کر رہ گیا ہے جس میں انسانی ہمدردی کا عنصر آہستہ آہستہ کم ہوتا جا رہا ہے۔ اب انہیں نظام تعلیم میں کردار سازی اور روحانیت پروری کی کوئی بات نظر نہیں آتی جس کی بنا پر انسانوں پر دھڑا دھڑا مظالم و ستم ہو رہے ہیں۔ چنانچہ وہ اپنے ردِ عمل کے ساتھ یوں رطب اللسان ہوتی ہیں۔ ملاحظہ ہو:

آگ نفرت کی لگی ہے ہر طرف	دشمنی ہی دشمنی ہے ہر طرف
خوف، دہشت، سنسنی ہے ہر طرف	کس نے یہ جینا اجیرن کر دیا
دنیا میں چل پڑی ہوا ایسی	ہر کسی کی سمجھ سے باہر ہے
کی خطا ہم نے بار بار ایسی	کام لیتے رہے حقیقت سے
انسان کا کردار ہونا چاہئے	جو نیچے اقرار ہونا چاہئے
اس لئے اخبار ہونا چاہئے	اس سے ملتی ہے زمانے کی خبر

روبینہ میر کی نظمیں ان تمام حالات کا آئینہ ہیں جن سے دور حاضر کی خواتین بری طرح دوچار ہیں۔ ان نظموں میں وہ ساری باتیں کرتی ہیں جو وہ غزل میں نہیں کہہ پارہی ہیں۔ ان کی نظمیں مختصر اور آزاد نظمیں ہیں۔ جس قدر وہ ایک پابند غزل لکھ رہی ہیں، اسی قدر ان کی نظم روایت سے باغی دکھائی دے رہی ہے۔ ان منظومات میں جدت ہی جدت ہے۔ بعض نظمیں پسند آئیں ان میں جھٹکا، درد کا احساس، صنف نازک، ماں، بدعا، چڑھتے سورج کو سلام، التجا، پیغام، احساس ندامت، وجہ

، عارضی رہائش، رشتہ ٹوٹ گیا اور خواب خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ نظم "رشتہ" روبینہ میر کی ایک من پسند تخلیق ہے، وہ اس طرح ہے۔

وہی۔۔۔۔

تو میر ابھی ہے۔۔۔

تم سے۔۔۔۔

جو۔۔۔۔۔

روح کا بدن سے

رشتہ۔۔۔۔۔

مجموعی طور پر "تفسیر حیات" کی روشنی میں روبینہ میر اردو غزل اور نظم کی ایک پر گوشاعرہ کی حیثیت سے جلوہ افروز ہیں لیکن ساتھ ہی ساتھ ان کی بسیار گوئی بسا اوقات ان سے ایسے شعر کہلاتی ہے جو ان کے قائم کئے جانے والے معیار کے شایان شان نہیں ہیں۔ جناب محمد یوسف ٹینگ صاحب نے بھی اپنے پیش کلام میں اشارتاً لکھا ہے۔ لہذا مضمفہ کو سوچ سمجھ کر کسی نئے مجموعے کو ترتیب دینا ہوگا۔ ان کا تخلیقی سفر ابھی زیادہ طویل نہیں ہے لیکن اچھا آغاز آدھی کامیابی قرار دیا گیا ہے۔ انہیں ابھی کام کرنے کے لئے ساری عمر باقی ہے لہذا میں یہی مشورہ دوں گا کہ وہ پھونک پھونک کر قدم اٹھائیں تاکہ وہ عملاً وقت کی ایک معتبر آواز بن سکیں۔

ہر مصنف کو یہ بات بھی ذہن نشین ہونی چاہئے کہ سب سے بڑا ناقدر اور قدر داں ان کا قاری ہی ہوتا ہے۔ اس لئے دو دو تین تین دیباچے لکھوا کر انہیں اسناد جمع کرنے سے بھی اجتناب کرنا چاہئے۔ آخر میں "تفسیر حیات" کے مرتبین شفیق میر اور انجینئر ریاض کوثر کول کو بھی یہ بات گوش گزار کرانا چاہوں گا کہ انہوں نے اتنی خوبصورت کتاب میں ایک باریک فاونٹ کی فہرست دے کر داغدار بنا دیا ہے جس سے وہ مقصد ہی فوت ہو گیا جس کے لئے ہر کتاب کا انڈکس مرتب کیا جاتا ہے۔ بہر حال میں "تفسیر حیات" کو ایک دلکش اردو شاعری کا مجموعہ قرار دیتے ہوئے روبینہ میر کے ہی اس شعر کے ساتھ بات ختم کرتا ہوں کہ:

ہوگئی چپ سی میں بھی روبینہ

میری باتوں میں جب اثر آیا

☆☆☆

Rubina Mir : Bahaiyat-e-Shaira by Zanfar Khokhar

زلف کھوھر (راجوری)

روبینہ میر: بحشیت شاعرہ

روبینہ میر ایک علمی و ادبی گھرانے سے تعلق رکھتی ہیں۔ اور ایک اچھی شاعرہ ہیں۔ شاعری کی صلاحیت ان کی گھٹی میں شامل تھی۔ جسے شاید ایک مناسب وقت کا انتظار تھا۔ اپنی پڑھائی، لکھائی دنیا داری کے دیگر کام کاج اور اپنی اہم سماجی ذمہ داریوں سے فارغ ہوتے ہی ان کی شاعرانہ صلاحیت ابھر کر سامنے آگئی۔ شاعری کی دنیا میں ریاستی سطح پر روبینہ میر کا نام اب کسی تعارف کا محتاج نہیں ہے۔ اگرچہ ان کی شاعری کی عمر کچھ زیادہ نہیں ہے۔ مگر ان کی شاعری کا کمال یہ ہے کہ بہت تھوڑے عرصے میں انھوں نے جو نام اور شہرت حاصل کی ہے۔ وہ حاصل کرنے میں بعضوں کو مند تیں لگ جاتی ہیں۔ اور بعض مدتیں گزر جانے کے باوجود بھی گمنام رہتے ہیں۔ بہت تھوڑے عرصے میں بہت زیادہ نام و شہرت پانے کی پہلی وجہ تو یہی ہے۔ کہ روبینہ میر اچھی شاعرہ ہیں۔ اور وہ اچھے شعر تخلیق کرتی ہیں۔ ان کے چند شعر ملاحظہ فرمائیں:

چند سانسوں کا یہ سارا کھیل ہے
زندگی کس پر ہے اترائی ہوئی
مشکل ہے کہ رہ پائیں گے یہ دونوں سلامت
پگڑی کو بچاؤ گے تو پھر سرنہ ملے گا
سو غم بھی اٹھا کر مجھے ہوگی نہ شکایت
مجھ سا کوئی بھی رنج کا خوگر نہ ملے گا

روبینہ میر اور میں گزشتہ چند برسوں سے اپنے ادبی ذوق کی بدولت ایک دوسرے سے قریب تر ہیں۔ میری نظر میں روبینہ میر اچھی شاعرہ ہی نہیں بلکہ اچھی انسان بھی ہیں۔ ہمت و حوصلے والی ہیں۔ بااخلاق اور اعلیٰ قدروں کی پاسدار ہیں۔ انسان دوستی میں یقین رکھتی ہیں۔ مہمان نواز اور احباب پسند ہیں۔ وہ خود کہتی ہیں:

آنکھوں پہ میں نے اس کو بٹھایا خوشی خوشی
جو بھی کوئی میرے گھر میں آیا خوشی خوشی
تو ہندو بن کے جی نہ مسلمان بن کے جی
جینا ہے زندگی میں تو انسان بن کے جی
یاد رکھئے ہے اخلاق بھی کوئی شے
جب کسی بات کی انتہا کیجئے

روبینہ میر اپنے فین کی طرف سے کی جانے والی ستائش اور تعریف و توصیف کا والہانہ خیر مقدم کرتی ہیں۔ ان کے ساتھ برابر رابطے میں رہتی ہیں۔ اسی طرح وہ اپنے ہم عصر شعراء و ادباء کے

ساتھ بھی اپنے ادبی تعلقات برابر بنائے رکھتی ہیں۔ وہ کہتی ہیں:

چراغِ راہ میں اکثر جلانے رکھتی ہوں ہوائے تند سے بھی رشتہ بنائے رکھتی ہوں
 روہینہ میر کو ان لوگوں میں شمار نہیں کیا جاسکتا۔ جنہیں نہ ستائش کی تمنا نہ صلے کی پرواہ ہوتی
 ہے۔ ظاہر ہی بات ہے۔ کوئی کتنا ہی بڑا اور ہنرمند کیوں نہ ہو، اگر وہ دوسروں کے ساتھ کسی "لے"
 دے "میں نہیں ہے تو اس کی اچھائی اور بڑائی کا دوسروں کو کم ہی علم ہو پاتا ہے۔ اپنے ہنر اور کمال کے
 ساتھ ساتھ انسان کو دوسروں کے تعاون اور راہنمائی کی بھی ضرورت ہوتی ہے۔ اس ضمن میں روہینہ میر
 خوش قسمت ہیں۔ کہ انھیں اپنے والد محترم جناب عبدالسلام میر جن کا صحافت کی دنیا میں اپنا ایک خاص
 مقام و مرتبہ اور نام ہے، کی راہنمائی حاصل ہے۔ اور ساتھ ہی ساتھ نشر و اشاعت کے سلسلے میں
 صحافت سے ہی جڑے اپنے بھائی شفیق میر کا تعاون بھی حاصل ہے۔ اور سب سے بڑھ کر انھیں اپنے
 شریک حیات جناب فرید صاحب جو کہ محکمہ پولیس میں اس وقت ایس، ایس پی کے عہدے پر فائز
 ہیں کا تعاون اور سرپرستی حاصل ہے۔ یہ سبھی باتیں اچھی ہیں۔ اور سر اسے جانے کے قابل ہیں۔ میرے
 خیال میں روہینہ میر کی شعری صلاحیتوں کے ساتھ ساتھ یہ سبھی باتیں اور بالخصوص ان کی انسان دوستی
 اور قدر شناسی بھی ان کی شہرت کی ضامن ہے۔

جن شعراء و ادباء نے روہینہ میر کی شاعری کو تسلیم کیا اور سراہا ہے۔ ان کی فہرست کافی لمبی
 ہے۔ سر فہرست شاعری کی دنیا کا ایک معتبر نام عرش صہبائی کا ہے۔ عرش صہبائی نے روہینہ میر کے
 پہلے شعری مجموعہ آئینہ خیال کا دیباچہ لکھتے ہوئے اسے ایک صحت مند شعری مجموعہ کہہ کر ایک نئی شاعرہ
 کی حوصلہ افزائی کی ہے۔ اردو دنیا کے نامور ادیب و تنقید نگار جناب محمد یوسف ٹینگ نے روہینہ میر
 کے دوسرے شعری مجموعے کا دیباچہ لکھتے ہوئے ان کے لفظوں کو بے حد پسند کیا ہے۔ اور مفید مشورے
 بھی دئے ہیں۔ ریاست کے جانے مانے شاعر میر ایاز رسول نازکی نے "روہینہ میر ایک تاثر"
 عنوان کے تحت مضمون لکھ کر اس آ بھرتی شاعرہ کی شعری صلاحیتوں کا اعتراف کیا ہے۔ ضلع پونچھ کے
 جانے مانے شاعر محمود الحسن محمود نے روہینہ میر کی شعری صلاحیت کا اعتراف کرتے ہوئے ان کے حق
 میں زور قلم اور زیادہ ہونے کی ذمہ داری ہے۔

تحریک ادب کے مدیر جاوید انور نے روہینہ میر کی شاعری کو اردو ادب کی معیاری شاعری
 میں ایک اضافہ کا درجہ دیا ہے۔ ڈاکٹر مشتاق احمد وانی نے روہینہ میر کی شاعری کے اعتراف میں ایک
 تفصیلی مضمون لکھا ہے۔ ریسرچ اسکالر امتیاز وانی نے اپنی نظر میں روہینہ میر کی شاعری کو الہامی

شاعری کا درجہ دیا ہے۔ انجینئر اسلم شہزاد نے "روبینہ میر کی شعری کائنات" عنوان کے تحت اپنے خوبصورت مضمون میں جہاں روبینہ میر کی شعری صلاحیتوں کو سراہا ہے۔ وہیں بعض تبصرہ و تجزیہ نگاروں کو بھی اپنی نیک رائے سے نوازا ہے۔ ان کا مضمون پڑھنے سے تعلق رکھتا ہے۔ دیکھا جائے تو کیا نہیں ہے روبینہ میر کی شاعری میں۔ انھوں نے مختلف النوع موضوعات کو شاعرانہ رنگ دیا ہے۔ روحانیت کے متعلق ان کا شعر ملاحظہ کیجئے:

زندگی میں ہر مصیبت سے ملی ان کو نجات زندگی میں جو بھی تیرے در کے سائل ہو گئے
روبینہ میر چونکہ مخلص اور صاف گو ہیں، یہی وجہ ہے کہ وہ اپنی خامیوں کا بھی برملا اظہار کرتی ہیں۔ وہ کہتی ہیں:

میں کسی کا پھر نہیں کرتی لحاظ جب کبھی جزبات میں بہتی ہوں میں

دیکھا جائے تو یہ اشعار کسی پر بھی صادق آسکتے ہیں:

مجھے اس بات کا بھی غم نہیں ہے میرا اپنا کوئی ہمدن نہیں ہے
زمانے کو برا کیونکر کہوں میں اچھائی کا یہیں موسم نہیں ہے
تمہیں معلوم کیا اس پہ جو گزری بظاہر آنکھ جس کی نم نہیں ہے
روبینہ میر چونکہ اعلیٰ قدروں کی پاسدار ہیں، انھیں اگر کسی سے کوئی شکایت ہے تو اس میں بھی ایک سلیقہ نظر آتا ہے، ملاحظہ کیجئے ان کی نظم "مقام و مرتبہ"۔

تیری ان گنت

خواہشوں میں

تیری ان گنت

چاہتوں میں

میری عزت

میرا احترام

میرا مقام ---- کہاں پر ہے؟

نمبر ایک

نمبر دو

یا پھر ---

نمبر تین پر ----

روبینہ میر کا شعر ہے:

ابھی تھا باہر کا معاملہ ابھی تو گھر بھی جانا ہے

اس شعر کی سادگی دیکھئے اور معنی کی گہرائی دیکھئے۔ ایک احساس ہے جو سب پر صادق آتا ہے۔ سب کے احساس کی ترجمانی کرتا ہے۔ یہی شعر کی خوبی ہوتی ہے۔ شعر کی ایک تعریف یہ بھی کی گئی ہے کہ شعر آسان سا لگے اور جب آدمی کہنے کی کوشش کرے تو مشکل پیش آئے۔ روبینہ میر کی شاعری میں ایسے اشعار جا بجا نظر آتے ہیں۔ یہ بھی مانا گیا ہے کہ شعر ضرورت سے زیادہ الفاظ کا بوجھ نہیں اٹھا سکتا ہے۔ یعنی اگر شعر کا مفہوم کسی لفظ کے بغیر ہی ادا ہو جائے تو وہ لفظ نکال دیا جانا چاہئے۔ اس نقطہ نظر سے اگر دیکھا جائے تو روبینہ میر کی شاعری میں کہیں کہیں پر اس، اس، اگر، مگر جیسے اضافی الفاظ دیکھنے کو ملتے ہیں۔ مجموعی طور پر روبینہ میر کی شاعری تشبیہات و استعارات سے دور ایک عام فہم شاعری ہے جس میں سادگی اور روانی بھی ہے۔ وہ ایک جگہ کہتی ہیں:

زندگی جینا ہے مشکل اور مرنا سہل ہے زندگی خود حال اپنا کہہ رہی ہے ہر طرف

بہر حال یہ طے ہے کہ مزید بہتری کی گنجائش موجود رہتی ہے۔ بقول انجینئر اسلم شہزاد "تخلیقی کام میں کسی بھی فرد کی آرا حرفِ آخر نہیں ہو سکتی"۔

اپنی شعری خوبیوں کے ساتھ ساتھ روبینہ میر شخصی طور پر کئی خوبیوں کی حامل ہیں۔ میں یہاں ان کی اس خوبی کا بطور خاص ذکر کرنا چاہوں گی، کہ وہ لفظ شناس ہونے کے ساتھ ساتھ چہرہ شناس بھی ہیں۔ چہرہ شناسی کی بدولت وہ انسان کی اندرونی کیفیات کا ادراک رکھتی ہیں۔ اپنے آس پاس سے باخبر رہتی ہیں۔ آنکھیں اور کان کھلے رکھتی ہیں۔ رمز و کنایہ میں کی جانے والی باتوں کا خوب نوٹس لیتی ہیں۔ ایک ماہر نفسیات کی طرح دور کی نظر رکھتی ہیں۔ ان سبھی خوبیوں کا عکس ان کی شاعری میں نظر آتا ہے۔

☆☆☆

Rubina Mir "Izteraab" ke Aayine mein by Dr. Nilofar Naaz Nahvi

ڈاکٹر نیلوفر ناز نحوی

روبینہ میر "اضطراب" کے آئینہ میں

نسائی ادب دو معنی میں رائج اور استعمال ہوتا ہے۔ ایک وہ جو خواتین کے قلم سے منصفہ شہود پر آتا ہے اور اس میں خواتین اپنے تجربوں، طرز زندگی، مشاغل، یا مذاق یا دوسرے جذبات یا احساسات کی ترجمانی کرتی ہیں۔ خواہ وہ شاعری ہو یا نثر۔ اور دوسرا وہ ادب ہے جو خواتین سے متعلق ہو۔ جس میں خواتین کے مسائل، انکی خواہشات، انکے طرز زندگی یا انکے مقاصد پر بات ہو۔ یا خواتین سے متعلق کوئی بھی مسئلہ ہو۔ یہ ضروری نہیں کہ ان کی خالق خواتین ہی ہوں بلکہ انکے تخلیق کار مرد حضرات بھی ہو سکتے ہیں۔ یہ سارا نسائی ادب کہلاتا ہے۔ روبینہ میر کشمیر کی ایک ایسی بیٹی ہے جس کا دل درد سے بھرا ہے اور وہ بھی نسائی ادب کی علم بردار ہیں۔ آپ کا دل کبھی بیٹیوں، کبھی بیٹیوں اور بیواؤں تو کبھی ستم رسیدہ خواتین کیلئے تڑپ اٹھتا ہے۔ کبھی بوڑھے والدین کو بچوں کے انتظار میں دیکھ کر ان کا دل گڑھتا رہتا ہے اور کبھی وہ لوگوں کو اپنی انا کی خاطر مر مٹنے کو تیار دیکھتی ہے، تو کبھی وہ نوجوانوں کو وقت کا زیاں اور بے قدری کرتے ہوئے دیکھتی ہے۔ کبھی وہ عورت ذات پر ظلم و تشدد دیکھتی ہے تو کبھی حوا کی بیٹی پر عصمت دری اور درندگی کے حملے کو دیکھ کر بے چین اور بے قرار ہوتی ہے۔

روبینہ میر کی کتاب "اضطراب" کا انتساب بھی "بنت حوا کے نام" ہے۔ "اپنی دونوں بیٹیوں" "آشو" اور "ماریہ" کے علاوہ حوا کی اس بیٹی کے نام جس کے وجود سے تصویر کائنات میں رنگ ہے۔ ان کے سامنے بنت حوا کا دوسرا نام بے بسی ہے، مجبوری اور لا چاری بھی۔ عورت کے لئے اگرچہ women empowerment کے بڑے بڑے نعرے لگائے جاتے ہیں اور اسکو طاقتور بنانے کے لئے بڑے بڑے نقارے بجا دئے جاتے ہیں مگر عورت جہاں تھی وہیں پر ہے۔ آغا نیاز گمسی صاحب روبینہ میر کی شاعری پر بات کرتے ہوئے لکھتے ہیں۔ "روبینہ میر ایک ایسی شاعرہ ہے جس کی زندگی کا زیادہ تر وقت اپنے آپ کو یا اپنی ذات کی تلاش کرنے، اپنے دل کو ڈھونڈنے اور مظلوم عوام کے ساتھ ساتھ خاص طور پر مظلوم اور بے بس خواتین کے جائز حقوق کے بارے میں جدوجہد کرتے گزر رہا ہے۔" چنانچہ روبینہ فرماتی ہیں:

راستے میں قدم قدم پر
 آدم زاد بھیڑیوں سے
 میرا سنا ہوتا رہا
 جو چہرے بدل بدل کر آتے
 مجھے ڈراتے
 اکیلا دیکھ کر
 فائدہ اٹھانا چاہتے تھے
 میری تنہائی کا
 میرے عورت ہونے کا

شاید وہ جان چکے تھے کہ بنت حوا کا دوسرا نام ہے بے بسی، مجبوری لاچارگی ☆ ص ۴۰
 شاعرہ اس وقت اس مرد ذات سے متنفر ہوتی ہے جو بھیڑیے کی شکل میں آتا ہے اور
 نسوانیت کی پاکیزگی کو تار تار کر دیتا ہے۔ اور اسکو اپنے پیروں سے روند ڈالتا ہے۔ ورنہ زندگی کی گاڑی
 ایسی ہے جو صرف خواتین کے بل بوتے پر نہیں چل سکتی ہے۔ اللہ تعالیٰ نے مرد اور عورت کی ایک
 جوڑی بنائی ہے جو ایک دوسرے کے بغیر ادھورے ہیں۔ جن کو ایک دوسرے کا انتظار رہتا ہے۔

کبھی تم دیر مت کرنا
 میں روٹھوں تو منانے میں
 مجھے واپس بلانے میں
 چراغ دل جلانے میں
 اندھیروں کو مٹانے میں
 دیار دل بسانے میں
 کہ میرے پاس آنے میں

کبھی تم دیر مت کرنا ☆ ص ۲۴

روبینہ میرا ایک ایسی خود درخاتون ہیں جو زندگی میں مشکلوں کے باوجود بھی اپنے آپ کو کسی
 کے سامنے جھکنے نہیں دیتی۔ راجوری پونچھ کی یہ خود در شاعرہ جس کا اصل نام روبینہ اختر میر ہے۔ وہ
 اپنی بہنوں اور تمام خواتین کو یہ پیغام دیتی ہیں کہ چاہے کتنی ہی مشکلات کیوں نہ آئیں سر کو کبھی نہ جھکنے

دیں۔

نہیں جھلکا کبھی مشکلوں سے سر میرا تمام عمر رہے گا رواں سفر میرا
 کسی کی آنکھ سے آنسو کی مثل بہتی ہوں کسی کے لب پہ ہے ذکر سر بسر میرا
 عورت جس طرح رسم و رواجوں میں بندھی ہوئی ہے کبھی کبھی اس کا دل اس سے فرار چاہتا
 ہے۔ مگر چاہنے کے باوجود بھی وہ ان زنجیروں کو نہیں توڑ سکتی ہے۔ وہ چاہے کتنی بھی آزاد ہو مگر وہ نام کی
 آزاد ہے۔ چنانچہ لکھتی ہیں:

میں قید ہو کے رہ گئی رسم و رواج میں ڈالی جو اس نے پاؤں میں زنجیر کیا لکھوں
 اک پل بھی زندگی میں میسر نہیں سکوں میں اس کو اپنی شومئی تقدیر کیا لکھوں

☆☆

ہم کو لے ڈوبی ہماری سادگی بے خطا ورنہ سزا پاتے نہ ہم
 کشمیر پچھلی کئی دہائیوں سے ایک نئی مصیبت سے جو جھ رہا ہے۔ جس نے ماں باپ کو
 بیٹوں سے الگ کر دیا ہے، بچوں کو یتیم اور عورتوں کو بیوہ کر دیا ہے۔ انسان کا لہو کسی بھی گزری مخلوق
 کے خون سے سستا ہے۔ انسانوں کی لاشیں بے کفن پڑی ہوئی ہیں اور پوچھنے والا کوئی نہیں۔
 ہے بہت ارزاں لہو انسان کا کشمیر میں عزت و ناموس جان و آبرو کشمیر میں
 ہر طرف آہ و بکا اور بستیاں ماتم کدہ ہیں جنازوں کی نمازیں چار سو کشمیر میں
 کشمیر کے حالات کے تناظر میں جب شاعرہ بات کرتی ہے تو بہو بیٹیوں کا وہی خوف جو
 ان کو گھر سے نکلنے ہوئے لاحق ہوتا ہے انہیں مغموم کر دیتا ہے۔ کشمیر جو اب بالکل عورتوں اور بیٹیوں
 کیلئے محفوظ نہیں ہے۔ یہاں نہ کنواریاں محفوظ ہیں اور نہ ہی مستورات۔ انسانوں کی بستی ہو یا جنگل ہو
 بھیڑیوں کا خوف دلوں پر چھایا رہتا ہے۔ اسی بات کو شاعرہ اس طرح بیان کرتی ہے:-

گھب اندھیرے میں

تھجج سلامت

ان آدم زاد بھیڑیوں سے بچ کر

شہر و دیہات سے گذر جاؤں

انسانوں کی بستی سے نکل کر

جنگل تک پہنچ جاؤں

تو میری جان بچ سکتی ہے

ورنہ کیا معلوم؟ کب؟ کہاں؟ ---☆☆☆

جہاں ظلم و تشدد ہو۔ خواتین بھی غیر محفوظ ہوں۔ بچوں اور نوجوانوں پر بھی خوف مسلط ہو۔ وہاں کا شاعر اور مصنف اس کے بغیر کیا لکھ سکتا ہے کہ:

اس دیش کا آخر کیا ہوگا

جہاں انسان کو انسان نوچے

جہاں اک دو بچے کو ملیں دھوکے

جہاں رہ جائیں سب رورو کے

اس دیش کا آخر کیا ہوگا

اسی کے ساتھ ساتھ روہینہ جی اس بات سے بھی فکر مند ہیں کہ یہاں رشتوں کی قدر گھٹ گئی ہے۔ ماں باپ بہن بھائی اب کوئی کسی کا نہیں ہے۔ ماں باپ بوڑھے ہوتے ہیں تو ان کو گھروں میں یا تو رہنے نہیں دیتے یا ان کے ساتھ رہنا پسند نہیں کرتے۔ بہن بھائیوں کا وہ پیار جو ایک زمانے میں مر مٹنے پر تیار تھے مگر آج ایک دوسرے کے لئے اجنبی ہیں:

ایک ہی ماں کی کوکھ سے

جنم لینے کے باوجود

ایک ہی گھر میں ساتھ ساتھ

پلنے بڑھنے کے باوجود

ایک ہی آنگن میں کھیل کر

جوان ہونے کے باوجود

وہ میرے لئے کس قدر اجنبی ہو گیا (نظم "بھائی")

روہینہ کے جو شعری مجموعے منظر عام پر آئے ہیں، ان میں آئینہ خیال، تفسیر حیات، حرف راز، نوید قلم اور اب اضطراب سامنے ہے۔ نعیم جاوید صاحب اضطراب کے حوالے سے سعودی عرب سے لکھتے ہیں:

”روہینہ میر کی شاعری کسی بڑے دعوے کے بجائے زندگی کی سادہ سچائیوں کا صدر رنگ گلدستہ ہے۔ حیات بخش موضوعات اور جان لیوا منظروں کا میوزک ہے۔ انکے ہر شعر پر لاکھ صنایع سے سچی

جھوٹی شاعری قربان کی جاسکتی ہے کیونکہ انہوں نے سچائیوں کو سمیٹ کر رکھا ہے اور یہی درد ہے جس کی توسیع ممکن ہے۔“

اسی صدرنگ گلدستے میں سے ایک گل آج کے دور کے انسان کی انا ہے جو اپنی انا کی خاطر ایک دوسرے کے آگے جھکنے سے روکتی ہے۔ یہ انا ہے جو آپ کسی سے معافی نہیں مانگ سکتے۔ یہ انا ہی ہے جو آپ کو اپنا بڑا پن چھوڑنے نہیں دیتی۔ وہ بھی انا ہی تھی جب شاعر فیض احمد فیض نے کہا:

وہ بات سارے فسانے میں جس کا ذکر نہ تھا

وہ بات ان کو بہت ناگوار گذری ہے

وہ انا کی وجہ سے ہی انہیں ناگوار گذری ہے۔ آج کے دور میں اس کا زیادہ ہی چلن ہے۔ انا

کو ٹھیس بہت جلدی لگتی ہے اور آپ کو معافی مانگنے سے روکتی ہے غلطی چاہے آپ ہی کی کیوں نہ ہو۔

قصور اگر ہے تو

ہماری انا کا ہے

جو ہمیں

ایک دوسرے کے آگے

جھکنے سے روکتی ہے۔ (نظم "قصور")

کس کس بات اور موضوع کا ذکر کریں جس کو شاعرہ نے چھیڑا نہیں۔ شاعرہ نے طالب علمی کے زمانے سے ہی لکھنا شروع کیا تھا۔ اور شاعری میں ہر صنف میں طبع آزمائی کی ہے۔ انہوں نے نہ صرف نظمیں اور غزلیں کہیں ہیں بلکہ حمد، نعت اور منقبت میں بھی طبع آزمائی کی ہے۔ ہمیں ان کی شاعری میں فن کی باریکیوں کو ڈھونڈنے کے بجائے ان کے مضامین کو دیکھنا چاہئے کہ کن کن خیالات اور احساسات کو انہوں نے اپنی شاعری میں جگہ دی ہے۔ خود رو بینہ میر کے الفاظ کو ہی ہم یہاں پر دہراتے ہیں۔ وہ لکھتی ہیں: ”میں نے بعض اوقات فن کی باریکیوں کی پرواہ کئے بغیر سماج کی اخلاقی پستی کی نقاب کشائی کرنے کی سعی کی ہے۔ میں اپنے خیالات اور احساسات کو محتاج عروض نہ کر سکی۔ میری شاعری میں آپ کو روایتی حسن و عشق کا تذکرہ بہت کم دیکھنے کو ملے گا۔ میری کوشش رہی ہے کہ میں معاشرے کی تلخ سچائیوں کا عکس و آہنگ پیش کر سکوں۔“

ڈاکٹر مرزا شفیق حسین صدر شعبہ اردو گورنمنٹ کالج لکھنور ویدینہ جی کی شاعری پر بات

کرتے ہوئے لکھتے ہیں: ”ان کی شاعری مظلوموں کی آہ و فغان، یتیموں کے نالہ و شیون اور بیواؤں

کی آہ وزاری سے عبارت ہے۔ یہ اس وقت شعر کہتی ہیں جب کسی یتیم کی چشم خون بستہ سے آنسو ٹپکتے ہیں جب کسی دلہن کی مانگ میں افشان کی جگہ لہو چھڑکا جاتا ہے۔“

شہباز کشمیری انکے کشمیری مجموعے ”نویدِ قلم“ کے پیش لفظ میں فرماتے ہیں۔ ترجمہ۔

”روبینہ میر کی شاعری عصری اور تازہ ہے۔ اس میں ہمارے جھرنوں، آبشاروں کا شور بھی ہے اور ترنم بھی۔ اور سبزہ زاروں کی دلکشی بھی ہے۔ کشمیر کا راز اپنی یادداشت میں محفوظ کر کے جمالیاتی تناظر میں احساسات کا بسیار جہات پر مشتمل وجود مقامی اور عالمی منظر ناموں کا نسوانی عکس، محسوسات، مجبوریاں، موجودہ خونین مناظر کا اشارہ، اور کیا کچھ نہیں جو اس کے تخیل زار میں موجود نہیں۔“

آخر میں میں روبینہ جی کے ایک خواب کی عکس بندی کرنا چاہتی ہوں اور اللہ سے دعا کرتی ہوں کہ یہ خواب جلد از جلد شرمندہ تعبیر ہو۔ اس نظم کا نام ہے ”ہے یہ تیری تقدیر“۔

اے وادیء کشمیر

نئی صبح ہوگی۔۔ نیا سورج نکلے گا

تمہاری کوکھ سے پھوٹنے والے۔۔ گل بوٹے

تمہارے یہ بچے۔۔

تمہارا احسن۔۔ تمہاری خوبصورتی۔۔

تمہیں واپس لوٹائیں گے۔۔

پھر وہی دن آئیں گے۔۔

چاند نکلے گا۔۔ تارے جگمگائیں گے

تمہارے پھولوں کی مہک۔۔

تمہارے باغوں کی دلکشی۔۔

تمہارے آبشاروں کی بھتی بانسری۔۔

دنیا کو کھینچ کر۔۔ تمہارے قدموں میں لائے گی

اور تو پھر وہی ”جنت کشمیر“ کہلائے گی۔

☆☆☆

Rubeena Mir ki Shairi mein nisaai hissiyat by Mohd. Shabir

(Research Scholar, deptt. of Urdu MANUU, Hyderabad)

محمد شبیر (ریسرچ اسکالر، شعبہ اردو، مانو، حیدرآباد)

روبینہ میر کی شاعری میں نسائی حسیت

روبینہ میر عہد حاضر کی ممتاز اور معتبر شاعرہ ہیں۔ روبینہ میر کا تعلق جموں و کشمیر کے خطہ پیر پنجال سے ہے۔ پیشے سے روبینہ میر ایک معلمہ کے طور پر اپنی خدمات دے رہی ہیں۔ شعر و ادب میں کافی دلچسپی رکھتی ہیں۔ روبینہ میر عہد حاضر کی ایسی شاعرہ ہیں جو اردو شعر و ادب میں اپنا مقام اور تشخص منوانے میں کامیاب ہو چکی ہیں۔ انھوں نے شعر و شاعری کا آغاز ذرا تاخیر سے کیا۔ لیکن بہت جلد انہوں نے اپنی شناخت قائم کر لی ہے۔ روبینہ میر خطہ پیر پنجال کی شاعری کے افق پر ایک ابھرتا ہوا ستارہ ہیں۔ انھوں نے اردو شاعری میں غزل اور نظم میں طبع آزمائی کی ہے۔ دونوں صنفوں میں کامیابی حاصل کر چکی ہیں۔ ان کے چار شعری مجموعے تفسیر حیات (۲۰۱۲)، آئینہ خیال (۲۰۱۳)، حرف زار (۲۰۱۷) اور اضطراب (۲۰۲۱) شائع ہو کر داد تحسین حاصل کر چکے ہیں۔ ان کی شاعری کا مطالعہ کرنے سے یہ اندازہ ہوتا ہے وہ جو کچھ معاشرے میں دیکھتی ہیں اور محسوس کرتی ہیں، اسے شعری قالب میں ڈھال دیتی ہیں۔ ان کی شاعری کا ارتقائی سفر ابھی جاری ہے۔ روبینہ میر کی شاعری میں موضوعاتی تنوع اور وسعت پائی جاتی ہے۔ انھوں نے اپنی شاعری میں مختلف سماجی، سیاسی اور اقتصادی مسائل کو موضوع سخن بنایا ہے۔ روبینہ میر ایک حساس شاعرہ ہیں۔ انھوں نے اپنی شاعری میں عورت کے جذبات، احساسات، خواہشات، نظریات اور دلی کیفیات کو موضوع سخن بنایا ہے۔ انھوں نے غزلیہ شاعری اور نظمیہ شاعری دونوں میں عورت کے جذبات اور احساسات کی عکاسی کی ہے۔ معاشرے میں عورت کو ثانوی درجے کی سمجھا جاتا ہے۔ بیٹے کی پیدائش پر خوشیاں منائی جاتی ہیں جب کہ بیٹی کی پیدائش کو بوجھ سمجھا جاتا ہے۔ بیٹے کی پرورش اور تعلیم و تربیت پر خاص توجہ دی جاتی ہے جبکہ بیٹے کے مقابلے میں بیٹی کی تعلیم و تربیت پر اتنی خاص توجہ نہیں دی جاتی ہے۔ تعجب ہے کہ آج بھی بہت سے خاندانوں میں شوہر اور سسرال والے بہو بیٹیوں کو اس بات پر مورد الزام ٹھہراتے ہیں کہ وہ بیٹیاں پیدا کرتی ہیں۔ روبینہ میر نے ایسی منفی سوچ رکھنے والوں کو بیٹی کی اہمیت اور افادیت کا احساس دلایا ہے۔ اس ضمن میں ان کی ایک مسلسل غزل سے چند اشعار

ملاحظہ ہو۔

کیسے بتاؤں تم کو کیا ہوتی ہیں بیٹیاں ہیرے اگر ہیں بیٹے تو موتی ہیں بیٹیاں
 ماں، باپ دل شکستہ ہوں تو روتی ہیں بیٹیاں چین و سکون دل کا یہ کھوتی ہیں بیٹیاں
 ماں باپ کو ذرا سی بھی ہو تکلیف اگر ایسے میں رات بھر کہاں سوتی ہیں بیٹیاں
 نازک مزاج ہونے کے باوجود بھی یہ دودو گھروں کا بار ڈھوتی ہیں بیٹیاں

(حرف زار، ص ۴۳)

قبل از اسلام لوگ مختلف قسم کی برائیوں میں مبتلا تھے۔ ظلمت اور جہالت عروج پر تھی۔ انسانی معاشرے میں مختلف قسم کی برائیاں اور رسومات پائی جاتی تھیں۔ ایسی ہی جاہلانہ رسومات میں سے ایک رسم بعض قبیلوں میں بیٹیوں کو زندہ درگور کرنے کی بھی تھی۔ ظہور اسلام سے اس رسم سے لڑکیوں کو ضرور راحت ملی۔ لیکن موجودہ دور میں بھی دختر کشی کا کوئی نہ کوئی معاملہ سامنے آتا رہتا ہے۔ بعض قبیلوں اور خاندانوں میں آج بھی لڑکیوں کو بوجھ سمجھا جاتا ہے۔ قبل از پیدائش مادر رحم میں ٹیکنالوجی کے ذریعے بچے کی تشخیص کی جاتی ہے۔ لڑکی معلوم ہونے پر ٹیکنالوجی اور ادویات کو استعمال میں لا کر مادر رحم میں ہی بچیوں کو قتل کیا جاتا ہے۔ یہ بری رسم اسی زمانہ جاہلیت کی یاد دلاتی ہے۔ جس دور میں لڑکیوں کو زندہ دفنایا جاتا تھا۔ لڑکیوں کی پیدائش کا اوسط دن بہ دن کم ہوتا جا رہا ہے۔ معاشرے میں بعض خاندان چاہے تعلیم یافتہ ہوں یا غیر تعلیم یافتہ، لڑکیوں کو بوجھ سمجھ کر مادر رحم میں قتل کر دیتے ہیں۔ دور جہالت کے مقابلے موجودہ دور میں تھوڑی تبدیلی ضرور آئی ہے۔ اُس زمانے میں لڑکیوں کو زندہ دفن کیا جاتا تھا لیکن موجودہ دور میں پیدائش سے قبل ہی قتل کیا جاتا ہے۔ اس ضمن میں روبینہ میر کی نظم ”وطن کی بیٹیوں کے نام“ کا ایک بند دیکھیے۔

اے میرے وطن کی بیٹیو نہ کسی پہ ہرگز یقین کرو
 کبھی گاڑ دیتے تھے ریت میں آج مار دیتے ہیں پیٹ میں
 کوئی مار کے ڈال دے گیٹ میں کوئی پھینک دے تمہیں کھیت میں

(آئینہ خیال، وطن کی بیٹیوں کے نام، ص ۲۶۸)

عورت سماج، قوم، قبیلہ اور خاندان کا اہم حصہ ہے۔ ملک، قوم، معاشرے اور خانوادے کی ترقی اور فلاح بہبودی میں عورت برابر کی شریک ہے۔ سوائے عورت کے کائنات کی کوئی رونق نہیں ہے۔ عورت کے بغیر دنیا نامکمل اور ادھوری ہے۔ ایک عورت کے کئی رشتے ہوتے ہیں مثلاً

ماں، بہن، بیٹی، بہو، بیوی، ساس وغیرہ۔ دختر کشی سے صرف ایک لڑکی کا قتل نہیں ہوتا بلکہ کئی رشتوں کا قتل ہوتا ہے۔ اس بات کا احساس روبینہ میر نے اپنی نظم ”حوا کی بیٹی“ میں دلایا ہے۔

”کیا تم نہیں جانتے؟“

کہ میرے بغیر

یہ دنیا نامکمل ہے

میرے بغیر۔۔۔

یہ دنیا بے رنگ ہے

میں صرف لڑکی ہی نہیں ہوں

بلکہ۔۔۔

ماں بھی ہوں۔۔۔

بیوی بھی ہوں۔۔۔

بہن بھی ہوں۔۔۔

ایک لڑکی کو مار کر

تم کتنے رشتے مارو گئے؟“

(آئینہ خیال، حوا کی بیٹی، ص ۳۶۶)

روبینہ میر کی شاعری میں عورت کے جذبات کی شدت ہے۔ انھوں نے خلوص اور سچائی کے ساتھ عورت کے جذبات اور احساسات کو اپنے شعری تخیل میں پیوست کیا ہے۔ دختر کشی کے مسئلے کی وجہ سے روبینہ میر کافی رنجیدہ اور غمزہ ہیں۔ ایک لڑکی جس نے ابھی آنکھیں کھولی نہیں، دنیا کو دیکھا نہیں اور موت اس کا نصیب بن جاتا ہے۔ بالآخر انسان کیوں بے تصور اور معصوم بچیوں کا قتل کر دیتا ہے۔ ان جذبات کا اظہار روبینہ میر نے اپنی نظم ”میرا قصور“ میں کیا ہے۔

”میں وہ مظلوم ہوں

جو مسلسل چیخے جا رہی ہوں

مگر!

کسی کے کانوں تک میری آواز نہیں پہنچتی

میں وہ کلی ہوں

جسے کھلنے سے پہلے مسل دیا گیا ہے
 میں وہ معصوم جان ہوں
 جس کے لئے ماں کی کوکھ قتل گاہ ہے
 میں وہ بد نصیب ہوں
 جسے آنکھ کھولنے سے پہلے ہی
 کوڑے دان کی نذر کیا جاتا ہے
 آخر میری خطا کیا ہے؟
 مجھے انصاف دو
 میں
 ایک لڑکی ہوں۔۔!!
 یہی میرا قصور ہے

(آئینہ خیال، میرا قصور، ص ۳۶۹)

روبینہ میر نے عورت کی بے بسی، مجبوری، مظلومیت، مرداساس معاشرے کی محکومیت اور درد و کرب کی موثر ترجمانی کی ہے۔ عورت کے وجود، مقام و مرتبہ کا احساس دلایا ہے۔ پدری اساس معاشرے کو لاکارتے ہوئے عورت کے وجود، حیثیت، مقام اور مرتبہ سے آشنا کروایا ہے۔ اس ضمن میں چند اشعار ملاحظہ فرمائیں۔

زباں رکھتی ہوں میں بھی منہ میں اپنے اے جہاں والو
 مجھے کمزور مت سمجھو کسی صورت جہاں والو
 کبھی تُو کر نہیں سکتا مجھے جو کام بخشا ہے
 مجھے انسان کی تخلیق کا انعام بخشا ہے
 حقیقت ہے مرے ان قدموں کے نیچے ہی جنت ہے
 اسی جنت کی گہرائی میں دنیا بھر کی راحت ہے
 بطن سے میرے تو پھوٹا ہے خود پر ناز کرتا ہے
 میرے ہی سامنے چلاتا ہے آواز کرتا ہے
 جہاں والوں نے ہر پل امتحان میں مجھ کو ڈالا ہے

ہزاروں مشکلیں سہہ کر بھی میں نے تجھ کو پالا ہے
 جہاں میں میرے ہی دم سے تو ترا بول بالا ہے
 تیری اس بے حسی نے مجھ کو اب حیرت میں ڈالا ہے

ہمارے سماج میں عورت کو غلام تصور کیا جاتا ہے۔ مرد اپنے آپ کو حاکم تصور کرتے ہیں، عورت کو محکوم بنایا جاتا ہے۔ مرد اپنی مردانگی دکھانے کے لئے عورت پر حکم چلاتا ہے۔ عورت کو حکم ماننے پر مجبور کیا جاتا ہے۔ مرد جس طرح چاہے اس طرح کا عورت کے ساتھ برتاؤ کرتا ہے۔ عورت کو مرد کے ہر حکم کی تعمیل کرنی پڑتی ہے۔ جس طرح مرد کہے گا اسی طرح عورت کو ماننا پڑے گا۔ بعض مرد عورت کو طلاق کی دھمکیاں دیتے رہتے ہیں۔ طلاق کی دھمکی کو ایک ہتھیار کے طور پر استعمال کیا جاتا ہے۔ عورت طلاق ہونے کے خوف سے مجبوراً مرد کے ہر حکم کو ماننے پر مجبور ہو جاتی ہے۔ عورت کو ہمیشہ یہ ڈر سنا تا رہتا ہے کہ کہیں مجھے طلاق نہ مل جائے۔ عورت کے ان جذبات اور احساسات کی عکاسی روبینہ میر کی نظم ”طلاق“ میں ملتی ہے۔

”تمہیں وہی کرنا ہے۔

جو میں کہوں گا۔۔

جو میں چاہوں گا۔۔

چاہے وہ غلط ہی کیوں نہ ہو۔۔۔

ہاں۔۔۔

چاہے وہ غلط ہی کیوں نہ ہو۔۔۔

مگر میں تمہاری بیوی ہوں۔۔۔

بیوی۔۔۔!

رکھیل نہیں۔۔۔

تجھی تو کہہ رہا ہوں

”تم میری بیوی ہو“

جو ہتھیار میرے پاس

تمہارے لئے ہے

وہ کسی رکھیل کے لئے نہیں

کیونکہ وہ آزاد ہے
اپنی مرضی سے آجاسکتی ہے
مگر تم ---
میری مرضی کے بغیر
کچھ نہیں کر سکتی
ورنہ جانتی ہو ---
میں کیا کر سکتا ہوں ---؟
مجھے اختیار ہے
کہ جب چاہوں
تمہیں اپنے گھر سے کر سکتا ہوں بے گھر
صرف اتنا کہہ کر
طلاق --- طلاق --- طلاق ---
مگر

یہ بچے
یہ گھر بنانے میں
میں نے جو خون پسینہ ایک کیا

وہ ---
سب کس لئے ---؟
اگر تم اتنی آسانی سے
لفظ طلاق اپنا سمجھ کر
جب چاہو ---
کر سکتے ہو استعمال
افسوس ---! مجھے زندگی بھر
مرمر کر جینا ہے
اس لفظ کے ڈر سے

یہ لفظ ہر روز
مجھے نئی موت مارتا ہے
نہ جانے کب
کہاں ---؟
تم مجھ سے کہہ دو
طلاق --- طلاق --- طلاق ---“

(حرف زار، طلاق، ص ۱۰۸)

ایک عورت کی جب طلاق ہوتی ہے، اس کے دل پر کیا گزرتی ہے یہ وہی طلاق شدہ عورت بہتر جانتی ہے۔ روہینہ میر کو طلاق شدہ عورت کے درد و کرب کا احساس ہے۔ طلاق شدہ عورت کے جذبات اور احساسات کی بہترین عکاسی روہینہ میر نے اپنی نظم ”کل بھی تھی بے گھر، آج بھی ہے بے گھر“ میں کی ہے۔

کتنی بے رحمی سے نکال دیا جاتا ہے تجھے
یہ کہہ کر طلاق، طلاق، طلاق ---!
تیرے جسم کے اعضاء یعنی تیرے بچے
تجھ سے چھین لیے جاتے ہیں
تیرے ہاتھوں سے بنی کسی چیز پہ تیرا حق نہیں رہتا
تجھ سے وہ حق لئے جاتے ہیں
جو مالک بحر و بر نے تجھے عطا کئے ہیں
کب تک تو اس ظلم کی شکار رہے گی ---!
کس سے کرے گی ---؟
اپنی مظلومیت کی شکایت
اس گونگے بہرے --- سماج میں
کوئی تیری فریاد سننے کو تیار نہیں

(تفسیر حیات، کل بھی تھی بے گھر، آج بھی ہے بے گھر، ص ۲۰۳)

مرد شادی کرنے کے بعد عورت کو اپنی جاگیر سمجھتا ہے۔ اس کے ذہن میں یہ بات نقش ہو

جاتی ہے کہ عورت جو میرے نکاح میں آئی ہے یہ ہر زاویے سے میری محکوم ہے اور میں اس کا حاکم ہوں۔ وہ جس طرح چاہے عورت کے ساتھ سلوک کرتا ہے۔ بعض اوقات مرد عورت کے ساتھ اچھا سلوک نہیں کرتا ہے۔

عورت کو سمجھو نہ جاگیر اپنی نہ یہ خواب اپنا نہ تعبیر اپنی
 کرے دن خواہش کا اپنے ہی ہاتھوں مسخ کیوں کرے گی یہ تصویر اپنی
 اگر یوں ہی چلتا رہا سلسلہ تو یقیناً یہ توڑے گی زنجیر اپنی

(آئینہ خیال، عورت، ص ۲۸۰)

روبینہ میر کی شاعری میں عورت کی زندگی کے کئی مسائل اور رخ موجود ہیں۔ روبینہ میر عورت کی بھر پور نمائندگی اور وکالت کرتی ہیں۔ انھیں عورت کی اہمیت و افادیت، مقام و مرتبہ اور عظمت کا احساس ہے کیوں کہ ہم سب یہ جانتے ہیں کہ دنیا کے بڑے بڑے بادشاہوں، سیاستدانوں، سائنسدانوں، دانشوروں، محققوں، حکیموں، عالموں، فنکاروں، فلسفیوں اور عظیم ہستیوں کو عورت نے جنم دیا ہے اور عورت ہی کے بطن سے انبیاء اکرام اور اولیاء اکرام پیدا ہوئے ہیں۔ روبینہ میر نے عورت کے مقام، مرتبہ، حیثیت، عظمت اور اہمیت کا احساس دلایا ہے۔

ہے وجود زن سے قائم زندگی کا آشیانہ اور زندہ اس کلی سے ہے بہار گلستاں
 ہیں زمین زن سے پھوٹے خوب رو سرو سمن انبیاء و اولیاء سب اس زمیں کے ہیں چمن

روبینہ میر کی شاعری کا مطالعہ کرنے سے یہ واضح ہوتا ہے کہ ان کے پاس ذخیرہ الفاظ وسیع ہے۔ الفاظ کا بر محل اور بموقع استعمال کرنے کا ہنر بھی جانتی ہیں۔ علاوہ ازیں ان کا مطالعہ بھی وسیع ہے۔ ان کی شاعری کا یہ وصف ہے کہ انہوں نے سادہ، سلیس اور عام فہم الفاظ میں بلند تخیل پیش کیا ہے۔ پیچیدہ الفاظ اور اصطلاحات سے گریز کیا ہے۔ سیاسی، سماجی اور اقتصادی مسائل کے علاوہ خواتین کے مسائل ان کی شاعری کا مرکز اور محور ہے۔ انھوں نے اپنی شاعری میں عورت کی بے بسی، مرد غالب معاشرے کا دباؤ، عورت کی محکومیت اور جنسی استحصال جیسے مسائل کو اجاگر کیا ہے۔ علاوہ ازیں عورت کی اہمیت و افادیت، مقام و مرتبہ اور قدر و منزلت سے مرد اس معاشرے کو روشناس کروایا ہے۔ روبینہ میر نے جموں و کشمیر کی خواتین اردو شاعری کے باب میں نسوانی جذبات اور احساسات میں اضافہ کیا ہے۔ صنف نازک کا درد ان کے قلب میں رچا بسا ہوا ہے۔



منتخب نظمیں Muntakhab Nazmein

روبینہ میر Rubina Mir

اے اللہ Aye Allah

خوشی میں میرے ہر غم کو
 باوجود یہ جاننے کے
 کہ تیری رحمت سے
 ناامید ہو چکی ہوں
 تو ہی ہے
 جو مجھے جینے کا حوصلہ دیتا ہے
 اس وقت
 جب زندگی مجھ سے
 جینے کے راستے چھین رہی ہوتی ہے
 تو ہی ہے
 جو درگزر کرتا ہے
 میری ہر خطا کو
 باوجود اس کے
 کہ تو سزا دینے پر قدرت رکھتا ہے
 تو ہی ہے
 اے اللہ
 تو ہی ہے

☆☆☆

تو ہی ہے
 جو مجھ سے ---- بے پناہ پیار کرتا ہے
 باوجود
 میری خطاؤں کے
 تو ہی ہے
 جو پردہ ڈالتا ہے
 میرے عیبوں پر
 باوجود اس کے
 کہ تو سب دیکھتا اور سنتا ہے
 تو ہی ہے
 جو کبھی جتنا نہیں احسان
 باوجود ان گنت نعمتیں
 عطا کر کے
 تو ہی ہے
 جو مجھ کو روزی دیتا ہے
 باوجود میری ناشکری کے
 تو ہی ہے
 جو بدلتا ہے

کبھی تم دیر مت کرنا

میں روٹھوں تو منانے میں
مجھے واپس بلانے میں
چراغ دل جلانے میں
اندھیروں کو مٹانے میں
دیار دل بسانے میں
کہ میرے پاس آنے میں
کبھی تم دیر مت کرنا

یقین کی داستاں تم ہو
کہ مثل کہکشاں تم ہو
میں دل ہوں تو زباں تم ہو
مرے اندر نہاں تم ہو
کہ میرے رازداں تم ہو
مگر اندھیر مت کرنا
کبھی تم دیر مت کرنا

مری قسمت تمہیں تو ہو
مری الفت تمہیں تو ہو
مری چاہت تمہیں تو ہو
مری عزت تمہیں تو ہو
مجھے تم زیر مت کرنا
کبھی تم دیر مت کرنا

نعتِ پاک Naat-e-Paak

میرے دل کی ہر خوشی ہے آپ ﷺ سے
یعنی میری زندگی ہے آپ ﷺ سے

جس سے مجھ پر منکشف ہر راز ہے
مجھ کو حاصل آگئی ہے آپ ﷺ سے

میرے دل سے دور ہیں رنج و الم
میرے ہونٹوں پر ہنسی ہے آپ ﷺ سے

میرے لب پر تذکرہ ہے آپ ﷺ کا
لو فقط آقا لگی ہے آپ ﷺ سے

میری نظروں میں عیاں ہر چیز ہے
دور تک اک روشنی ہے آپ ﷺ سے

☆☆☆

ان کے سہارے چھین لیتی ہے
 کتنے معصوموں کو یتیم کرتی ہے
 یہ سب اس کے بائیں ہاتھ کے کھیل ہیں
 سیاست بازوں کے گھر کی لونڈی
 سیاسی بازی گروں کو
 اس قدر عزیز ہے
 جس قدر "مرنے والے کو زندگی"
 شعبہ باز یوں، عشوہ طرازیوں سے
 اچھے خاصے دانا کو
 اپنے جال میں پھنسا کر
 اپنا گرویدہ بنا لیتی ہے
 اس نے --- وہ سب ---
 پہلے سے طے کر رکھا ہوتا ہے
 کہ کب --- کہاں ---؟ اور کیسے ---؟
 کیا کرنا ہے ---؟
 یہ کھلاڑی --- کئی کھیل ---
 بنا مقابلے کے جیت جاتی ہے
 اور جہاں مقابلہ کڑا ہو
 وہاں یہ موت کا کھیل کھیلتی ہے
 کئی بے گناہوں کو
 موت کی ابدی نیند سلا کر
 خود کو/ لکھن سے بال کی طرح/ باہر نکال دیتی ہے
 اس شعبہ باز/ حسین دوشیزہ کا دوسرا نام
 "سیاست" ☆☆☆

محبت کے گلستاں میں
 کہ اس شہر نگاراں میں
 سچے دل کے شبستاں میں
 خزاں میں اور بہاراں میں
 کہ کوئے عہد و پیمان میں
 محبت کے یہ میداں میں
 مجھے تم ڈھیر مت کرنا
 کبھی تم دیر مت کرنا
 کبھی تم دیر مت کرنا
 ☆☆☆
 سیاست

کیا سے کیا نہیں ہوتا؟
 اس کے اک اشارے پر
 جھوٹ، فریب، مکاری، بے ایمانی، رشوت ستانی
 یہ سب (عوامل) تو اس کے زرخیز غلام ہیں
 جو ہر وقت ہاتھ باندھے کھڑے ہیں
 اس کے حکم کے تابع
 یہ نقاب پوش
 شعبہ باز حسین دوشیزہ
 کیا کیا گل کھلاتی ہے
 پردے کے پیچھے رہ کر
 کتنے سہاگ اجاڑ دیتی ہے
 کتنی ماؤں سے

کڑوا سچ

بیتِ حوا کی کہانی
قلم کی زبانی

یاد ہے۔۔۔!

آج بھی مجھے

وہ سب

اپنے بیگانوں سے

اعتبار کھوجانے کے بعد

شام کے دھند لکے میں

تن، تنہا

جب میں گھر سے نکلی تھی

وہ

رات کا سناٹا!

گھپ اندھیرا!

میں اور میری تنہائی

بے منزل راہ کی جانب سفر

دردناک موت کو دعوت دینے کے سوا!

کچھ نہ تھا

راستے میں قدم قدم پر

آدم زاد بھیڑیوں سے

میرا سامنا ہوتا رہا!

جو چہرے بدل بدل کر آتے!!

مجھے ڈراتے

اکیلا دیکھ کر

فائدہ اٹھانا چاہتے تھے

میری تنہائی کا

میرے عورت ہونے کا!!

شاید؟

وہ جان چکے تھے

کہ بیتِ حوا کا دوسرا نام

بے بسی ہے! مجبوری ہے! لاچار ہے!!

حوا کی بیٹی کے جسم کے متلاشی (حرام خور)

آدم زاد بھیڑے!!

نوج نوج کرکھانا چاہتے تھے

میرے وجود کو!!

میرے روبرو آنے پر

ہوس بھری نظروں سے!

میری جانب تکتے

جملے کستے! مجھ پر ہنستے!!

نظروں سے ڈستے!!

پٹیٹھ پروار کرتے

پیار کے نام پر

شکار کرنے والے شکاری

میری ذرا سی غفلت کے منتظر!!

مجھے ادھورا ہونے کا احساس دلا کر

پورا کرنے کے خواب دکھانے والے

شاید یہ نہ جانتے تھے

ہم بھی تمہاری طرح ہیں
 بے بس۔۔ لاچار
 تم ہماری زبان بن جاؤ
 تم ہمارا احساس بن جاؤ
 تم ہم میں سما کر
 ہمارا درد محسوس کرو
 ہم تمہاری طاقت بن جائیں گے
 سواب میں تنہا نہیں ہوں
 بلکہ خالق کائنات کی ہر شے
 میری غزلوں میں، میری نظموں میں
 شامل ہو کر
 میرے ساتھ ساتھ چلتی ہے
 میری رفیق بن کر
 میری دوست بن کر
 اب میں تنہا نہیں ہوں
 بلکہ اب ہے میرے ساتھ
 ساری کائنات

☆☆☆

کہ اس کہانی کا اصلی کردار
 "میں ہی ہوں"
 اگر میں ہی اس کہانی سے نکل جاتی ہوں
 تو یہ کہانی
 ہمیشہ کے لئے ادھوری رہ جائے گی!!
 ایسے میں
 رک جاتی میں کچھ دیر کے لئے
 بیٹھ جاتی
 کسی تناور درخت کے پیچھے
 جب ساری دنیا سو جاتی!!
 تو میں اپنے پیروں میں سفر باندھ لیتی
 آہستہ آہستہ
 خالق کائنات کی ہر چیز
 میرے ساتھ چلنے لگی
 میری ہم سفر بن کر
 میری تنہائی کو ہوئی شناسائی
 ہر رشتے سے
 ہر چیز اپنا حال بیان کرنے لگی
 خاموشی سے
 تقاضا کرنے لگی مجھ سے
 کہ ہمیں جانو۔۔ ہمیں پہچانو
 ہم بھی تمہاری طرح
 سب کچھ دیکھ رہے ہیں!
 مگر بول نہیں سکتے

سیلفی غریب زادوں کی

اگر ہمارے پاس
اسمارٹ فون نہیں
تو نہ سہی۔۔ ارمان تو ہیں
مچلتے جذبات تو ہیں
آؤ۔۔ سبھی۔۔ بھوکے ننگے غریب زادوں!!
غریب ماں باپ کے شہزادوں
سیلفی لیتے ہیں
مسکراؤ۔۔۔ کھل کر مسکراؤ
کسی کے باپ کی میراث نہیں ہیں خوشیاں
جو ہم حاصل نہیں کر سکتے۔۔ ہماری دنیا تو
انہیں چھوٹی چھوٹی خوشیوں سے آباد ہے
ادھر دیکھو
کوئی بھی آنکھ نہ جھپکنا
قید ہو رہی ہے
کیمرے میں
ہماری برہنہ حسرت
کلک!!!
☆☆☆

نیلام گھر

یہاں میں
اس نیلام گھر کی بات نہیں کرتی
جہاں
پرانی اور بوسیدہ چیزوں کو
کچھ کوڑیوں کے عوض میں
بیچا یا خریدا جاتا ہے
بلکہ
یہاں میری مراد اس نیلام گھر سے ہے
جہاں حاکم وقت
عدالتوں سے
عدل و انصاف خریدتے اور بیچتے ہوں
جہاں غریبوں کی چھوٹی خوشیوں کو
شہر کے امراء
اپنی مرضی کے مطابق
من پسند قیمت سے خریدا اور بیچ سکتے ہیں
جہاں غریب کے حق کی بولی لگتی ہے
اور منہ مانگی رقم کے عوض
غریب کا حق خریدا یا بیچا جاسکتا ہے
☆☆☆

عاصفہ

نازک سی گڑیا
 آٹھ سالہ "عاصفہ"
 ہاتھ میں گڑیا تھامے
 چلی تھی چراگاہ میں
 بھیڑ بکریوں کو چرانے
 پگھٹ سے پانی پلانے
 کسے پیہ تھا؟
 کہ آموں کے جھر مٹ سے
 نکلیں گے۔۔۔ آوارہ بیل!!
 ہوس کی لال زبان نکالے
 نونچ نونچ کر گوشت کھانے۔۔۔ کے بعد
 ڈکرائیں گے۔۔۔ کھروں کو کھرچتے ہوئے
 آٹھ سالہ عاصفہ کے وجود کو
 نگلنے کی کوشش کریں گے۔۔۔ لیکن
 عاصفہ کی گڑیا۔۔۔ گئی انک ان کے حلق میں
 اب وہ لیتے ہیں
 سانس مگر آہستہ آہستہ
 ☆☆☆

ایک سچی نظم

میں اکثر
 تصوراتی دنیا سے نکل کر
 سنی سنائی باتوں پر
 یقین کرنے کے بجائے
 جان و شان کی پرواہ کئے بغیر
 خطرہ مول لے کر
 تلخ حالات سے گزرتی ہوں
 کبھی آگ سے کھیل کر
 کبھی کانٹوں پر چل کر
 کبھی کانچ کے ٹکڑے چبا کر
 کبھی شدت غم سہہ کر
 کبھی عجب بے قراری سے گزر کر
 تجربات حاصل کرتی ہوں
 تاکہ
 درد کی شدت
 محسوس کرنے کے بعد
 میرے احساس کی کوکھ سے
 لے سکے جنم
 "ایک سچی نظم"
 ☆☆☆

بوڑھی نہیں ہوتی

تم کبھی
 بوڑھی نہیں ہو سکتی
 اور نہ بڑھتی عمر
 تمہاری خوبصورتی کو متاثر کر سکتی ہے
 تم کمزور ہو سکتی ہو۔۔۔ مگر بوڑھی نہیں
 یہ چہرے کی جھریاں تمہیں
 بد صورت نہیں کر سکتیں
 جھکی کمر
 تمہارے احساس پر حاوی نہیں ہو سکتی
 تمہارا سچا اور پاکیزہ جذبہ ہی
 تمہاری خوبصورتی ہے
 تمہارے حسن کی علامت ہے
 تمہاری طاقت ہے
 میں نے جب جب
 تمہارے احساس کو
 قریب سے۔۔۔ چھو کر دیکھا
 تو میں نے یہی پایا
 کہ سچے اور پاکیزہ جذبے کا
 دوسرا نام محبت ہے
 محبت کبھی۔۔۔ بوڑھی نہیں ہوتی

☆☆☆

وہ آئے گا

ہر دستک پہ چونک جاتی ہے
 ہر آہٹ پہ پیچھے مڑ کر دیکھتی ہے
 کئی سالوں سے۔۔۔ ہر عید پر
 مجھ سے یہی کہتی ہے۔۔۔
 کہ وہ آئے گا۔۔۔ ضرور آئے گا
 عید کے دن
 یہ میں نہیں۔۔۔ بلکہ میری ممتا ہے
 جو مجھے یقین دلاتی ہے
 جو مجھے جھوٹی تسلی دیتی ہے
 جو مجھے ناامید نہیں ہونے دیتی
 یہ کہہ کر۔۔۔ کہ وہ آئے گا۔۔۔ ضرور آئے گا
 عید کے دن
 یہ میں نہیں۔۔۔ بلکہ میری ممتا کی
 پاک اور سچی محبت ہے
 جو اولڈ ایچ ہوم میں
 کسمپرسی کی زندگی
 گزارنے کے باوجود
 بیٹے کی راہ دیکھتے
 مجھ سے کہتی ہے
 کہ وہ آئے گا۔۔۔ ضرور آئے گا

☆☆☆

(3)

دیکھتے ہی دیکھتے کیا ہو گیا
 ہر طرف اک حشر برپا ہو گیا
 آپ جب سے ہو گئے ہیں بے نیاز
 گلستانِ دل بھی صحرا ہو گیا
 تیری باتیں کس قدر تھیں پر فریب
 میں یہ سمجھی تھی تو میرا ہو گیا
 مائل تحقیق جب بھی میں ہوئی
 زندگی کا راز گہرا ہو گیا
 سادھ لی تم نے روبینہ خامشی
 سب کی نظروں میں تماشہ ہو گیا

(4)

جب وہ ملے تنہائی میں
 تھے غم کی گہرائی میں
 دل یہ کھویا کھویا تھا
 یادوں کی پروائی میں
 ان سے بچھڑ کر ایسا لگا
 جیسے گرے ہم کھائی میں
 دنیا ڈوب گئی ان کی
 آنکھوں کی گہرائی میں
 نادانی میں لطف ہے جو
 کہاں ہے وہ دانائی میں
 روبینہ اکثر اپنی
 عمر کٹی تنہائی میں

منتخب غزلیں Muntakhab Ghazlein

روبینہ میر

دل میں یہ احساس ہے میرے مگر
 کچھ نہ کچھ تو پاس ہے میرے مگر
 اب کسی شے کی ضرورت ہی نہیں
 جب سے حزن و یاس ہے میرے مگر
 اس کی خاطر جینا چاہوں گی ضرور
 دل میں جس کی آس ہے میرے مگر
 من کی دولت مل نہیں پائی کبھی
 تن کی دولت پاس ہے میرے مگر
 جی میں جو آتا ہے روبینہ کرو
 اب نہیں وہ پاس ہے میرے مگر

(2)

نہ مجھ کو آگ میں جلنا نہ اب پانی میں رہنا ہے
 مجھے تو اب اندھیروں کی نگہبانی میں رہنا ہے
 نہ پیدا ہوگی دل کے گلستاں میں آرزو کوئی
 مجھے معلوم ہے تا عمر ویرانی میں رہنا ہے
 میں ہرگز اس زمانے سے نہ کوئی واسطہ رکھتی
 اگر معلوم ہوتا کہ پریشانی میں رہنا ہے
 جو طوفانوں کے ہیں آداب مجھ کو سیکھنے ہوں گے
 سفینے کی طرح مجھ کو بھی طغیانی میں رہنا ہے
 نبھائیں ہیں زمانے سے وفائیں میں نے یوں اکثر
 مجھے اپنی خطاؤں پر پشیمانی میں رہنا ہے
 روبینہ نا خدا کی ہو نہیں سکتی ضرورت پھر
 سفینے کو اگر دریا کی طغیانی میں رہنا ہے

(5)

غم اس شدت سے ہیں ڈستے
رو پڑتی ہوں ہنتے ہنتے
آپ گئے کیا دل کی دنیا
اجڑ گئی ہے بستے بستے
دیرو حرم ہو یا ویرانہ
اک منزل ہے کتنے رستے
روبینہؔ انہیں بھولوں کیسے
جو تھے مجھ پر جملے کتے

(6)

ہر کوئی جینے سے ہے بیزار کیا؟
زندگی ہے اک رہ پر خار کیا؟
سارے رہبر غازیء گفتار ہیں
ان میں ہوں گے صاحب کردار کیا؟
کچھ بھی جب تکرار کا حاصل نہیں
ایسے میں دنیا سے ہو تکرار کیا؟
زندگی میں ہر قدم آلام سے
ہم رہیں گے بر سر پیکار کیا؟
جب نہیں کردار انساں کا کوئی
اس میں ہوگی خوبیء کردار کیا؟
لازمًا آنے کو ہے اک انقلاب
دہر میں ایسے ہیں کچھ آثار کیا؟
سوچتے ہیں دل میں یہ روبینہؔ ہم
ہر کسی سے الجھیں ہم بے کار کیا؟

(7)

حقیقت تھی وہ کوئی سپنا نہیں تھا
سراسر وہ میرا تھا، اپنا نہیں تھا
کہاں دل یہ شدت سے تڑپا نہیں تھا
کہاں وہ مجھے یاد آیا نہیں تھا
کئی راز تھے اس کے دل سے نمایاں
سمندر تھا لیکن وہ گہرا نہیں تھا
مرے گھر میں رونق کہاں اس قدر تھی
مرے گھر میں جب تک وہ آیا نہیں تھا
نہ کھل کر ہوئی تھی کوئی بات اس سے
کہ جب تک اسے میں نے دیکھا نہیں تھا
میں ہر بات کرتی تھی محتاط رہ کر
کسی پر بھی مجھ کو بھروسا نہیں تھا
کہاں جانتی اس کو دل کی یہ بستی
وہ میری گلی سے بھی گزرا نہیں تھا
اسے پوچھتا کون طوفان کی باتیں
سفینہ جو ساحل پہ آیا نہیں تھا
وہ میرا ہے، میرا رہے گا ہمیشہ
مجھے کوئی بھی اس کا دعویٰ نہیں تھا
اثر کر گیا اس کی باتوں کا جادو
جہاں میں وہ حسن سراپا نہیں تھا
ہر اک بات ہوتی رہی بے تکلف
کسی بات کا اس سے پردہ نہیں تھا

مجھے علم کیسے یہ ہوتا وہ کیا ہے
اسے میں نے پہلے تو پرکھا نہیں تھا
روبینہ نہ تھا دونوں میں ربط کوئی
یہ دل غم سے جب تک شاسا نہیں تھا

(8)

وقت کو ہرگز نہ کھونا چاہئے
ڈھل چکی ہے رات سونا چاہئے
مدتوں تک غیر کے بن کے رہے
اب تو ہم کو اپنا ہونا چاہئے
رازدل جس پر میں سارے کھول دوں
یوں کوئی غمخوار ہونا چاہئے
نفرتیں کتنی بھلے درپیش ہوں
بیچ الفت کا ہی ہونا چاہئے
آنکھ سے آنسو اگر چہ نہ بہیں
دل پہ لازم ہے کہ رونا چاہئے
وہ سیاست داں ہیں ان کے واسطے
دل شکن ہرگز نہ ہونا چاہئے
رات کی جاگی ہوئی ہوں میر جی
اب مجھے لگتا ہے سونا چاہئے

مرے راستے میں کئی مشکلیں تھیں
تعب ہے دل میرا بکھرا نہیں تھا
میں اوروں کے بارے میں کیا رائے رکھتی
مجھے خود پہ بھی جب بھروسا نہیں تھا
میں کیسے اسے توڑ کر پھینک دیتی
وہ خط کوئی کاغذ کا ٹکڑا نہیں تھا
مٹاتا جو ہر اک خوشی میرے دل سے
محبت کا وہ رنگ پھیکا نہیں تھا
دیا جل رہا تھا سر راہ جو بھی
نشانی مخالف ہوا کا نہیں تھا
ہوئی جو خطا تھی ، سراسر وہ میری
قصور اس میں کوئی بھی اس کا نہیں تھا
مری زندگی اک تذبذب میں گزری
کہ میں نے کہاں دھوکہ کھایا نہیں تھا
میں خیالوں میں گم ہو گئی تھی کہیں پر
مرا حال کچھ دن سے اچھا نہیں تھا
حقیقت ہے کچھ روز کے اس سفر میں
مرے ساتھ خود تھا ، وہ سایہ نہیں تھا
کہاں تھی مرے دل میں کچھ قدر و قیمت
کہ جب تک اسے میں نے کھویا نہیں تھا
خزاں کی تھی جب دسترس ہر کلی پر
چمن میں بہاروں کا کھٹکا نہیں تھا
وہ جس رنگ سے پیش آیا تھا مجھ سے
تقاضہ محبت کا ایسا نہیں تھا

(11)

ان کی باتوں میں اگر نہ آتے ہم
اس قدر دھوکے کبھی نہ کھاتے ہم
ہم کو لے ڈوبی ہماری سادگی
بے خطا ورنہ سزا پاتے نہ ہم
سرنگوں ہوتا نہ یہ طوفان کبھی
یوں اگر طوفان سے ٹکراتے نہ ہم
کیا خبر تھی ایک جیسے ہیں سبھی
شہر میں سب پر یقین لاتے نہ ہم

(12)

یہ دریا کی موجیں یہ دریا کے دھارے
کہاں مل سکیں گے یہ رنگیں نظارے
وہ ہر حال میں ڈوب جائے گا اک دن
سفینہ ہے جو ناخدا کے سہارے
خبر یہ نہیں ہے کسی کو جہاں میں
تلاطم کی آغوش میں ہیں کنارے
ہے جن کو ملا اقتدار ان سے پوچھیں
کہاں جائیں جو ہیں مصیبت کے مارے
یقیناً بناتا ہے وہ بگڑی سب کی
اگر کوئی اس کو ہے دل سے پکارے
جو روبینہ گزرے ہیں لمحات عم کے
ہمیں جانتے ہیں وہ کیسے گزارے

(9)

میں یہاں رہوں یا وہاں رہوں
تمہیں کیا غرض میں کہاں رہوں
مری زندگی کی تھی آرزو
جہاں تو رہے میں وہاں رہوں
تو بھی بن کے طوفان آ کبھی
میں سفینہ بن کے رواں رہوں
جو سچی رہے تیرے ہونٹوں پر
کبھی بن کے وہ داستاں رہوں
کہیں گردِ رہ بن کے بکھروں میں
کہیں صورتِ کارواں رہوں
ترے گھر میں اتنے مکین ہیں
تو بتا میں آخر کہاں رہوں؟
جو بھی دیکھوں کر دوں بیاں اسے
یہ غلط ہے میں بے زباں رہوں
میں بیاں ہوں روبینہ چہرے سے
ترے دل میں کب تک نہاں رہوں

(10)

رہ گئے گردِ رہ گزر بن کر
کیا ملا ان کے ہم سفر بن کر
کیا ہے دنیا یہ جان جائیں گے
آپ دیکھیں مری نظر بن کر
مانا ظلمت زدہ ہے روبینہ
پھر بھی ابھریں گے ہم سحر بن کر

(13)

حقیقت میں وہ بے ارادہ تھیں ساری
 ہوئی مجھ سے جتنی بھی نادانیاں ہیں
 نہیں بخشتا ہے کسی ناؤ کو بھی
 طلاطم کی ساری یہ من مانیاں ہیں
 سمجھ لیتی ہوں ہر کسی کو میں اپنا
 یقیناً مجھے یہ پشیمانیاں ہیں
 جو میرا ہے میرا رہے گا ہمیشہ
 خیال ایسے کیا میری نادانیاں ہیں؟
 وہ مر کر بھی مرتے نہیں ہیں جہاں میں
 وطن کے لئے جن کی قربانیاں ہیں
 نہیں مجھ کو روہینہ کچھ چین حاصل
 مرے رب کی مجھ پر مہربانیاں ہیں
 (15)

کانچ کا تھا گھر بنایا پتھروں کے شہر میں
 اس لئے وہ بچ نہ پایا پتھروں کے شہر میں
 ہم کو جب چلنا نہ آیا پتھروں کے شہر میں
 ہر قدم پر زخم کھایا پتھروں کے شہر میں
 کون دیتا داد ہم کو کون تھا اہل نظر
 ہم نے جب نغمہ سنایا پتھروں کے شہر میں
 ماسوائے زخم گہرے کچھ مقدر میں نہ تھا
 بس یہی کچھ ہم نے پایا پتھروں کے شہر میں
 یہ حقیقت ہے روہینہ سخت تھا سب کا مزاج
 جو بھی تھا اپنا پرایا پتھروں کے شہر میں

جھیلنے ہیں دل پہ کچھ صدمات اور
 بگڑے گی یہ صورت حالات اور
 دور ہوگی اور نظروں سے سحر
 ہے بکھرنے کو شب ظلمات اور
 غم کے جو بادل ہیں چھٹنے کے نہیں
 کھل کے برسے گی ابھی برسات اور
 ان کے ہاتھوں میں ہے جب تک اقتدار
 وہ بگاڑیں گے ابھی حالات اور
 راہ حق میں مشکلیں ہیں ہر قدم
 کیا چلیں گے آپ میرے ساتھ اور
 کیا سمجھ میں آئے گی روہینہ یہ
 معنی رکھتی ہے مری ہر بات اور

(14)

جدھر دیکھئے حشر سامانیاں ہیں
 پریشانیاں ہی پریشانیاں ہیں
 حقیقت میں ان کی مہربانیاں ہیں
 مرے دل میں جتنی یہ حیرانیاں ہیں
 گلستاں ہو یا ہو وہ صحرا نظر میں
 بہت دور تک صرف ویرانیاں ہیں
 مصائب سے ہر کوئی سینہ سپر ہے
 میسر کہاں کس کو آسانیاں ہیں
 خطا کار سارے مزے میں ہیں دیکھو
 کہ ہر بے خطا پر نگہبانیاں ہیں

(16)

بات ظاہر ہے یہ زمانے پر
وہ ہیں مائل مجھے ستانے پر
اور اس کا کوئی ٹھکانہ نہیں
برق گرتی ہے آشیانے پر
میں کہوں بھی تو کیا کہوں ان سے
یاد آئیں جو بھول جانے پر
قدر انسانیت کی ہوگی جب
میری نظریں ہیں اس زمانے پر
اور برہم ہوئی ہوں روہینہ
کب میں مانوں گی اب منانے پر

(17)

مصروف ہوں میں کب سے اسی انتظار میں
گلشن کو دیکھ پاتی میں رنگ بہار میں
سینچا ہے میں نے خون سے فصل بہار کو
امید ہے پھل آئیں گے فصل بہار میں
پابند تھے جو ہر طرح قول و قرار کے
وہ بات اب نہیں رہی قول و قرار میں
کیا لطف انتظار ہے، یہ اس سے پوچھئے
گزری ہو جس کی زندگی ہی انتظار میں
جو لطف حیات میں ہے مبارک ہو وہ انہیں
کچھ اور ہی مزہ ہے، اس بازی کی ہار میں
روہینہ ان کو ڈھونڈنے جاؤں میں کس طرف
گم ہو گئی ہیں منزلیں گرد و غبار میں

(18)

کس طرح تم نے دبایا ہے مری آواز کو
جان لے گی ساری دنیا ایک دن اس راز کو
گلستاں میں غنچہ و گل کو بکھرنا ہے ضرور
لازمًا انجام تک جانا ہے ہر آغاز کو
کوئی نغمہ پیار کا اس سے نہیں جب پھوٹتا
کیا کروں اس حال میں دل کے شکستہ ساز کو
جانتی ہوں میں کہ وہ اس کا اڑائے گا مزاق
حال دل کا کیوں بتاؤں پھر کسی دم ساز کو
جب بھی میرے دل کے زخموں کو کبھی دیکھے گا وہ
کس قدر شرمندگی ہوگی زمانہ ساز کو

(19)

اس لئے نا قبول ہیں ہم لوگ
کچھ بھی ہو، با اصول ہیں ہم لوگ
یاں قدرداں نہیں کوئی اپنا
آج کس کو قبول ہیں ہم لوگ
گلستاں میں نہیں کوئی وقعت
جیسے بے رنگ پھول ہیں ہم لوگ
ہم میں پنہاں ہے منزل مقصود
ویسے راہوں کی دھول ہیں ہم لوگ
جو نہ سمجھے ہیں اور نہ سمجھیں گے
خرد مندوں کی بھول ہیں ہم لوگ

☆☆☆

Ustad Shaheed Muthari ke Nuqt-e-Nazar se Ekhlāqi Falsafa by Hasnain

Jassani (Research Scholar, Dept. of Persian, University of Mumbai)

حسین جستانی (ریسرچ اسکالر، شعبہ فارسی، ممبئی یونیورسٹی، ممبئی)

استاد شہید مطہری کے نقطہ نظر سے اخلاقی فلسفہ

آیت اللہ مرتضیٰ مطہری، جو ایران میں نئی اسلامی شعور کے بنیادی معماروں میں سے ایک تھے، ۲ فروری 1920 کو فریمان میں پیدا ہوئے، جو اُس وقت ایک گاؤں تھا اور اب مشہد کے قریب تقریباً ساٹھ کلومیٹر دور ایک قصبہ ہے۔ ان کے والد محمد حسین مطہری تھے، جو ایک معروف عالم تھے جنہوں نے نجف میں تعلیم حاصل کی اور کئی سال مصر اور حجاز میں گزارنے کے بعد فریمان واپس آ گئے۔ بزرگ مطہری اپنے بیٹے سے مختلف ذہن کے تھے، جو بہر حال اپنے والد سے زیادہ روشن خیال تھے۔ والد روایتی مولانا محمد باقر مجلسی کے کاموں کے مخلص تھے، جبکہ ماضی کے شیعہ علماء میں اس بیٹے کا عظیم ہیر و تھیوسوفسٹ ملا صدرا تھا۔ تاہم، آیت اللہ مطہری نے ہمیشہ اپنے والد کے لئے عظیم احترام اور محبت برقرار رکھی، جو ان کے پہلے استاد بھی تھے، اور انہوں نے اپنی سب سے مقبول کتاب، داستانِ راستان (’صالحین کی داستان‘)، جو پہلی بار ۱۹۶۰ میں شائع ہوئی تھی، اپنے والد کے نام وقف کی، اور بعد میں ۱۹۶۵ میں یونیسکو کی قومی کمیشن برائے ایران کی جانب سے سال کی کتاب قرار دی گئی۔ بارہ سال کی کم عمری میں، مطہری نے مشہد کے تعلیمی ادارے میں اپنی باقاعدہ مذہبی تعلیم شروع کی، جو اُس وقت زوال پذیر تھا، جزوی طور پر داخلی وجوہات کی بنا پر اور جزوی طور پر پہلا پہلوی آمر، رضا خان کی جانب سے اسلامی اداروں کے خلاف ریاستی دباؤ کی وجہ سے۔ لیکن مشہد میں، مطہری نے فلسفہ، الہیات اور عرفان کے لئے اپنی عظیم محبت دریافت کی، جو ان کی زندگی بھر کے ساتھ رہی اور ان کے مذہبی نظریات کو شکل دینے میں مددگار ثابت ہوئی۔

اخلاقی فلسفہ کا شعبہ، جو کہ اہم اور مقدر ساز علمی و فکری حوزہ ہے، عموماً قدیم زمانے سے، مفکرین اور فلاسفہ کے درمیان موضوع بحث رہا ہے۔ اخلاقی فلسفہ دو اہم شاخوں پر مشتمل ہے: (۱) معیاری اخلاق؛ (۲) بلند اخلاق۔ شہید مطہری ان دونوں حصوں میں ایک خاص اور مستقل رائے

رکھتے ہیں جسے دیگر اہم نظریات کے ساتھ ذکر کیا جاسکتا ہے؛ تاہم، اس بحث پر پہنچنے سے پہلے، علوم کے درمیان اخلاقی فلسفہ کی جگہ اور اس کے اہم موضوعات کی وضاحت کے لیے کچھ نکات کا ذکر ضروری ہے۔ قدیم فلاسفہ عموماً حکمت یا فلسفہ کو دو حصوں میں تقسیم کرتے تھے: نظری حکمت اور عملی حکمت۔ شہید مطہری نے نظری اور عملی حکمت کی تعریف یوں کی ہے:

"نظری حکمت کا مطلب ہے علم حاصل کرنا چیزوں کی حالتوں کے بارے میں جیسے کہ وہ چیزیں ہیں یا ہوں گی؛ جبکہ عملی حکمت کا مطلب ہے علم حاصل کرنا کہ انسانی اعمال کیسے اور کس طرح اچھے ہیں اور ہونے چاہئے اور کیسے اور کس طرح برے ہیں اور نہیں ہونا چاہئے۔ مختصراً، نظری حکمت 'ہے' اور 'ہونا' کے بارے میں بات کرتی ہے جبکہ عملی حکمت 'چاہیے'، 'شاید' اور 'نہیں چاہیے' کے بارے میں بات کرتی ہے۔" (مطہری، ۱۳۷۹: صفحہ ۱۷۸)

نظری حکمت کو الہیات، ریاضیات، اور طبیعیات میں تقسیم کیا جاتا ہے جبکہ عملی حکمت کو اخلاق، گھر کی تدبیر، اور معاشرتی سیاست میں تقسیم کیا جاتا ہے؛ تاہم، آج کل جب اخلاق اور اخلاقی فلسفہ کی بات کی جاتی ہے تو یہ تمام عملی حکمت کے موضوعات کو شامل کرتا ہے۔ اسی طرح، عملی حکمت، معروف معنی اور اصطلاح میں، اخلاقی فلسفہ کے معنی کا ایک حصہ بنتی ہے؛ کیونکہ معیاری اخلاق، عملی حکمت کے موضوعات میں سے ہے اور اس پر زور دیا جاتا ہے کہ عقلی تجزیہ کے ذریعے یہ واضح کیا جائے کہ کن معیاروں کے مطابق، ایک عمل 'اچھا' اور دوسرا عمل 'برا' بنتا ہے۔ اخلاقی فلسفہ کا دوسرا حصہ بلند اخلاق ہے جو کہ معیاری اخلاق کے بارے میں ہے؛ یعنی اس حصے میں، اخلاقی مفادیم اور تعبیرات جیسے کہ 'اچھا' اور 'برا' کا عقلی تجزیہ کیا جاتا ہے کہ آیا یہ مفادیم حقیقی وجود رکھتے ہیں یا صرف مفروضہ مفادیم ہیں وغیرہ۔ شہید مطہری کے خیال میں، عملی حکمت کی خصوصیات جو کہ مندرجہ ذیل ہیں:

(۱) یہ صرف انسان تک محدود ہے اور غیر انسانی دائرہ کو شامل نہیں کرتی۔ (ہم اچھائی اور برائی کے تصورات کو چیزوں پر بھی لاگو کرتے ہیں جو کہ اخلاق سے باہر ہیں)۔

(۲) یہ انسان کے اختیاری افعال سے متعلق ہے اور اس کے غیر اختیاری افعال، جو کہ طب، فزیولوجی، اور نفسیات کے دائرے میں آتے ہیں، کو شامل نہیں کرتی۔

(۳) یہ انسان کے اختیاری افعال سے متعلق ہے کہ ان کو کیسے ہونا چاہیے اور کیسے نہیں ہونا چاہیے، نہ کہ ان اعمال کی تمہیدات سے متعلق بحثیں جن کو انجام دینا چاہیے؛ اس وجہ سے اختیار کی ماہیت کے بارے میں بحثیں اور یہ کہ آیا انسان مجبور ہے یا مختار، عملی حکمت کے دائرہ سے باہر ہیں۔

(۴) عملی حکمت سائنسی سطح پر تمام چاہیے پر بحث نہیں کرتی؛ بلکہ ان چاہیے پر بحث کرتی ہے جو کہ نوعی، کلی، مطلق، اور انسانی ہوتے ہیں، نہ کہ فردی اور نسبی چاہیے؛ مثال کے طور پر یہ حکم کہ چاہیے کہ سچ بولا جائے یا سچائی اچھی ہے یا چاہیے کہ ظلم اور ظالم کے خلاف جدوجہد کی جائے، تمام انسانوں کے لئے متعلق ہے، نہ کہ کچھ انسانوں کے لئے۔ (مطہری، ۹۷: ۱۳۷: صفحہ ۱۷۹)

لیکن یہ حکم کہ چاہیے کہ فارسی گرامر کی کتاب پڑھی جائے، ان لوگوں کے لئے متعلق ہے جو فارسی زبان سیکھنا چاہتے ہیں، نہ کہ تمام انسانوں کے لئے۔ اگر ہم ایسے عام اور مطلق احکام کو ماننے سے انکار کرتے ہیں، تو درحقیقت ہم عملی حکمت کو ماننے سے انکار کر رہے ہیں۔ اس قسم کے کلی اور مطلق انسانی احکام کے لوازمات یہ ہیں کہ اگر کوئی ان کا عمل کرے، تو وہ قابل تعریف، آفرین اور تحسین ہے۔ وہ شخص جو اپنی جان کو ظالموں کے خلاف جدوجہد میں قربان کر دیتا ہے، اس کا عمل قابل تعریف، آفرین اور تحسین ہے۔ (مطہری، ۹۷: ۱۳۷: ص ۱۳)

اب جبکہ کسی حد تک اخلاقی فلسفہ کی جگہ اور ماہیت اور اس کا عملی حکمت سے تعلق واضح ہو چکا ہے، ہم دوسرے موضوعات کی طرف رخ کریں گے۔ جیسا کہ پہلے بھی ذکر کیا گیا تھا، آجکل اخلاقی فلسفہ کا مطالعہ اور جائزہ دو شعبوں، معیاری اخلاق اور بلند اخلاق، میں کیا جا رہا ہے۔ اب ہم شہید مطہری کی اس بارے میں رائے بیان کریں گے۔

(۱) معیاری اخلاق: معیاری اخلاق کے متعلق نقطہ نظر عموماً دو بڑے گروہوں میں تقسیم کئے جاتے ہیں: (۱) وجودی نظریات: اس نظریہ کے پیروکاروں کا ماننا ہے کہ کسی عمل کی اچھائی یا برائی، یا اس کی صحت یا غلطی، اس کے نتیجہ پر منحصر ہوتی ہے؛ تاہم، عمل کے نتیجہ کے باب میں مختلف نقطہ نظر موجود ہیں۔ کچھ لوگ جیسے کہ آریستو (۳۵۰ سے ۳۰۰ ق.م) اور اپیکوری (۲۲۲ سے ۱۲۰ ق.م) عمل کے نتیجہ کو فاعل کے فائدہ یا لذت کے طور پر دیکھتے ہیں۔ اگر کوئی عمل فاعل کے لئے فائدہ مند یا لذت بخش ہو، تو وہ عمل اچھا ہے، ورنہ برا ہے۔ (کاپلسون، جلد ۱، صفحہ ۲۶۷)

تنقید: اس نظریہ کی خامی یہ ہے کہ عمل کے نتیجہ کو، عمل کی صحت یا غلطی کے تعین سے پہلے معلوم کرنا چاہیے، جو آسانی سے قابل تشخیص نہیں ہے؛ کیونکہ کچھ اعمال کے نتائج کے بارے میں فوری طور پر رائے قائم کرنا ممکن نہیں ہوتا۔ استاد شہید مطہری، اخلاقی مکاتب کو جو فردی یا اجتماعی لذت اور نفع پر مبنی ہوتے ہیں، اصولاً اخلاق نہیں سمجھتے: (۱) وہ ایک عمل کو اخلاقی سمجھتے ہیں جو قابل ستائش، آفرین اور تحسین ہو اور وہ شخص جو فردی یا اجتماعی فائدے کے لئے کام کرتا ہے، ہمیشہ ایسا نہیں ہوتا کہ وہ قابل

تحسین ہو۔ اسی طرح، خود پرستی کو مختلف قسم کے تجاوزات، ظلم اور اخلاقی برائیوں کے ساتھ دیکھتے ہیں۔ (مطہری، ۱۳۷۵: صفحہ ۱۲، ۲۸۰)

(۲) دوسری خامی جو ان منفعیت پر مبنی مکاتب کی طرف متوجہ ہوتی ہے، یہ ہے کہ وہ مادیت پرستانہ فلسفی نظام پر مبنی ہوتے ہیں؛ یعنی لذت اور نفع کو صرف مادی اور دنیاوی لذت اور نفع تک محدود سمجھتے ہیں۔ استاد شہید مطہری کے نظر میں، انسانی اخلاق اور شرافت، اور اخلاق، صرف خدا پرستی کے مکتب میں ہی جائز اور معتبر سمجھے جاسکتے ہیں۔ (مطہری، ۱۳۷۵: صفحہ ۱۳۴)

استاد مطہری کا خیال ہے: اگر خدا اور ایمان نہ ہو، تو اخلاق ایسے کرنسی نوٹ کی طرح ہے جس کی کوئی پشت پناہی نہ ہو۔ شروع میں ممکن ہے کچھ لوگ سمجھ نہ پائیں؛ لیکن اس کی کوئی اصل اور بنیاد نہیں ہوتی۔ کیا فرانسیسی پہلے لوگ نہیں تھے جنہوں نے عالمی اعلامیہ حقوق انسانی کا اعلان کیا؟ لیکن پہلی اور دوسری جنگ عظیم کے دوران یہ اعلامیہ کہاں گیا تھا؟ الجزائر کے واقعے میں کہاں تھا؟! کیا وہاں حقوق انسانی نہیں تھے؟! کیا یہ نہیں تھا کہ ایک قوم اپنا حق مانگ رہی تھی؟ اس کے علاوہ کوئی بات نہیں تھی۔ اس وقت کیا کچھ نہیں ہوا! کیا انہوں نے عورتوں اور بچوں پر رحم کیا؟ تہذیب کے آثار پر رحم کیا؟ لائبریریوں پر رحم کیا؟ ثقافتی اداروں پر رحم کیا؟ عبادت گزاروں پر رحم کیا؟ (ہم خود اپنے زمانے میں دیکھتے ہیں) کیوں نہیں؟ کیونکہ بنیاد نہیں تھی۔ (مطہری، ۱۳۷۵: صفحہ ۲۸۶)

لہذا، جو شخص خدا، نفس کی جاوداگی، زندگی بعد از موت، اور الہی انبیاء کی رسالت پر یقین رکھتا ہو، وہ اس اخلاقی نظام پر یقین نہیں رکھ سکتا؛ کیونکہ ایسے شخص کے لئے خدا کے حکموں کی تعمیل سب سے زیادہ لذت بخش عمل ہو سکتی ہے، چاہے اس کا نتیجہ دنیاوی نقصان میں ہی کیوں نہ ختم ہو؛ اس وجہ سے، سب سے پہلے نفع اور مصلحت کے معنی کو سمجھنا ضروری ہے۔ اگر نفع سے مراد مادی لذت ہے تو یہ مکتب، مادیت پرستی کے نظام پر مبنی ہے جس کی اپنی خصوصی مشکلات ہیں، اور اگر نفع سے مراد مادی اور معنوی دونوں ہیں، تو بہت سی صورتیں ہیں جہاں ایک کو دوسرے پر ترجیح دینی پڑتی ہے۔ اس صورت میں، ترجیح کا معیار کیا ہے؟ اور اگر نفع اور لذت سے مراد معنوی ہے، تو اس صورت میں، غایت گرائی کا مکتب نفی ہو جاتا ہے؛ کیونکہ معنوی فائدہ و وظیفہ گرائی کے مکاتب میں بھی حاصل ہو سکتا ہے اور اس عمل کے غایت کو مشخص کرنے کی ضرورت نہیں ہے، بلکہ معنوی لذت اور فائدہ خود عمل کے انجام دینے میں چھپا ہو سکتا ہے، نہ کہ عمل کے نتیجے میں؛ اسی وجہ سے، امیر المؤمنین علی علیہ السلام فرماتے ہیں:

اگر خدا نے جنت اور جہنم بھی پیدا نہ کی ہوتی، تو میں خدا کی عبادت کرتا؛ کیونکہ خدا عبادت کے لائق ہے

اور یہ عمل، معنوی لذت کا باعث بنتا ہے۔ (مطہری، ۵، ۱۳: ص ۱۳۵)

(۳) کچھ مفید اسکولوں کی توجہ کی تیسری شکل یہ ہے کہ یہ رائے (عوامی مفاد بنیادی خواہش ہے) نہ تو کوئی واضح تجویز ہے اور نہ ہی معقول تجویز ہے۔ اس لئے کوئی وجہ نہیں کہ تمام انسانی سرگرمیوں کی سمت عوامی بھلائی ہو۔ کوئی شخص اپنا فائدہ عام لوگوں پر کیوں قربان کرے؟ اس اسکول میں، اس سوال کا کوئی قابل یقین جواب نہیں ہے۔ پروفیسر شاہد مطہری عوامی مفاد پر تنقید کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ: پہلا نقطہ: اخلاق کا دائرہ عمومی فائدے سے کہیں وسیع تر ہے۔ تمام مقدس اور شاندار انسانی عملیات غیر مفاد پرستی کی قسم کی نہیں ہوتیں؛ مثلاً ذلت قبول نہ کرنا؛ لہذا، وہ انسان جو ذلت قبول نہیں کرتا اور اس راہ میں اپنی جان قربان کر دیتا ہے، قابل تعریف ہے؛ لیکن یہ عمل غیر مفاد پرستی یا عام فائدے سے متعلق نہیں ہے (مطہری، ۵، ۱۳: ص ۴۵)

دوسرا نقطہ: 'عام لوگوں' اور 'انسان' کی تعبیر کو تفسیر کی ضرورت ہے۔ کیا انسان یا لوگوں سے مراد وہی جانور ہے جس کا ایک سر اور دو کان ہوتے ہیں؟ کیا ہر جگہ ایسی مخلوق ملنے پر حتیٰ اگر ان میں کچھ بد کردار اور جرائم پیشہ افراد موجود ہوں، ہمیں ان کے فائدے کے لئے کوشش کرنی چاہیے؟ یا انسان سے مراد نہ ہر انسان ہے، نہ بالقوہ انسان اور نہ ہی انسان کے خلاف انسان؛ بلکہ انسان جو انسانیت رکھتا ہے۔ ہر انسان جس کے پاس جتنی انسانی قدریں ہوتی ہیں، وہ دوستی کے لائق ہے اور جتنا کہ انسانیت سے محروم ہو جائے اور اگر بظاہر دیگر انسانوں کی طرح دکھائی دیتا ہو، (دشمنی کے لائق ہے۔ بظاہر،) چنگیز خان، یزید بن معاویہ، اور حجاج بن یوسف بھی انسان ہیں؛ لیکن وہ ایسے انسان ہیں جن میں انسانی قدریں نہیں ہوتیں؛ ایسے انسان جو انسانیت کے خلاف ہیں؛ لہذا انسان دوستی کو تفسیر کی ضرورت ہے۔ انسان دوستی کا مطلب ہے کہ ہر انسان جس کے پاس جتنی انسانی قدریں ہیں، وہ دوستی کے لائق ہے، اور وہ انسان جو فعلاً انسانی قدریں نہیں رکھتا، پھر بھی دوستی کے لائق ہے تاکہ اسے انسانی قدریں پہنچائی جاسکیں۔ ایک مکمل انسان، ایک انسان جس کے پاس انسانی قدریں نہیں ہیں، اسے بھی پسند کرتا ہے؛ لیکن نہ اس لئے کہ وہ اسے صرف پیٹ بھرنے کے لئے پسند کرتا ہے۔ وہ اسے نجات دینا چاہتا ہے اور اسے انسانی قدریں پہنچانا چاہتا ہے۔ اس معنی میں ہے کہ پیغمبر اکرم رحمۃ اللعالمین صلی اللہ علیہ وسلم ہیں؛ تمام لوگوں کے لئے، خواہ کافر ہوں یا مومن، رحمت ہیں۔ (مطہری، ۵، ۱۳: ص ۴۶)

(۲) واجبی نظریات: اخلاق میں فرض پر مبنی نظریات کا اصل مفہوم یہ ہے کہ اعمال کی اچھائی یا برائی ان کے نتائج پر مبنی نہیں ہوتی؛ بلکہ خود عمل کی خصوصیات ہیں جو یہ طے کرتی ہیں کہ کوئی عمل اچھا ہے یا برا۔

مثلاً، احکام جیسے کہ سچ بولنا اچھی ہے یا لوگوں کے ساتھ عدل سے پیش آنا چاہئے، اگر ہم صرف عمل پر توجہ دیں، یعنی سچائی اور عدالت کو خود سچائی اور عدالت کی وجہ سے انجام دیں اور نہ کہ ان کے غایت اور نتیجہ کی وجہ سے، اور اگر سچائی اور عدالت کے نتائج، ان کی اچھائی یا برائی میں کوئی اثر نہ رکھیں، تو ایسا نظریہ فرض پر مبنی نظریات کہلاتے ہیں۔ اس بات میں کہ اخلاقی وظیفہ کو کون سا منبع مشخص کرتا ہے، اختلاف رائے پایا جاتا ہے۔ کچھ لوگ جیسے کہ ایمیل دورکیم (۱۸۵۸-۱۹۱۹) کا خیال ہے کہ اس وظیفہ کو معاشرہ مشخص کرتا ہے۔ (دورکیم، ۱۳۶۰: ص ۵۱؛ دورکیم، ۱۳۵۹: ص ۴۵۸)

کانت کا نظریہ: استاد شہید مطہری کے خیال میں، کسی نے بھی کانت کی طرح ضمیر کو اتنی اہمیت نہیں دی ہے۔ وہ یہ بھی مانتے ہیں کہ خدا کو عقلی دلیل کے ذریعے ثابت نہیں کیا جاسکتا؛ لیکن ضمیر اخلاقی کے ذریعے اس کا ثبوت ممکن ہے۔ خود کانت ضمیر اخلاقی کے ذریعے خدا پر ایمان رکھتے ہیں۔ کانت ضمیری الہام کے قائل ہیں اور کہتے ہیں:

انسان اپنے ضمیر میں کچھ چیزوں کو ایک فرض اور حکم کے طور پر محسوس کرتا ہے جیسے ظلم نہ کرو، جھوٹ نہ بولو، سچ بولو، دوسروں سے محبت کرو اور خیانت نہ کرو، اور ان اعمال کا کوئی مقصد یا غایت نہیں ہوتی سوائے خود عمل کے۔ اگر ضمیر کہے کہ میں یہ عمل کسی خاص مقصد کے لیے کر رہا ہوں، مثلاً کہے کہ سچ بولو تاکہ لوگ تم پر اعتماد کریں، تو یہ پھر اخلاقی نہیں ہے۔ (مطہری، ۱۳۷۵: ص ۶۵، ۳۰۲)

شہید مطہری کے نزدیک کانت نے خوشی اور کمال میں فرق کیا ہے:

خوشی ایک چیز ہے اور کمال دوسری چیز ہے۔ چونکہ ضمیر کے احکام مطلق اور بلا شرط ہوتے ہیں اور عمل کے نتائج پر توجہ نہیں دیتے، وہ کہتا ہے: چاہے عمل تمہارے لئے فائدہ مند ہو یا نہ ہو، خوشی لائے یا تکلیف، اسے انجام دو؛ پس یہ انسان کی خوشی سے کوئی سروکار نہیں رکھتا؛ کیونکہ خوشی کا آخری معنی لذت ہے، لیکن ہر لذت خوشی نہیں ہے۔ جو لذت اپنے پیچھے تکلیف لائے وہ خوشی نہیں ہے۔ خوشی کا مطلب زیادہ سے زیادہ خوشی ہے۔ ضمیر خوشی سے کوئی مطلب نہیں رکھتا، وہ کمال سے مطلب رکھتا ہے۔ وہ کہتا ہے: تم یہ کام کرو کیونکہ یہ خود بخود کمال ہے؛ دوسروں کی خوشی چاہو کیونکہ یہ تمہارا کمال ہے۔ یہاں پر کانت نے خوشی اور کمال میں فرق کیا ہے۔ (مطہری، ۱۳۷۵: ص ۷۰)

شہید مطہری کا اخلاقیات دستور پر نظریہ: استاد مطہری اخلاقیات دستور کے حوزے میں ایک منفرد اور مدلل نظریہ پیش کرتے ہیں جسے پرستش کا نظریہ کہتے ہیں: جو اخلاقی عمل دوسروں کی تقدیس اور تعریف کا موضوع بنتا ہے، وہ پرستش کے زمرے میں آتا ہے۔ سوشل قوانین، الہی قوانین ہیں۔

خداوند نے انسان کے لئے دو طرح کے قوانین مقرر لئے ہیں: وہ قوانین جو انسان کی فطرت میں نقش ہیں اور دوسرے قوانین جو فطری قوانین سے نکلنے ہیں لیکن فطرت میں نہیں ہوتے؛ بلکہ انبیاء کے ذریعہ بیان لئے جاتے ہیں۔ انبیاء فطری قوانین کی تصدیق کے ساتھ انسان کے لئے کچھ اضافی قوانین بھی لاتے ہیں۔ وہ انسانی روح کی گہرائی، انسانی فطرت، انسانی دل کی گہرائی، ایک خاص نادانستہ خوبی کے ساتھ خدا کو پہچانتا ہے؛ یہ قوانین خدا کو پہچانتا ہے، خدا کی خوشنودی کو پہچانتا ہے اور فطرتاً عمل خدا کی رضا کے لئے انجام دیتا ہے؛ لیکن خود نہیں جانتا کہ وہ خدا کی رضا کی راہ میں قدم رکھ رہا ہے۔ کیا وہ شخص جو نادانستہ طور پر ایسے فطری قوانین کی پیروی کرتا جیسے کافر، کیا ایسے اعمال کا خدا کے نزدیک اجر ہے؟ جواب یہ ہے کہ بے اجر نہیں ہے۔ (مطہری، ۷۵: ۱۳ ص: ۱۲۸)

بلند اخلاقیات: بلند اخلاقیات اخلاقی تعبیرات جیسے کہ 'اچھا'، 'بُرا'، 'چاہئے' اور 'نہیں چاہئے' کے فلسفیانہ تجزیے پر مبنی ہے؛ اس وجہ سے، یہ اخلاق دستوری کے مطابق ہے اور اس میں اُن الفاظ اور مفاد ہم کو سمجھنے کی کوشش کی جاتی ہے جو اس میں استعمال ہوئے ہیں۔ کیا 'اچھائی' کی کوئی حقیقی بیرونی موجودگی ہے یا یہ ایک انتزاعی مفہوم ہے؟ کیا اچھائی کچھ ایسی چیز ہے جیسے رنگ جو ہم دیکھ سکتے ہیں یا کچھ ایسی چیز ہے جیسے درد جو ہم محسوس کر سکتے ہیں؟ حالیہ برسوں میں، زبان کے تجزیے پر فلسفہ کی بڑھتی ہوئی توجہ کی وجہ سے، اس شاخہ فلسفہ اخلاق کو زیادہ نمایاں مقام حاصل ہوا ہے۔ (پالمر، ص: ۱۱)

یہ نظریات تین عمومی زمرہ جات میں درج کئے جاسکتے ہیں:

۱) اخلاقی فطرت پرستی: یہ نظریہ یہ مانتا ہے کہ تمام اخلاقی بیانات کو غیر اخلاقی، خاص طور پر حقیقت پسندانہ، تحقیقاتی یا ثابت شدہ بیانات میں تبدیل کیا جاسکتا ہے۔

۲) اخلاقی غیر فطری ازم (یا وجدانیت) (Ethical Non-Cognitivism): جارج مور، جو کہ اخلاقی طبیعت گرائی کے تمام اشکال میں نیچرلسٹک فالیسی کو نافذ کرتا دیکھتا ہے، اپنا نظریہ جسے اخلاقی شہود گرائی کہتے ہیں، پیش کرتا ہے۔ ہم اخلاقی شہود کے ذریعے جان سکتے ہیں کہ کوئی اخلاقی بیان سچا ہے یا جھوٹا؛ کیونکہ ہم بلا واسطہ طور پر 'خوبی' کی خصوصیت کو محسوس کر سکتے ہیں؛ مگر یہ خصوصیت کیا ہے؟ مور کہتا ہے کہ یہ خصوصیت منفرد اور غیر قابل تعریف ہے۔ خوبی ایک ایسی چیز ہے جسے اگرچہ تجزیہ نہیں کیا جاسکتا لیکن ہم تصدیق کر سکتے ہیں کہ کوئی فرد اس کا حامل ہے یا نہیں۔ اگر پوچھا جائے کہ خوب اور خیر کیا ہے، جواب یہ ہے کہ خوب، خوب ہی ہے۔ یہ اس بارے میں کہا جاسکتے والی انتہائی بات ہے۔ یا اگر پوچھا جائے کہ خوب کی تعریف کیسے کی جائے، جواب یہ ہے کہ خوب کی تعریف نہیں

کی جاسکتی؛ کیونکہ یہ بسیط اور غیر مرکب ہے۔ دیگر چیزیں خوب سے تعریف کی جاتی ہیں؛ لیکن خود خوب تعریف ناپذیر ہے۔ (مور ۱۹۰۳: ص ۶، ۹)

(۳) اخلاقی عدم ادراک (Ethical Naturalism): اخلاقی فطرت پرستی اور اخلاقی انتشار پسندی دونوں بلند اخلاقیات کے شناختی نظریات ہیں۔ یہ دونوں دعویٰ کرتے ہیں کہ اخلاقی دعوے کچھ شناخت کا اظہار کرتے ہیں؛ مگر اخلاقی عدم ادراک کا نظریہ یہ ہے کہ اخلاقی دعوے غیر شناختی ہیں اور کوئی شناخت ظاہر نہیں کرتے۔ انگلش فلاسفر آئر، اپنی کتاب 'زبان، حقیقت اور منطق' میں مانتے ہیں کہ ان کا مکمل فرض جذباتی ہے اور یہ صرف ان لوگوں کے جذبات اور احساسات کا اظہار کرتے ہیں جو انہیں استعمال کرتے ہیں۔ اس حد تک، یہ چیخ و پکار، سسکیوں یا خوشی کی آوازوں کی طرح ہیں یا دوسروں میں جذبات کو بھڑکانے یا عملی تحریک دینے کے لئے ہیں۔ مثال کے طور پر، جو شخص کہتا ہے: 'مجھے درد ہو رہا ہے، وہ بیان کر رہا ہے کہ اسے درد ہے اور اگر واقعی اسے درد ہے تو دعویٰ سچا ہے اور اگر نہیں تو جھوٹا ہے؛ لیکن جو شخص کہتا ہے: 'اوہ، وہ کچھ بھی اظہار یا بیان نہیں کر رہا ہے۔' اوہ صرف اس کے درد کا اعلان کرتا ہے۔ (آئر ۱۹۳۶: ص ۱۰۲؛ پالمر، ۱۹۹۵: ص ۱۵۸)

شہید مطہری بلند اخلاق کے بارے میں اپنے نظریے میں خوبی اور بدی کے بارے میں کہتے ہیں: خوبی اور بدی ہونے اور نہ ہونے کی طرح ہے؛ بلکہ اصل میں خوبی، خود ہونے کی چیز ہے اور بدی، نہ ہونے کی چیز ہے۔ جہاں بھی بدی کی بات ہوتی ہے، وہاں ہمیشہ کچھ نہ ہونے کی یا کمی کی بات ہوتی ہے۔ (مطہری، ۱۳۵۹: ص ۱۴۴)

اخلاقی کاموں اور بد صورتیوں کا معاملہ بھی یہی ہے۔ ظلم برا ہے کیونکہ یہ مظلوم کے حق کو پامال کرتا ہے۔ حق وہ چیز ہے جس کا کوئی موجود استحقاق رکھتا ہے اور اسے ملنا چاہیے؛ مثال کے طور پر، علم انسان کے لئے ایک کمال ہے جس کی انسانی صلاحیت طلب کرتی ہے اور اس کی طرف راغب ہوتی ہے اور اسی وجہ سے، اس کا استحقاق رکھتی ہے۔ اگر کسی سے تعلیم کا حق چھین لیا جائے اور اسے تعلیم دینے کی اجازت نہ دی جائے، تو یہ ظلم اور برائی ہے؛ کیونکہ یہ کمال کے حصول میں رکاوٹ ہے اور فقدان کا باعث بنتا ہے؛ لہذا، دنیا میں جو کچھ بھی موجود ہے، اس کی موجودگی کی حیثیت سے، خوبی اور خیر ہے اور برائیاں بھی نہ ہونے کی قسم کی ہیں۔ یہ نظریہ خوبی اور برائی کے بارے میں پچھلے نظریات کی خامیوں سے محفوظ ہے۔

منابع و ماخذ: الف: فارسی

- (۱) دورکیم، امیل، تقسیم کار اجتماعی، ترجمه حسن حبیبی، تهران، ۱۳۵۹ ش۔
 (۲) مطهری، مرتضی، عدل الهی، دوم، انتشارات صدرا، قم، ۱۳۵۹ ش۔
 (۳) دورکیم، امیل، فلسفه و جامعه شناسی، ترجمه فرحناز خمسه ای، تهران، ۱۳۶۰ ش۔
 (۴) کاپلسون، فردریک، تاریخ فلسفه، ترجمه سید جلال الدین مجتبیوی، انتشارات علمی و فرهنگی، تهران، ۱۳۶۸ ش۔
 (۵) مطهری، مرتضی، فلسفه اخلاق، پانزدهم، انتشارات صدرا، قم، ۱۳۷۵ ش۔
 (۶) مطهری، مرتضی، آشنایی با علوم اسلامی، بیست و چهارم، انتشارات صدرا، قم، ۱۳۷۹ ش۔
- ب: لاتین

1. Palmer, Michael, Moral Problems, the Lutterworth Pres, Cambridge, 1995.
2. Moore, G. Principia Ethica, Cambridge University Press, Cambridge, 1903.
3. Ayer. A.J. Language, Truth and Logic, Victor Gollancz Ltd, London, 1946.
4. Acton, H.B. "Kant's Moral Philosophy", in New Studies in Ethics, Vol, I, ed: Hudson, W.D. Macmillan Press, London, 1974.
5. Kant, Immanuel, Critique of Practical Reason, Tr, Beck, L.W. the Library of Liberal Arts, New York, 1956.
6. Kant, Immanuel "Groundwork of Metaphysic of Morals", Tr, Paton, H. pp. 53-123, in: the Maral Law, Hutchinson University Library, 1970.



Izhar-ul-Islam : Bahaisiyat Afsana Nigar by Zeenat Parween (Research

Scholar, Dept. of Urdu Rani Ganj Girls College, Rani ganj)

زینت پروین (ریسرچ اسکالر، شعبہ اردو، رانی گنج گرلز کالج، رانی گنج)

اظہار الاسلام بحیثیت افسانہ نگار

اردو افسانہ نگاری کی تاریخ میں ۱۹۷۰ء کے بعد جوئی نسل سامنے آئی اس میں اظہار الاسلام کا نام بڑی اہمیت کا حامل ہے۔ ان کی پیدائش ۱۰ فروری ۱۹۳۹ء میں شہر رانی گنج میں ہوئی۔ انہیں بچپن سے مطالعے کا شوق کا تھا۔ مطالعے کے اسی شوق و ذوق نے انہیں تخلیقی ادب کی طرف مائل کیا۔ ان کی پہلی کہانی ”کہر اور کرن“ ۱۹۷۰ء میں رسالہ ”شاعر“ میں شائع ہوئی اور یہی سے انہوں نے ادبی دنیا کا سفر طے کیا۔ ان کی یہ کہانی ادبی و علمی حلقے میں بے حد پسند کی گئی اور انہیں مقبولیت بھی ملی۔ اس کے بعد ان کی دیگر افسانے ہندو پاک کے مشہور اور معیاری رسالوں میں شائع ہونے لگیں۔ ان کے دو افسانوی مجموعے ”واپسی“ ۱۹۹۶ء اور ”کانچ کاپل“ ۲۰۱۵ء میں شائع ہوئے۔ ڈاکٹر افضال عاقل نے ان کے افسانے کے حوالے سے لکھا ہے کہ:

”اظہار الاسلام کا مشاہدہ بہت گہرا ہے اس لئے ان کے افسانوں کے مطالعے میں گہرائی و گیرائی دونوں کی ضرورت پڑتی ہے۔ ان کے افسانے کم تعداد میں ہی نظر آتے ہیں لیکن کم افسانوں کے باوجود ان کا قد اور دوسرے افسانہ نگاروں میں اونچا نظر آتا ہے۔ اس کی خاص وجہ یہ ہے کہ ان کے افسانوں کے موجود دوسری دنیا سے اخذ کردہ نہیں ہوتے ہیں بلکہ وہ جہاں رہتے ہیں اس کے آس پاس یا ارد گرد کے ماحول سے اپنے افسانوں کا موضوع چن لیتے ہیں اور فنی خوبیوں کے ساتھ افسانوی شکل دے دیتے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ ان کے افسانوں کے عصری معنویت آج بھی برقرار ہے۔“

(بحوالہ ”اظہار الاسلام کے افسانوں میں عصری معنویت“، مشمولہ اظہار الاسلام حیات و فن، ڈاکٹر صابرہ خاتون حنا، ۲۰۲۰ء، ضحیٰ پبلی کیشنز، ص ۷۲)

واپسی میں شامل ان کا پہلا افسانہ ”اجنبی“ ہے۔ جس میں افسانہ نگار نے انسانی فطرت کو بیان کیا ہے۔ اگر کبھی کوئی شخص کسی کو اچانک دیکھ لے تو وہ سوچنے پر مجبور ہو جاتا ہے کہ اس نے وہ شخص کو

کہاں دیکھا۔ ایسا ہی کچھ 'اجنبی' کے کردار کے ساتھ بھی ہوتا ہے جس کو پڑھ کر ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ اس افسانے میں افسانہ نگار نے ایک انوکھے انداز میں انسانی فطرت کو موضوع بنایا ہے۔ اقتباس دیکھیں:

”پارکنگ شیڈ میں اسکوٹھ چھوڑ کر وہ اپنے چہرے کی طرف بڑھا کارڈر میں اسٹاف کے کچھ لوگ چہ میگوئیاں کر رہے تھے۔ چہرے کے قریب پہنچ کر اس کی نگاہ بوہی پی۔ اوکی پر پڑ گئی کسی کی پیٹھ ادھر تھی اور پی او اس سے باتیں کر رہا تھا۔ اچانک وہ کسی ضرورت سے داہنی طرف جھکا اور اس کا گورا چٹا چہرہ سامنے آ گیا۔ وہ یکا یک کھوسا گیا۔ کہاں دیکھا ہے؟ کہاں دیکھا ہے؟ اس کے ذہن میں پھر بگولے سے اٹھنے لگے۔“ (افسانہ، اجنبی ص ۱۷)

اظہار الاسلام نے کئی افسانوں میں استحصال کو موضوع بنایا ہے۔ انہوں نے اپنے مشاہدات و تجربات سے سماجی، سیاسی، معاشی اور ذہنی استحصال کو بڑے ہی چابکدستی سے اپنے افسانوں میں پیش کیا ہے۔ واپسی میں شامل زیادہ تر افسانے جنسی استحصال پر مبنی ہیں۔ اظہار الاسلام نے افسانوں میں جنس کے ساتھ ساتھ سماج کے مختلف موضوعات کو بڑے ہی سلیقے سے پرویا ہے۔ ڈیڑھ منزلہ سورج، اظہار صاحب کا ایک شاہکار افسانہ ہے۔ اس افسانے میں انہوں نے بڑے ہی فنکارانہ انداز میں علامتوں کی مدد سے جنس میں پھسنی ایک لڑکی کی روداد کو بیان کیا ہے اور جس طرح انہوں نے اس لڑکی کے استحصال کو ہمارے سامنے پیش کیا ہے جس کی وجہ سے قاری کو اس لڑکی سے ہمدردی ہونے لگتی ہے۔ افسانے کا آخری اقتباس ملاحظہ فرمائیں:

”کتا سڑک پار کر کے اس کے سامنے آکھرا ہوا۔ اس نے نگاہ کا پتھر اٹھایا۔ مگر وہ ڈرے بغیر اسکے قریب چلا آیا۔ چلوگی؟ وہ آہستگی سے بھونکا۔ ”ہاں۔۔ چلوں گی۔۔“ اور ساتھ ہی اس نے سارا زہر فٹ پاتھ پر اگل دیا۔ پھر کتے کی دم پکڑ کر اس فٹ پاتھ سے اس فٹ پاتھ پر پہنچ گئی۔“

(ڈیڑھ منزلہ سورج، ص ۳۳)

افسانہ ”داڑھ“ میں اظہار الاسلام نے wife swapping کو بیان کیا ہے۔ جس میں رشتوں کی پامالی اور جنسی بے راہ روی کو انوکھے انداز میں بیان کیا ہے۔ اس افسانے میں آفس میں کام کرنے والے تین آدمی ایک دوسرے کے بیویوں کے ساتھ جنسی تعلق قائم رکھتے ہیں۔ تعجب کی بات یہ ہے کہ بیوی بھی اس جنسی تعلق سے مطمئن ہے۔ اس افسانے میں اظہار صاحب نے جدید دور کے ایک المناک روپ کو دکھانے کی کوشش کی ہے جس میں وہ بہت حد تک کامیاب نظر آتے

ہیں۔ افسانہ ”وہ آدمی“ میں کرپشن اور رشوت خوری کو موضوع بنایا ہے اور کہانی کار کے ضمیر کو غائب کی شکل میں علامت کے طور پر پیش کیا ہے جو ہر وقت اس کے ساتھ سائے کی طرح رہتا ہے۔ جب تک کہانی کار رشوت سے پاک تھا اس کا ضمیر اسے دیکھ کر مسکراتا ہے پر جیسے ہی وہ اس دل دل میں پھنس جاتا ہے اس دن کہانی کار کا ضمیر مرجاتا ہے۔ افسانے کا اختتام دیکھیں:

”چھٹی بریف کیس لے کر میں دفتر کے پچھلے دروازے سے نکلتا ہوں۔ وہ آدمی آج مجھے اندر سے پریشان کر رہا ہے۔ اس کا سامنا کرنے کی مجھ میں ہمت نہیں۔ باہر زوروں کی بارش ہو رہی ہے۔ کہیں بھی جاے پناہ نہیں۔ میں کب تک اپنی نظریں چراتار ہوں۔ سامنے فٹ پاتھ پر دھواں دھار برستے پانی میں اس کی لاش بھیگ رہی ہے۔۔“ (وہ آدمی، ص ۱۴)

اظہار الاسلام کا پہلا افسانہ ”کہر اور کرن“ جو جدیدیت کے رنگ میں رنگا ہے اور ان میں حقیقت پسندی کی جھلک بھی نمایاں ہے۔ اس افسانے میں ایک غریب بڑھیا اور اس کے ساتھ تین چھوٹے بچوں کے ساتھ ہوئے بڑے برتاؤ کو دکھایا گیا ہے۔ افسانہ ”پوسٹ مارٹم“ میں پولیس اور ڈاکٹر کے روپ میں چھپے حیوانیت کو دکھایا ہے کہ کس طرح ایک ادھ مری لڑکی کے ساتھ عصمت دری کر کے اسے پوری طرح مارتا ہے اور اس کے خیر خواہ کے اوپر الزام لگا کر اس کا encounter کروا دیتا ہے۔ افسانہ ”آخری شب کا کرب“ میں اظہار الاسلام نے اندھ وشواس کو موضوع بناتے ہیں۔ افسانہ میں اماؤس کی رات کو کہانی کار کی بیوی کو دورے پڑنا، درخت کے جڑ پر پیشاب کرنے سے بڑھیا کا کہنا کہ ایسا کرنے سے پریشانی میں مبتلا رہوں گئے۔ بلی کا رونا، الو کا چیخنا اور پرانے پیڑ کو کاٹنے پر مصیبت کا آنا، وغیرہ جیسے ابدھ وشواس کی باتیں کو اظہار صاحب نے اپنے افسانوں میں جگہ دی ہے۔ افسانہ ”پرندے“ جو ذہین جدید شمارہ ۶۰-۲۰۰۵ء میں شائع ہوا۔ اس افسانے میں آواگون کا چلن اور جزییشن گیپ کو موضوع بحث بناتے ہیں۔ اظہار الاسلام کا افسانہ ”چپکار“ میں ٹلنا لوجی اور موبائل ٹاور کے وجہ سے پرندوں کی تعداد میں دن بدن ہونے والے کمی کو بیان کیا گیا ہے۔ اظہار الاسلام نے جادوئی حقیقت نگاری کو بھی اپنے افسانوں میں بیان کیا ہے۔ اظہار الاسلام عصر حاضر کے ایک ایسے افسانہ نگار گزرے ہیں جن کے افسانوں کے موضوعات بہت وسیع ہیں۔ انہوں نے اپنے ارد گرد کے تمام واقعات کو بہت ہی سلیقہ سے اپنے افسانوں میں پیش کیا ہے۔ ان کے افسانے اردو ادب کے لیے سنگ میل کا درجہ رکھتے ہیں۔

ورق تمام ہوا اور مدح ہے باقی سرفینہ چاہیے اس بحر بیکراں کے لیے

Qurrat-ul-ain Hyder ki Reportage Nigari ka Mukhtasar Jaeza by

Yasmin Kausar (Research Scholar, Dept. of Urdu AMU Aligarh)

یاسمین کوثر (ریسرچ اسکالر، شعبہ اردو، علی گڑھ مسلم یونیورسٹی، علی گڑھ)

قرۃ العین حیدر کی رپورتاژ نگاری کا مختصر جائزہ

قرۃ العین حیدر کا شمار اردو ادب کی مایہ ناز شخصیات میں ہوتا ہے۔ اردو ادب کو انھوں نے اپنی بے شمار تخلیقات سے نوازا ہے۔ افسانوی ادب کے ساتھ ہی ساتھ انھوں نے غیر افسانوی ادب پر بھی طبع آزمائی کی اور کیا خوب کی۔ جس طرح ان کے ناول اور افسانوں کو افسانوی نثر میں مقبولیت حاصل ہوئی تھی اسی طرح غیر افسانوی نثر میں ان کے رپورتاژ بھی خصوصی اہمیت کے حامل ہیں۔ ان کے رپورتاژ کے دو مجموعے ”کوہ دماوند“ اور ”ستمبر کا چاند“ کے نام سے منظر عام پر آچکے ہیں۔ کوہ دماوند میں چھ اور ستمبر کا چاند میں چار رپورتاژ شامل ہیں۔

۲۔ لندن لیٹر: لندن لیٹر قرۃ العین حیدر کا پہلا رپورتاژ ہے جو سب سے پہلے رسالہ ”نقوش“ سے ۱۹۵۳ میں شائع ہوا۔ لندن لیٹر ان کے رپورتاژ کے مجموعے ستمبر کا چاند میں شامل ہے۔ اس رپورتاژ کا آغاز ایک مختصر سے دیا چے سے کیا گیا ہے جس میں انھوں نے لیٹر کی اقسام بتائی ہیں اور لندن لیٹر لکھنے کا مقصد بھی بتایا ہے۔ اس کے ساتھ ہی انھوں نے رپورتاژ نگاری کے فن اور اصول پر بات بھی کی ہے۔ لندن لیٹر آنکھوں دیکھے حال کی وہ تحریری شکل ہے جس میں مصنفہ کی شمولیت ابتدائاً اخیر ظاہر ہوتی ہے۔ اس کا آغاز انھوں نے آزادی کے احساس کے ساتھ کیا ہے اور بتایا ہے کہ آزادی نے نئی نسل کو نئی زندگی سے واقف کرایا جس سے ان میں خود اعتمادی کا جذبہ پیدا ہوا ہے۔ اس رپورتاژ میں انھوں نے لندن کے مسلمانوں کی تعداد، ان کی معاشی صورت حال، تحریر و تقریر کی آزادی، بے روزگاری، غربتی اور پس ماندگی انگریزوں کی نفسیات، وہاں کی تہذیبی زندگی، تھیٹر آرٹ کی نمائش، ہندوستانی رقص وغیرہ کے ذکر کے ساتھ ساتھ مسئلہ اسرائیل و فلسطین اور ادبی رجحانات پر بھی بات کی ہے۔ یہ روداد اپنے آپ میں معلومات کا بیش بہا خزانہ ہے۔ ایک خط کے ذریعے ایک ملک کی تہذیب اس کے سیاسی و سماجی مسائل اور مختلف ممالک سے آئی شخصیات کو قاری سے متعارف کرانے

کا کام بھی کیا ہے۔

۲۔ درچمن ہر وقتی دفتر حال دیگرست: یہ رپورتاژ رسالہ ”نقوش“ لاہور سے ۱۹۶۸ء میں دو قسطوں میں شائع ہوا۔ اس رپورتاژ میں مصنف نے بنی اسرائیل کی تاریخ کا جائزہ پیش کیا ہے۔ مذہب اور تاریخ کے حوالے سے ۱۲۲۷ قبل مسیح سے لے کر عہد عباسیہ تک کے دور کے متعدد معارکوں، تہذیبی نشیب و فراز، مذہبی ادوار، لسانی تبدیلیوں اور مختلف سلطنتوں کا ذکر اپنے خاص انداز میں بیان کیا ہے۔ تاریخی واقعات کا بیان اور مذہبی معلومات کا ایک ذخیرہ اس رپورتاژ میں دیکھنے کو ملتا ہے۔

۳۔ کوہ دماوند: قرۃ العین حیدر کا یہ رپورتاژ ”آج کل“ دہلی میں ۱۹۶۸ء مارچ کے شمارے میں شائع ہوا۔ اس رپورتاژ میں ملکہ ایران کے ملکہ بننے کی کہانی ہے جو ایک معمولی ایرانی لڑکی تھی۔ وہ اپنی سوانح عمری لکھوانے کی خواہش مند تھی۔ رمیش سنگھوی جو ایک جرنلسٹ تھے انھوں نے قرۃ العین حیدر سے ان کی سوانح لکھنے کا مشورہ دیا۔ اسی سلسلے میں وہ ایران شاہ بانو سے ملنے جاتی ہیں وہاں ملکہ ایران انھیں اپنی حالات زندگی کے مختلف گوشوں سے روشناس کراتی ہیں جنہیں بعد میں مصنف نے تحریری شکل دی ہے۔ اس رپورتاژ کو دو حصوں میں تقسیم کیا گیا ہے دونوں کا تعلق الگ الگ واقعات سے ہے۔ رپورتاژ کے پہلے حصے میں رسم تاج گذاری، شہنشاہ آریہ مہر رضا شاہ پہلوی و فرخ دیبا کے جشن کی تقریب کے احوال اور دوسرے حصے میں کتاب تحریر کرنے کو حالات اور اپنے سفر، سیاحت کا احوال تفصیل سے بیان کیا ہے۔

۴۔ گل گشت: یہ رپورتاژ رسالہ ”گفتگو“ ممبئی سے ۱۹۸۳ء میں شائع ہوا۔ یہ ایک طویل رپورتاژ ہے۔ جو روس اور کشمیر پر مبنی ہے۔ یہ رپورتاژ ۱۹۷۴ء میں ماسکو یونیورسٹی میں منعقد کانفرنس سے شروع ہوتا ہے اور مہاراجہ ہری سنگھ جموں کے محل پر ختم ہوتا ہے۔ اس کانفرنس کا انعقاد آل انڈیا ریڈیو اور کنوینشن نے کیا اور محترمہ اندرا گاندھی نے اس کانفرنس کی صدارت کی۔ مصنفہ روسی حکومت کی دعوت پر کئی روسی کتابوں کے ترجمے کے صلہ میں عطا کردہ ”سوویت لینڈ نہرو اورڈ“ لینے گئی تھیں۔ انھوں نے اس رپورتاژ میں روس کی ادبی کانفرنس کے آنکھوں دیکھے حال کو ادبی چاشنی کے ساتھ قلم بند کیا ہے۔ روس کی سماجی فضاء اور وہاں کے حالات اور ماحول کی عکاسی کرتے ہوئے روس کے عروج و زوال کی حقیقت بھی بیان کی ہے۔ اس کے علاوہ اس میں ادیبوں کا شاندار خیر مقدم، قیام و سیاحت کا انتظام اور ان کی بحث و مباحث کو دلکش انداز میں اس رپورتاژ میں تحریر کیا گیا ہے۔ یہ ایک طویل تاریخی سفر کی روداد ہے۔

۵۔ ستمبر کا چاند: یہ قرۃ العین حیدر کا ایک مقبول ترین رپورتاژ ہے جو پہلی مرتبہ ”نقوش“ لاہور سے ۱۹۵۸ء میں منظر عام پر آیا۔ اس رپورتاژ کا موضوع جاپان میں ہونے والی ادیبوں کی بین القوامی کانفرنس ہے۔ یہ کانفرنس ۱۹۵۷ء میں ستمبر میں جاپان کی راجدھانی ٹوکیو میں منعقد ہوئی تھی۔ اس کانفرنس میں تقریباً اٹھارہ سو ملکی اور غیر ملکی ادیبوں اور اٹھائیس ممالک کے ۲۰۰ مصنفین نے شرکت کی تھی۔ اگرچہ اس رپورتاژ میں کانفرنس کی روداد بیان کی گئی ہے مگر مصنف نے اس میں جاپان، فلپائن، تھائی لینڈ سے لے کر ہانگ کانگ تک کے وہ سارے مناظر پیش کیے جو اس خطے کی تاریخی تہذیبی ثقافتی اور سیاسی صورت حال کو پیش کیا ہے۔ دوسری جنگ عظیم ہیروشیما اور ناگاساکی کی تباہی اور اس کے ساتھ ساتھ اس کی تعمیر نو کا ذکر بھی کیا ہے۔ اس حملے کے بعد جاپانیوں کے مزاج اور جفاکشی میں کوئی منفی اثر نہیں پڑا۔ قرۃ العین حیدر نے اس رپورتاژ میں اجلاس میں شریک ادیبوں کی خوبیوں اور خامیوں کے ساتھ ساتھ ان کے جذبات و احساسات کا بیان بھی کیا ہے۔ اس رپورتاژ میں کرداروں کی بہتات ہے لیکن ہر شخص کا تعارف موقع کی مناسبت سے کیا گیا ہے۔ انھوں نے ان تمام شخصیات کی گفتگو اور ان کے بیانات کو وضاحت کے ساتھ پیش کیا ہے۔ اس کانفرنس میں موجود تمام شخصیات امن کے خواہش مند اور ظلم و تشدد اور جنگ کے خلاف احتجاجی رخ رکھتے ہوئے نظر آتے ہیں۔

۶۔ جہان دیگر: یہ رپورتاژ ”مکتبہ ادب لاہور“ سے پہلی مرتبہ شائع ہوا۔ اس رپورتاژ میں ذیلی عنوانات کے تحت مختصر صفحات پر مشتمل کل ۷۱ مضمون لکھے گئے ہیں۔ پہلا ”اڑن ہانگی اور بڑھیا کا تنور“ جس میں امریکی تسلط اور مسلمانوں کی بے حسی اور فضول خرچی پر طنز کیا گیا ہے اس میں جہد البقا میں ہارنے اور جیتنے والوں کی روداد کا بیان بھی شامل ہے ساتھ ہی یہ بتایا گیا ہے کہ ظفریاب وہی ہوتے ہیں جنھوں نے خود کو فطوح کے اہل بنایا ہوتا ہے۔ دوسرا ”صور اسرافیل“ جو ایک انوکھی طرز کا مضمون ہے اس میں انھوں نے الارم سسٹم کو صور اسرافیل سے تشبیہ دی ہے۔ اس مضمون میں مصری تہذیب کی جانکاری بھی ملتی ہے۔ تیسرا ”ہواؤں کا شہر“ سے مراد شیکاگو ہے مصنفہ کو یونیورسٹی اور شیکاگو کے صدر شعبہ اردو چودھری محمد نعیم نے دعوت دی جس کی وجہ سے یہ مضمون وجود میں آیا۔ اسی طرح اس رپورتاژ میں اور بھی ذیلی عنوانات کے تحت رپورتاژ شامل ہیں جن کے نام مور کی آخری آہ، گل آفتاب، کوہرے میں چھپے جزیرے، حیاباں حیاباں ارم نادیا، لیلیٰ فاطمہ، دور کی بانسری کے سر، سوپ اوپیرا سن شائن اسٹیٹ، فرشتوں کی ملکہ مریم کا شہر، کاؤ بوائے اور ریڈ انڈین، تہا ستارہ، ڈسکی مون، الفا اور اومیگا وغیرہ۔ ان عنوانات کے تحت مصنفی نے امریکہ کے مختلف مقامات اور امریکی

تہذیب کو مختصر انداز میں پیش کیا ہے۔

۷۔ چھٹے اسیر تو بدلا ہوا زمانہ تھا: یہ رپورتاژ جزائر انڈومان اور نکوبار پر مشتمل ہے۔ رپورتاژ کی ابتدا میں انڈمان و نکوبار جزائر کے حالات و کلچر کو پیش کیا ہے وہاں کے مقامات کی منظر کشی کے ساتھ ساتھ اس عہد کی معاشرتی ماحول کا بیان بڑی خوبی سے کیا ہے۔ مصنف نے انڈومان میں اپنی قیام گاہ 'بورہ بنگلہ' میں اپنے بچپن کے گزارے ہوئے دنوں کا ذکر بھی پیش کیا ہے۔ ان کے والد سجاد حیدر یلدرم کو ریونیو اسسٹنٹ کمشنر بنا کر پورٹ بلیئر بھیجا گیا تھا اس سفر میں قرۃ العین حیدر اپنے والد کے ساتھ تھیں جس کے کئی سالوں بعد انھوں نے یہ رپورتاژ لکھا۔

۸۔ دکن سانہیں ٹھارسنسار میں: قرۃ العین حیدر نے دکن کا سفر کیا اور اپنے تاثرات مختصر سی روداد میں قلم بند کیے۔ اس رپورتاژ کا آغاز ان کے دکن کی واپسی کے سفر سے ہوتا ہے۔ جس میں انھوں نے سفر میں پیش آئے واقعات اور مقامات کو خوبصورتی سے بیان کیا ہے۔ حیدر اباد کی تاریخ عہد قطب شاہی سے لے کر عہد آصفیہ تک دہرائی ہے۔ حیدر اباد میں وہ حیدر آباد یونیورسٹی عثمانیہ یونیورسٹی، انجمن ترقی اردو، ادارہ ادبیات اردو، قدیم عمارات، سالار جنگ میوزیم، اعوان اردو اور اردو حال جانے اور ایک کانفرنس میں شرکت کا بیان ہوا ہے۔ کانفرنس کے ادیبوں میں مخدوم محی الدین، ڈاکٹر زور، ڈاکٹر حسینی شاہد، یوسف سرمست اور محبتی حسین وغیرہ ادیبوں سے ان کی ملاقات کا ذکر بھی شامل ہے۔ یہ رپورتاژ تاریخی سماجی ثقافتی اور ادبی معلومات سے مزین ہے۔

۹۔ خضر سوچتا ہے ولہر کے کنارے: یہ رپورتاژ وادی کشمیر کی سیاحت پر مبنی ہے۔ انھوں نے اس میں کشمیر کی وادیوں کی خوش گوار فضاء آب و ہوا، باغوں اور پھولوں کے ساتھ ساتھ مغلوں کی تجارت وغیرہ کا ذکر نہایت مؤثر انداز میں کیا ہے۔ یہ رپورتاژ بھی ذیلی عنوانات کے تحت لکھا گیا ہے جن میں باغ سلمان، راج ترنگنی، رنجن شاہ، بڈشاہ، یوسف شاہ، کوہ کے دامن میں وہ غم دہقان پیر، خانقاہ معلیٰ کے مجاہد، رخت باکاشمرکشا، اور کہ یہ عشق سارا محمدی ہے۔ انھوں نے کشمیر کے سفر کے دوران وہاں کے مقبروں کا بھی دورہ کیا جن میں سلطان زین العابدین کی والدہ کا مقبرہ، بڈشاہ کا مزار، اور سلطان حیدر شاہ کا شعری وغیرہ کا بیان شامل ہے۔

۱۰۔ قید خانے میں طلاطم ہے کہ ہند آتی ہے: یہ رپورتاژ ایک طرح سے نثری مرثیہ ہے۔ قرۃ العین حیدر نے سارے عالم کی بد نظمی، ظلم و جبر، جنگ و جدال، بد کاریوں، حقوق کی پامالی، حرص و ہوس اور غربت و لاچاری کا منظر بڑے ہی افسوس ناک پیرائے میں پیش کیا ہے۔ مصنف کے نزدیک تہذیب و تمدن کا

تماشا بنا ہوا ہے۔ ہر طرف قتل و غارت گری کا بازار گرم ہے جس کی وجہ سے انسانی زندگی غیر محفوظ ہے اب ہر ملک بس پاورفل بنا چاہتا ہے جدید ترین نیوکلیائی ٹیکنالوجی خریدنے کی ہوس میں ہر ملک روپیہ صرف کرتا ہے ہر کوئی ترقی یافتہ ملک کی صف میں کھڑا ہونا چاہتا ہے۔ انھیں اپنے ملک کی عوام کی غریبی سے کوئی فرق نہیں پڑتا۔ اس رپورتاژ میں مصنف نے سارے عالم میں قتل و غارت گری کے بازار اور انسانی قدروں کے خون اور تہذیب و تمدن کی پامالی کا بیان کیا ہے۔ المختصر قرۃ العین حیدر کی رپورتاژ نگاری کے اس جائزے سے ہمیں اندازہ ہوتا ہے کہ ان کے یہاں مختصر اور طویل دونوں طرح کے رپورتاژ لکھے گئے ہیں۔ ان رپورتاژ میں انھوں نے موضوع کے اعتبار سے معروضی نقطہ نظر کا اظہار کیا ہے اور حقیقی واقعات کے بیان کے ساتھ ہی شخصی تاثرات و کیفیات کا بیان بھی ان کے یہاں بھرپور انداز میں ملتا ہے۔ ان کی تمام تحریریں بڑی وسیع النظری کا تقاضہ کرتی ہیں کیونکہ مصنف ایک نہایت ہی ذہین شخصیت کی مالک ہیں۔ ان کے تجزیوں اور مشاہدوں کی گہرائی کی وجہ سے ہی ان کے بیان کردہ واقعات میں تنوع پیدا ہوا ہے۔ ان کے رپورتاژ دستاویزی صداقت و اہمیت کے حامل ہیں۔ رپورتاژ نگاری کے فن میں قرۃ العین حیدر کے ان رپورتاژ کی اہمیت سے انکار نہیں کیا جاسکتا۔

حوالہ جات:

- ۱۔ اردو کے منتخب رپورتاژ: ڈاکٹر طلعت گل
- ۲۔ اردو رپورتاژ تاریخ و تنقید: ڈاکٹر طلعت گل
- ۳۔ ستمبر کا چاند: قرۃ العین حیدر
- ۴۔ کوہ ماوند: قرۃ العین حیدر
- ۵۔ اردو ادب میں رپورتاژ نگاری، ایک تحقیقی و تنقیدی مطالعہ: ڈاکٹر جاوید اقبال مغل
- ۶۔ اردو میں رپورتاژ نگاری فن اور ارتقا: ڈاکٹر ایس۔ ایم۔ زیڈ گوہر۔



Mulla Hadi Sabzwari aur unki sharah Masnavi Rumi by Irfan Rupani

(research Scholar, dept. of Persian Mumbai University, Mumbai)

عرفان روپانی (ریسرچ اسکالر، شعبہ فارسی، ممبئی یونیورسٹی، ممبئی)

ملا ہادی سبزواری اور ان کی شرح مثنوی رومی

بیہاقل ضلع کے سبزواری کے قبضے میں مہدی کے بیٹے ہادی کی پیدائش کے موقع پر۔ سبزواری، مشہد کے مغرب میں تقریباً 230 کلومیٹر کے فاصلے پر واقع ہے، امام علی ابن موسیٰ الرضا علیہما السلام کے لیے وقف ایک مشہور روضہ شہر، علم کا ایک اہم مرکز تھا۔ بعد کے سالوں میں، یورپی سیاحوں اور اسکالرز، آرتھر ڈی گوینیو اور ایڈورڈ براؤن نے ہادی سے اس کی شہرت کے عروج پر سامنا کیا۔ براؤن نے انہیں "آخری عظیم اسلامی فلسفی" کے طور پر سراہا ہے۔ پاکستانی فلسفی شاعر محمد اقبال نے انہیں اسلامی فکر کی فکری تحریک کو افلاطونیت کی طرف منتقل کرنے کا ذمہ دار ٹھہرایا۔ سبزواری کے تھیوسوفی کے اسرار (اسرار الحکم) کے تجزیہ میں۔

سبزواری کی خدمات: سبزواری، ایک انتہائی قابل مصنف، ان کی ادبی شراکت اور پائیدار اثر و رسوخ پر بحث کی ضمانت دیتا ہے، خاص طور پر جیسا کہ ان کے طلاب کے ذریعے ظاہر ہوتا ہے۔ سبزواری کے فلسفے کے نصاب کا سنگ بنیاد آٹھ سال پر محیط تھا، جو بنیادی طور پر ملا صدرا کے کاموں پر مرکوز تھا، جو ان کی تعلیم کو الگ کرتا ہے۔ فلسفیانہ تصوف (عرفان) میں زیادہ دلچسپی رکھنے والوں کے لیے انہوں نے ملکتبہ ابن عربی کی اہم تحریریں پڑھائیں۔ سبزواری، خراسان، ایران میں 1212/1797 یا 1213/1798 میں پیدا ہوئے، سبزواری کی عربی گرامر اور زبان سے ابتدائی واقفیت سات یا آٹھ سال کی عمر میں شروع ہوئی۔ اپنے کزن ملا حسین سبزواری کی رہنمائی میں، انہوں نے ایک دہائی تک مشہد میں فقہ، منطق اور ریاضی کی تعلیم حاصل کی۔ یہ وہ دور تھا جب ان کے اندر الہیات اور اشراق کے بیچ پھوٹنے لگے، جس سے وہ روحانی فلسفہ کی تلاش میں اصفہان روانہ ہوئے۔ عربی اور فارسی نثر اور شاعری میں سبزواری کا ادبی سفر دانشورانہ تحقیق اور روحانی تحقیقات کی تبدیلی کی طاقت کا ثبوت ہے۔ متنوع فلسفیانہ روایات کی ترکیب، ان کی تحریروں میں صوفی مابعد الطبیعیات کے ساتھ گہری مشغولیت، ان کے عہد میں فارسی فلسفے کی وسعت اور گہرائی کو نمایاں کرتی ہے۔ سبزواری کی زندگی وجود کے اسرار کی تلاش میں جغرافیائی حدود کو عبور کرتے ہوئے حکمت کے متلاشی کی انتھک جستجو

کی ایک متاثر کن داستان کے طور پر کام کرتی ہے۔

ایک صوفی تھیم کا استعمال کرتے ہوئے جس نے قانون، روحانی راستے اور سچائی (شریعت، طریقت، حقیقت) کو آپس میں ملحق کیا، انھوں نے ان شعبوں کو حکمت اور الہی الہام سے مالا مال کیا۔ اکیڈمی کے علاوہ، وہ اپنی سخاوت، غرباء کی مدد اور کھانا کھلانے کے لیے مشہور تھے۔ تقویٰ کے لیے ان کی شہرت شب کی نماز (تہجد) کے لیے ثابت قدمی اور محرم کے دوران امام حسین علیہ السلام کے لیے عزاداری سے نمایاں تھی۔ دروازہ نیشاپور کے قریب پینتالیس سال تک ایک ہی سستے گھر میں عاجزی کے ساتھ رہائش اختیار کرتے ہوئے انہوں نے سادگی اور عقیدت کو مجسم کیا۔ سبزواری محض ایک فلسفی ہی نہیں بلکہ ایک بزرگ بھی تھے، مشہور اسلامی فلسفیوں میں ایک نایاب مجموعہ۔ سادگی کی زندگی بسر کرتے ہوئے انھوں نے تمام پہلوؤں میں عمیق تقویٰ کا مظاہرہ کیا۔ ایک اہل سائر و سلوک کے طور پر پہچانے گئے، ایک روحانی مسافر، انھوں نے مادی املاک اور دنیاوی طاقت سے پرہیز کیا۔ ان کے خدمات: سبزواری نے عربی اور فارسی میں تقریباً چالیس کام لکھے۔ انہیں چار اقسام میں تقسیم کیا جاسکتا ہے: 1۔ ملاصدرا کے کاموں پر حاشیہ 2۔ فلسفہ میں اصل کام، 3۔ دعاؤں اور فارسی ادب کی تفاسیر، 4۔ الہیات پر کام۔

انہوں نے اسرار کے نام سے نظم بھی لکھی۔ ان کی تفسیریں مدرسہ فصیحہ میں ان کی تعلیم پر مبنی ہیں اور اس میں دیگر فلسفیانہ، مذہبی، گراماتی اور قانونی متون شامل ہیں جیسے: اے۔ سہروردی (متوفی 1191) کی حکمت الاشراف (اشرافی فلسفہ) بی۔ لائچی کی شوارق الہام (متوفی 1661)، سی۔ شیخ بہاء الدین عالمی (متوفی 1621ء) کی زبدۃ الاصول (فقہ کا خلاصہ) ڈی۔ شرح الفیات ابن مالک (ابن مالک کی ہزار آیات کی تفسیر) جلال الدین سیوطی (متوفی 1505)، ای۔ علامہ حلی (متوفی 1325) کی الابحاث المفیدہ (فائدہ مند مباحث)۔ ان میں سے کوئی بھی کام شائع نہیں ہوا ہے۔

شرح اسرار مثنوی: ان کے قابل ذکر کاموں میں شرح اسرار مثنوی (مسنوی پر "اسرار" کی تفسیر)۔ جلال الدین رومی کی مثنوی معنوی کی تقریباً ایک سو یا اس سے زیادہ "مشکل" آیات کی تفسیر ہے۔ (متوفی 1274) خراسان کے گورنر قاجار شہزادہ سلطان مراد مرزا حسم السلطنہ کے ذریعہ کمیشن کیا گیا اور آقا محمد باقر تہرانی کے ذریعہ 1285/1868 میں لٹھوگراف کیا گیا۔ شاعری کے دوہے (ایک بیت شعر) کی اس آیت کی شکل کے نام سے منسوب، 'مثنوی معنوی' کورومی کا عظیم نظم

سمجھا جاتا ہے۔ اس کے بعد کے سالوں میں تحریر کردہ، اس میں صوفی کہانیاں، قرآنی آیات، حدیث، اور اخلاقی اور صوفیانہ تعلیمات شامل ہیں۔ چھ کتابوں میں منقسم 25,575 آیات پر مشتمل یہ کام رومی کے شاگرد حسام الدین چیلیبی کی درخواست پر لکھا گیا تھا۔ ملا ہادی سبزواری نے رومی کی مثنوی میں متضاد اقتباسات کی گرائیمیکل وضاحت کی تصنیف کی۔ مزید برآں، انہوں نے قرآن کی فلسفیانہ تفسیر پر بھی توجہ دی۔ سبزواری کی تفسیر ایومینیشنسٹ (اشراقی) اور پیروپیٹیک فلسفیوں جیسے افلاطون، ارسطو، ابن عربی کی فتوحات مکیہ اور ملا سدرہ کی شرح اصول کافی جیسے کے متواتر حوالوں سے بھر پور ہے۔ یہ حوالہ جات ان کی پوری تفسیر میں یا فوٹ نوٹ کے طور پر ظاہر ہوتے ہیں، جو ان کے دلائل اور وضاحتوں کو تقویت دینے کے لیے کام کرتے ہیں۔ یہ ایک زبردست مثنوی مبصر کی حیثیت سے ان کی مہارت اور قابلیت کی تصدیق کرتا ہے۔ قابل ذکر ہے، سبزواری کا شرح اسرار مثنوی رومی کی مثنوی کی واحد فلسفیانہ تفسیر کے طور پر کھڑا ہے، جو عقلی اور مابعد الطبیعیاتی مباحث پر مبنی تشریحات پیش کرتا ہے، جو خود کو ادبی یا صوفی نقطہ نظر کو اپنانے والے دوسرے مفسرین سے ممتاز کرتا ہے۔

مثنوی کے بارے میں سبزواری کا تجزیہ حکمت روایت کے مابعد الطبیعیاتی نقطہ نظر سے جڑا ہوا ہے، جس میں حکمت اور فلسفیانہ تصوف شامل ہے۔ اس تفسیر میں، وہ ایران میں قاچار سے پہلے کی نظریاتی فکری تحریک کی ایک جامع تحقیق فراہم کرتے ہیں، جس میں ملا سدرہ کی تعلیمات اور سدریان مکتب پر ابن عربی کے گہرے اثرات کا مطالعہ کیا گیا ہے۔ یہ اثر قاچار دور (1781-1925) کے دوران بعد کے دانشوروں اور مکاتب فکر کے ذریعے دوبارہ بحال ہوا۔ سبزواری کی مثنوی کی تشریح زیادہ فلسفیانہ تصوف کی عکاسی کرتی ہے، جسے عرفان کے نام سے جانا جاتا ہے، جو صفوی دور میں رائج تھی۔ یہ ایرانی تصوف کے وسیع تر تاریخی اور فکری تناظر میں رومی کے کام کے ساتھ سبزواری کی مصروفیت کی گہرائی اور بھرپوریت کو واضح کرتی ہے۔ مثنوی کو بیان کرنے کے لیے ان کی لگن اور نظم پر ایک جامع تفسیر تخلیق کرنے کے لیے ان کے عزم کو اسلامی صوفیانہ مفکرین اور صوفی تھیوسوفوں پر رومی کے شاندار کام کے لازوال اثر و رسوخ کو تلاش کر کے سمجھا جاسکتا ہے۔ فارسی بولنے والے علمی حلقوں میں مثنوی کی اہمیت، مختلف اسلامی مضامین جیسے کہ الہیات اور فلسفہ پر مشتمل ہے، پوری تاریخ میں برقرار ہے۔ اس کا لڑا اکثر اپنی تھیوسوفیکل اور مابعد الطبیعیاتی روایات کے عینک سے نظم کی تشریح کرتے ہیں، ابن عربی (متوفی 1240) جیسی بااثر شخصیات کی اصطلاحات پر روشنی ڈالتے ہیں۔ کچھ اسکالرز نے مثنوی کے گرائیمیکل اور ادبی پہلوؤں پر توجہ مرکوز کی ہے، جب کہ کچھ نے اپنی توجہ سبزواری کی شرح

اسرار پر مرکوز کی ہے، صوفی تعلیمات کے اپنے بنیادی موضوع پر زور دیتے ہیں۔ رومی کے دور سے لے کر اب تک مثنوی کی متعدد تفسیریں سامنے آئی ہیں، جن میں قرآنی آیات، احادیث، خالق اور تخلیق سے متعلق الہیاتی اور مابعد الطبیعیاتی تصورات کو واضح کرنے کی کوشش کی گئی ہے۔

سبزواری کی تفسیر اپنے مخصوص فلسفیانہ اسلوب اور انفرادی آیات کو واضح کرنے، مشکل اصطلاحات کی وضاحت کرنے اور تاثرات کو واضح کرنے پر باریک بینی سے توجہ دینے کی وجہ سے مثنوی تفسیروں میں ایک نمایاں مقام رکھتی ہے۔ سبزواری نے ناصر الدین شاہ کے دور حکومت (1848-1896) کے دوران خراسان کے گورنر قاجار شہزادہ سلطان مراد مرزا حسم السلطانیہ کی درخواست پر اپنی تفسیر لکھی۔ ابتدائی طور پر 1275/1896 میں تہران میں کتاب خانہ صنعائی کے ذریعہ شائع ہوا۔ اس کام کو بعد میں آقا محمد باقر تہرانی نے 1285/1906 میں لیتھوگراف کیا اور بعد میں 1995 میں مصطفیٰ بروجردی کے نظر ثانی شدہ ایڈیشن میں چھاپا، جو تین جلدوں پر محیط تھی۔

بروجردی کے ایڈیشن میں، اضافی بصیرت اور وضاحتیں ان کے فوٹ نوٹ کے ذریعے فراہم کی گئی ہیں۔ بروجردی کے مطابق، مثنوی پر سبزواری کی تفسیر انتخابی ہے، خاص طور پر پیچیدہ اور باطنی آیات پر توجہ مرکوز کرتی ہے جو مزید وضاحت کا مطالبہ کرتی ہیں۔ سبزواری کی تفسیر چیلنج کرنے والی صوفیانہ اصطلاحات کو واضح کرنے، ادبی اور گراماتی باریکیوں کو حل کرنے، آیات کے مخصوص حصوں کی تشریح، حوالہ شدہ احادیث اور قرآنی آیات پر تبصرہ کرنے، باریک صوفیانہ تصورات کو کھولنے، غیر معروف الہیاتی، مابعد الطبیعیاتی، اور پی ایچ ڈی کی پیشکشوں تک پھیلی ہوئی ہے۔ پیچیدہ آیات کا، اور متنوع مخطوطات کو تسلیم کرنا جنہوں نے ان کے کام کو متاثر کیا۔

رومی کی مثنوی سے سبزواری کا دیباچہ: سبزواری کا دیباچہ مثنوی کے بارے میں ان کے نقطہ نظر اور فہم کی ایک قابل قدر مثال کے طور پر کام کرتا ہے۔ ان کے اپنے الفاظ کا حوالہ دیتے ہوئے، یہ دیباچہ ان کی تفسیر کی اہمیت کو اجاگر کرتا ہے۔ یہ بات قابل ذکر ہے کہ سبزواری کی تفسیر خود ایک عمیق فلسفیانہ کام ہے۔ بد قسمتی سے، اسے فارسی یا یورپی طلباء اور رومی کے اسکالرز کی طرف سے وہ توجہ نہیں ملی جس کے یہ مستحق ہیں۔ جیسا کہ ہم تکنیکی اور انتہائی جامع دیباچہ کا مطالعہ کرتے ہیں، یہ واضح ہو جاتا ہے کہ مصنف کو اسلامی الہیات اور صوفیانہ فلسفہ کا گہرا علم ہے۔ مثنوی کی مندرجہ ذیل تفصیل پیش کرتا ہے:

یہ تفسیر ایک وسیع وسعت کے طور پر کام کرتی ہے، ایک بے پناہ گھاس کے میدان کے مترادف، اور روحانی شاعری کے جوڑوں کے وسیع ادب اور فکری تعلیمات کے اندر فکری بیاس، بچھانے والی بہار

کی طرح پرورش کا ذریعہ ہے۔ مسنوی المعنوی قرآن کی تصدیق شدہ تفسیر پر صرف ایک تفسیر ہونے کے بجائے، یہ اس کے باطنی اسرار کو تلاش کرتی ہے۔ یہ واضح ہو جاتا ہے کہ مثنوی قرآن کی واضح آیات کی وضاحت، پیشین گوئی کے کلمات کی وضاحت، اور نورانی قرآن کے مظہر کے طور پر کام کرتی ہے۔ اس سے جلتے ہوئے انکارے نکلنے میں، اس کے چمکتے ہوئے چراغ سے شعاعیں نکلتی ہیں۔

قرآن میں پوشیدہ خزانوں کو کھولنے کی جستجو میں، مثنوی اپنی آیات میں سرایت شدہ قدیم فلسفیانہ حکمت سے پردہ اٹھاتا ہے، جس میں ایک جامع فصیح فلسفے کو مجسم کیا گیا ہے۔ درحقیقت، شاعرانہ آیات بغیر کسی رکاوٹ کے اسلام کے کینن قانون (شریعت) کو صوفی راستہ (طریقہ) اور الہی حقیقت (حقیقۃ) کے ساتھ مربوط کرتی ہیں۔ رومی، مصنف، قانون، راستہ اور سچائی کی ایک ہم آہنگ ترکیب حاصل کرتا ہے، غیر معمولی فکری ذہانت، عمیق غور و فکر، ایک شاندار فطری مزاج، اور طاقت، بصیرت، الہام اور روشنی سے مالا مال کردار کا مظاہرہ کرتا ہے۔ فضیلت اور کمال کی بحث میں وہ ممتاز بن کر ابھرتا ہے اور صوفیانہ کیفیات اور روحانیت کے لحاظ سے وہ ایک ماسٹر کے طور پر کھڑا ہوتا ہے۔ شرح مثنوی کے دیباچے میں، سبزواری نے اپنی تفسیر کی مزید وضاحت کرتے ہوئے مسنوی کی وضاحت کرنے کی کوشش میں اپنے مقاصد کو واضح کیا ہے:

بلاشبہ، بہت سے لوگ مثنوی کے اندر بعض نکات اور حصوں کو قصہ پارینہ اور کہانیوں سے بھرپور سمجھتے ہیں۔ اگرچہ ہر صفحے پر مواد کی تفہیم چیلنجوں اور پیچیدگیوں کا باعث بنتی ہے، لیکن صفحات کو اتفاق سے پلٹنے کا عمل آسان رہتا ہے۔ سچائی کے متلاشی افراد کی مسلسل التجا نے مجھے اپنی پچھلی تحریروں کو ختم کرنے اور حتمی شکل دینے کی تلقین کی ہے۔ نتیجتاً، میں نے ایک بار پھر مثنوی کی تفسیر اور وضاحت فراہم کرنے کے پر جوش کام میں خود کو غرق کر دیا ہے۔ مقصد یہ ہے کہ وضاحت پیش کی جائے تاکہ آسانی سے لوگوں کو سچائی میں سکون ملے، اور جو لوگ تلاش کی طرف مائل ہیں وہ اس سے انتہائی خوشی حاصل کر سکیں۔ مثنوی کے اندر موجود عمیق دانائی اور پوشیدہ بصیرت پر روشنی ڈالی، انہیں اس انداز میں پہنچانے کی کوشش کی جو قارئین کے فہم کے مطابق ہو۔ میں نے عربی اور فارسی اصطلاحات کو واضح کرنے کے ساتھ ساتھ کچھ قابل ذکر ادبی زیورات کی وضاحت کرنے کا بھی خیال رکھا۔ اللہ تعالیٰ کی رحمتوں، نصرتوں، رہنمائی اور ہدایت سے شروع کی گئی یہ کوشش اس کی مدد سے ممکن ہوئی ہے۔ درحقیقت، وہ حتمی وکیل اور برقرار رکھنے والا ہے۔

مثنوی کے اندر حکمت اور راز کی نوعیت کی وضاحت نہیں کی ہے، لیکن میری تفسیر سے یہ

بات واضح ہو جاتی ہے کہ میں رومی کی طرف سے اکثر استعمال ہونے والے استعاروں اور علامتوں کو گرامر کی وضاحت، لسانی وسعت، اور وضاحت فراہم کرتا ہوں۔ اپنی تفسیر کی جانچ پڑتال سے، جس میں میں رومی کو 'عظیم فضائل کا مظہر' اور 'عظیم صوفی' ہونے جیسی صفات بیان کرتا ہوں، یہ ظاہر ہوتا ہے کہ میں مثنوی کے تین احترام کا رویہ رکھتا ہوں۔ میرے نقطہ نظر میں، رومی کا کام علم کا ایک قیمتی ذخیرہ ہے، جس میں متنوع اسلامی اور فکری علوم شامل ہیں جو شاعری اور کہانیوں سے مربوط ہیں۔ اس امتزاج کا مقصد قارئین کو حکمت کے پیچیدہ معاملات کو آسانی سے سمجھنے میں سہولت فراہم کرنا ہے۔

میرے مشاہدات علت، علم اور عقل پر واضح زور دیتے ہیں۔ میری گفتگو کا محور ان عناصر سے پیدا ہونے والے موضوعات کے گرد گھومتا ہے۔ میں مثنوی کو ایک مضبوط طریقہ کار اور درست بیانیہ کے ساتھ ایک یادگار کام کے طور پر سمجھتا ہوں، ان کا پیغام الہی حکمت اور خدا کے کلام کے اہم پہلوؤں کی طرف ہے۔ نتیجتاً، میں زور دے کر کہتا ہوں کہ علم و دانش کے بلند درجے کے ساتھ صرف ایک قابل قدر نقطہ نظر ہی اس کے قارئین کی فکری پیاس کو بجھا سکتا ہے۔ خلاصہ یہ کہ میں فلسفیانہ اور فکری علوم کے ساتھ مثنوی کی تشریح کی وکالت کرتا ہوں۔ مثنوی مختلف خصوصیات پر محیط ہے، جس کا ایک اہم پہلو سبزواری کی نظر میں قدیم فلسفیانہ حکمت (الحکمت العتیقہ) سے منسوب ہے۔ یہ سبزواری کے تشریحی انداز کو سمجھنے میں خاص اہمیت رکھتا ہے۔ ان کی تفسیر اسلامی قانونیت اور روحانیت کی ترکیب کے طور پر مثنوی کے کردار کو واضح کرتی ہے، شریعت، طریقہ، اور حقیقہ کو ہم آہنگ کرتی ہے۔ اس حوالے سے سبزواری کی مثنوی اور سائنس تصوف کے لیے گہری عقیدت کا پتہ چلتا ہے۔ وہ نہ صرف رومی کی تعریف کرتا ہے بلکہ اسے ایک کامل ولی اور غیر معمولی انسانی خصوصیات سے مالا مال صوفی کے طور پر بھی تعظیم کرتا ہے۔ سبزواری اپنی تفسیر کی اہمیت پر زور دیتے ہوئے ان محرکات کو واضح کرتے ہیں جنہوں نے ان کے کام کی حوصلہ افزائی کی۔ ان کی تشریح کے حالات اور فوائد مفصل ہیں، جو رومی کے شاہکار کے لیے وہ عمیق احترام اور تعریف پر روشنی ڈالتے ہیں۔ اپنی تفسیر کے دیباچے کو جاری رکھتے ہوئے، سبزواری نے مثنوی کی وضاحت کرنے کی کوشش کرتے ہوئے ان مقاصد کی وضاحت کی۔ یقینی طور پر، کچھ افراد اپنے آپ کو متن میں موجود حکایات اور حکایات سے اخذ کردہ ایک خاص حد تک فہم کے حامل پاتے ہیں۔ اگرچہ صفحات پر موجود مواد کو سمجھنا پیچیدہ اور چیلنجنگ ثابت ہوتا ہے، لیکن اتفاق سے مواد کو براؤز کرنا آسانی سے قابل انتظام رہتا ہے۔ روحانی حقیقت کے بارے میں اچھی طرح سے جاننے والوں نے مجھے اپنے پہلے کام کو ایک نتیجہ تک پہنچانے کے لئے

مستقل طور پر زور دیا ہے۔ نتیجتاً، میں نے ایک بار پھر اپنے آپ کو مثنوی پر اپنی تفسیر کی تشریح اور وضاحت کرنے میں غرق کر دیا ہے۔ اس کوشش کا مقصد ان لوگوں کو سکون فراہم کرنا ہے جو اس وقت خود کو سمجھنے میں آسانی محسوس کرتے ہیں، انہیں سچائی کی یقین دہانی میں آرام کرنے کی اجازت دیتے ہیں۔ اس کے ساتھ ساتھ، یہ ان لوگوں کے لیے قیمتی بصیرت پیش کرنے کی کوشش کرتے ہیں جو جوش و خروش اور خوشی کے ساتھ مواد کو تلاش کرنے کی طرف مائل ہیں۔ مصنف کا نقطہ نظر مثنوی کو ایک پیچیدہ تصنیف کے طور پر غور کرنے میں واضح ہے، جس میں پیچیدہ اقتباسات اور اصطلاحات ہیں جن کی مکمل وضاحت کی ضرورت ہے۔ آخر میں، سبزواری نے ایک مخصوص فکری فریم ورک یعنی حکمت (فلسفہ) کے ذریعے مثنوی کی تشریح میں ایک منفرد طریقہ اختیار کیا ہے۔ سبزواری کی بنیادی توجہ اپنی تفسیر میں نفس الناطقہ (عقلی روح) کی تشبیہاتی باریکیوں کی نقاب کشائی پر ہے۔ سبزواری نے مثنوی کی ہر آیت کی تفسیر نہیں کی۔ اس کے بجائے، وہ اپنی توجہ منتخب، زیادہ پیچیدہ آیات پر مرکوز کرتے ہیں جو وضاحت کا مطالبہ کرتی ہیں۔ سبزواری کی تفسیر میں مشکل الفاظ اور آیات کے مخصوص حصوں کی وضاحت شامل ہے۔ مزید برآں، وہ مثنوی میں مذکور احادیث اور قرآنی آیات پر بحث کرتے ہیں، صوفیانہ پہلوؤں کی وضاحت کرتے ہیں، الہیاتی، مابعد الطبیعیاتی اور فلسفیانہ مضامین کو واضح کرتے ہیں، ادبی اور گراماتی پیچیدگیوں پر روشنی ڈالتے ہیں، اور بعض آیات کے تنقیدی تجزیے پیش کرتے ہیں جس نے ان کے اسکرپٹ کو متاثر کیا ہے۔

کتابیات :- اسرار سبزواری، ولی اللہ شرح زندگانی حاج ملا ہادی سبزواری۔ (سبزواری کی سوانح عمری) سبزواری: بہتق 1953۔ 2۔ چنگ، ولیم سی۔ دی سیلف ڈسکلوزر آف گاڈ: ابن عربی کا سمولوجی کے اصول۔ 3۔ ابن عربی، محی الدین۔ فصوص الحکمۃ (دی رنگ ٹونس آف وسڈم) 4۔ مسلم فلسفہ کی تاریخ، جلد 1، ایڈ۔ ایم ایم شریف 5۔ نکلسن، رینالڈ اے رومی: شاعر اور صوفی 6۔ رومی جلال الدین۔ جلال الدین رومی کی مسنوی، ایڈیشن۔ اور ٹرانس۔ رینالڈ اے۔ نکلسن 8۔ جلدیں لندن۔ 7۔ شرح مثنوی، مطبوعہ مصطفیٰ بروجردی 3 جلد تہران۔ 8۔ ایڈورڈ گرانویل براؤن، فارس کی ادبی تاریخ، 4 جلد، لندن، 1929-30، چہارم، صفحہ 37-436۔ 9۔ محمد اقبال، فارس میں مابعد الطبیعیات کی ترقی (لاہور: بزم اقبال 1959)، صفحہ 135-10۔ سید حسین نصر، "ایران میں نشاۃ ثانیہ"، ایم ایم شریف میں، ایڈ۔ مسلم فلسفہ کی تاریخ، ویز بادن، 1966، صفحہ 55-1543۔ 11۔ منظومہ و شرح

منظومہ۔☆☆☆